

# Službeni list

## Europske unije

L 24



Hrvatsko izdanje

Zakonodavstvo

Svezak 57.

28. siječnja 2014.

Sadržaj

II. *Nezakonodavni akti*

## UREDBE

- ★ Uredba Vijeća (EU) br. 43/2014 od 20. siječnja 2014. o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti za 2014. za određene riblje stokove i skupine ribljih stokova, koje se primjenjuju u vodama Unije te za plovila Unije u određenim vodama izvan Unije ..... 1

Cijena: 7 EUR

HR

Akti čiji su naslovi tiskani običnim slovima su oni koji se odnose na svakodnevno upravljanje poljoprivrednim pitanjima, a općenito vrijede ograničeno razdoblje.

Naslovi svih drugih akata tiskani su masnim slovima, a prethodi im zvjezdica.



## II.

(Nezakonodavni akti)

## UREDBE

## UREDBA VIJEĆA (EU) br. 43/2014

od 20. siječnja 2014.

**o utvrđivanju ribolovnih mogućnosti za 2014. za određene riblje stokove i skupine ribljih stokova, koje se primjenjuju u vodama Unije te za plovila Unije u određenim vodama izvan Unije**

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

ribarstvo te uzimajući u obzir ciljeve zajedničke ribarstvene politike utvrđene u Uredbi (EU) br. 1380/2013.

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 43. stavak 3.,

- (4) Ukupni dopušteni ulov (TAC) trebalo bi utvrditi na temelju raspoloživih znanstvenih savjeta, uzimajući u obzir biološke i društveno-gospodarske aspekte, istodobno osiguravajući pravedno postupanje među različitim ribarskim sektorima, kao i u svjetlu mišljenja koja su dionici izrazili tijekom savjetovanja, posebno na sastancima dotičnih regionalnih savjetodavnih vijeća.

uzimajući u obzir prijedlog Europske komisije,

- (5) Za stokove koji podliježu posebnim višegodišnjim planovima, TAC-ove bi trebalo uspostaviti u skladu s pravilima utvrđenima u tim planovima. Dosljedno tome, TAC-ove za stokove južnog oslića i škampa, lista u zapadnom dijelu kanala La Manche, iverka zlatopjega i lista u Sjevernom moru, haringe zapadno od Škotske, bakalara u Kattegatu, zapadno od Škotske, Irskom moru, Južnom moru, Skagerraku i istočnom Engleskom kanalu i plavoperajne tune u istočnom Atlantiku i Sredozemnom moru trebalo bi utvrditi u skladu s pravilima utvrđenima u uredbama Vijeća (EZ) br. 2166/2005<sup>(2)</sup>, (EZ) br. 509/2007<sup>(3)</sup>, (EZ) br. 676/2007<sup>(4)</sup>, (EZ) br. 1300/2008<sup>(5)</sup>, (EZ) br. 1342/2008<sup>(6)</sup> („plan za bakalara“) i (EZ) br. 302/2009<sup>(7)</sup>.

budući da:

- (1) Člankom 43. stavkom 3. Ugovora predviđeno je da Vijeće na prijedlog Komisije usvaja mjere o utvrđivanju i raspodjeli ribolovnih mogućnosti.
- (2) Uredbom (EU) br. 1380/2013 Europskog parlamenta i Vijeća<sup>(1)</sup> zahtijeva se donošenje mjera očuvanja uzimajući u obzir raspoložive znanstvene, tehničke i gospodarske savjete, uključujući, gdje je to relevantno, izvješća koja je sastavio Znanstveni, tehnički i gospodarski odbor za ribarstvo (STECF).
- (3) Zadatak je Vijeća donijeti mjere o utvrđivanju i raspodjeli ribolovnih mogućnosti, uključujući i, prema potrebi, određene uvjete koji su s tim funkcionalno povezani. Ribolovne mogućnosti trebalo bi dodijeliti državama članicama tako da se osigura relativna stabilnost ribolovnih aktivnosti svake države članice za svaki riblji stok ili

(2) Uredba Vijeća (EZ) br. 2166/2005 od 20. prosinca 2005. o uspostavi mjera za oporavak stokova oslića južnih mora i škampa u Kantabrijskom moru i zapadno od Iberijskog poluotoka te o izmjeni Uredbe (EZ) br. 850/98 o očuvanju ribolovnih resursa putem tehničkih mjera za zaštitu nedoraslih morskih organizama (SL L 345, 28.12.2005., str. 5.).

(3) Uredba Vijeća (EZ) br. 509/2007 od 7. svibnja 2007. o utvrđivanju višegodišnjeg plana održivog iskorištavanja stoka lista u zapadnom dijelu kanala La Manche (SL L 122, 11.5.2007., str. 7.).

(4) Uredba Vijeća (EZ) br. 676/2007 od 11. lipnja 2007. o utvrđivanju višegodišnjeg plana za ribarstvo kojim se iskorištavaju stokovi iverka i lista u Sjevernom moru (SL L 157, 19.6.2007., str. 1.).

(5) Uredba Vijeća (EZ) br. 1300/2008 od 18. prosinca 2008. o utvrđivanju višegodišnjeg plana za stok haringi koji živi zapadno od Škotske i ribarstvo koje iskorištava taj stok (SL L 344, 20.12.2008., str. 6.).

(6) Uredba Vijeća (EZ) br. 1342/2008 od 18. prosinca 2008. o donošenju dugoročnog plana za stokove bakalara i ribolov koji iskorištava te stokove i o stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 423/2004 (SL L 348, 24.12.2008., str. 20.).

(7) Uredba Vijeća (EZ) br. 302/2009 od 6. travnja 2009. o višegodišnjem planu oporavka plavoperajne tune u istočnom Atlantiku i Sredozemnom moru te o izmjeni Uredbe (EZ) br. 43/2009 i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1559/2007 (SL L 96, 15.4.2009., str. 1.).

(1) Uredba (EU) br. 1380/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. prosinca 2013. o zajedničkoj ribarstvenoj politici, izmjeni uredbi Vijeća (EZ) br. 1954/2003 i (EZ) br. 1224/2009 i stavljanju izvan snage uredbi (EZ) br. 2371/2002 i (EZ) br. 639/2004 i Odluke Vijeća 2004/585/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 22.).

- U vezi sa stokovima sjevernog oslića (Uredba Vijeća (EZ) br. 811/2004 <sup>(1)</sup>) i lista u Biskajskom zaljevu (Uredba Vijeća (EZ) br. 388/2006 <sup>(2)</sup>), postignuti su, međutim, najmanji ciljevi odgovarajućih planova oporavka i upravljanja i stoga je primjereno pridržavati se pruženih znanstvenih savjeta kako bi se, ovisno o slučaju, TAC-ovi postigli ili zadržali na razinama najvećeg održivog prinosa.
- (6) Za stokove u odnosu na koje ne postoje dovoljni ili pouzdani podaci kako bi se osigurala procjene veličine, mjere upravljanja i razine TAC-a trebale bi slijediti predostrožni pristup upravljanju ribarstvom kako je definiran u članku 4. stavku 1. točki 8. Uredbe (EU) br. 1380/2013, pritom uzimajući u obzir čimbenike specifične za stokove, posebno uključujući dostupne informacije o kretanjima stokova i razmatranja mješovitog ribolova.
- (7) U skladu s člankom 2. Uredbe Vijeća (EZ) br. 847/96. <sup>(3)</sup> trebalo bi utvrditi stokove podložne raznim mjerama iz tog članka.
- (8) Ako se TAC koji se odnosi na stok dodijeli samo jednoj državi članici, primjereno je ovlastiti tu državu članicu u skladu s člankom 2. stavkom 1. Ugovora da odredi razinu navedenog TAC-a. Trebalo bi utvrditi odredbe kako bi se osiguralo da, prilikom utvrđivanja te razine TAC-a, dotična država članica postupi na način u potpunosti sukladan načelima i pravilima zajedničke ribarstvene politike.
- (9) Potrebno je utvrditi gornju granicu ribolovnog napora za 2014. u skladu s člankom 8. Uredbe (EZ) br. 2166/2005, člankom 5. Uredbe (EZ) br. 509/2007, člankom 9. Uredbe (EZ) br. 676/2007, člancima 11. i 12. Uredbe (EZ) br. 1342/2008 i člancima 5. i 9. Uredbe (EZ) br. 302/2009, pritom uzimajući u obzir Uredbu Vijeća (EZ) br. 754/2009 <sup>(4)</sup>.
- (10) U svjetlu najnovijih znanstvenih savjeta Međunarodnog vijeća za istraživanje mora (ICES) i u skladu s međunarodnim obvezama u kontekstu Konvencije o ribarstvu u sjeveroistočnom Atlantiku (NEAFC), potrebno je ograničiti ribolovni napor u vezi s određenim dubokomorskim vrstama.
- (11) Za određene vrste, poput određenih vrsta morskih pasa, čak bi i ograničena ribolovna aktivnost mogla rezultirati ozbiljnim rizikom u odnosu na njihovo očuvanje. Ribolovne mogućnosti za takve vrste stoga bi trebalo u potpunosti ograničiti putem opće zabrane ribolova takvih vrsta.
- (12) Korištenje ribolovnih mogućnosti dostupnih plovilima Unije utvrđenih u ovoj Uredbi podliježe Uredbi Vijeća (EZ) br. 1224/2009 <sup>(5)</sup>, a posebno člancima 33. i 34. navedene uredbe, u vezi s evidentiranjem ulova i ribolovnog napora i obavješćivanjem o podacima o iscrpljenju ribolovnih mogućnosti. Stoga je potrebno odrediti oznake koje bi države članice trebale koristiti pri slanju podataka Komisiji koji se odnose na iskrcaje stokova koji podliježu ovoj Uredbi.
- (13) Za određene TAC-ove, državama članicama trebalo bi omogućiti odobravanje dodatnih raspodjela za plovila koja sudjeluju u pokusnom potpuno dokumentiranom ribolovu. Cilj je tih pokusa ispitati sustav izlovnih kvota, to jest sustav u kojem bi sav ulov trebalo iskrcati i pribrojiti kvotama kako bi se izbjegao odbačeni ulov i gubitak inače iskoristivih ribljih resursa koje on uključuje. Nekontroliranim odbačenim ulovom ribe ugrožava se dugoročna održivost ribe kao javnog dobra, a time i ciljevi zajedničke ribarstvene politike. Nasuprot tomu, sustavi izlovnih kvota sami po sebi za ribare predstavljaju poticaj za optimizaciju selektivnosti njihovih operacija na razini ulova. Kako bi se postiglo racionalno upravljanje odbačenim ulovom, potpuno dokumentiranim ribolovom trebalo bi obuhvatiti svaku operaciju na moru, a ne samo ono što se iskrca u luci. Stoga bi uvjeti kojima se državama članicama omogućuje da odobre takve dodatne raspodjele trebali uključivati obvezu osiguravanja korištenja televizijskih kamera zatvorenog kruga (CCTV) koje su povezane sa sustavom osjetnika (zajedničkog naziva „sustav CCTV”). To bi trebalo omogućiti detaljno snimanje svih zadržanih i odbačenih dijelova ulova. Sustav koji se temelji na ljudskim promatračima u stvarnom vremenu na plovilu bio bi manje učinkovit, skuplji i manje pouzdan. Stoga je korištenje sustava CCTV, u ovom trenutku, preduvjet za ostvarivanje programa za smanjenje odbačenog ulova, kao što je potpuno dokumentirani ribolov. Pri korištenju takvog sustava trebalo bi postupati u skladu sa zahtjevima Direktive 95/46/EZ Europskog parlamenta i Vijeća <sup>(6)</sup>.

<sup>(1)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 811/2004 od 21. travnja 2004. o utvrđivanju mjera za obnavljanje stoka sjevernog oslića (SL L 150, 30.4.2004., str. 1.).

<sup>(2)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 388/2006 od 23. veljače 2006. o utvrđivanju višegodišnjeg plana održivog iskorištavanja stoka lista u Biskajskom zaljevu (SL L 65, 7.3.2006., str. 1.).

<sup>(3)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 847/96 od 6. svibnja 1996. o uvođenju dodatnih uvjeta za upravljanje godišnjim ukupnim dopuštenim ulovom (TAC) i kvotama (SL L 115, 9.5.1996., str. 3.).

<sup>(4)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 754/2009 od 27. srpnja 2009. o isključivanju određenih skupina plovila iz režima ribolovnog napora koji je utvrđen u poglavlju III. Uredbe (EZ) br. 1342/2008 (SL L 214, 19.8.2009., str. 16.).

<sup>(5)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 1224/2009 od 20. studenoga 2009. o uspostavi sustava kontrole Zajednice za osiguranje sukladnosti s pravilima zajedničke ribarstvene politike, o izmjeni uredbi (EZ) br. 847/96, (EZ) br. 2371/2002, (EZ) br. 811/2004, (EZ) br. 768/2005, (EZ) br. 2115/2005, (EZ) br. 2166/2005, (EZ) br. 388/2006, (EZ) br. 509/2007, (EZ) br. 676/2007, (EZ) br. 1098/2007, (EZ) br. 1300/2008, (EZ) br. 1342/2008 i o stavljanju izvan snage uredbi (EEZ) br. 2847/93, (EZ) br. 1627/94 i (EZ) br. 1966/2006 (SL L 343, 22.12.2009., str. 1.).

<sup>(6)</sup> Direktiva 95/46/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 24. listopada 1995. o zaštiti pojedinaca u vezi s obradom osobnih podataka i o slobodnom protoku takvih podataka, (SL L 281, 23.11.1995., str. 31.).

- (14) Kako bi se putem potpuno dokumentiranog pokusnog ribolova osiguralo učinkovito ocjenjivanje potencijala sustava izlovnih kvota za nadzor apsolutne ribolovne smrtnosti predmetnih stokova, potrebno je svu ribu ulovljenu u takvim pokusima, uključujući onu ispod najmanje iskrcajne veličine, pribrojiti ukupnoj raspodjeli koja je dodijeljena plovilu koje sudjeluje, te obustaviti ribolovne operacije kada predmetno plovilo u potpunosti iskoristi dodijeljenu ukupnu raspodjelu. Također je primjereno da se omogući prijenos raspodjela između plovila koja sudjeluju u potpuno dokumentiranom pokusnom ribolovu i plovila koja ne sudjeluju pod uvjetom da se može dokazati da nema povećanja odbačenog ulova kod plovila koja ne sudjeluju.
- (15) U studenom 2013. STECF je pozitivno ocijenio plan upravljanja obnovom koji je predložilo Regionalno savjetodavno vijeće za pelagične stokove (PELRAC) u vezi sa stokom haringi u zonama ICES-a VI.a, VII.b i VII.c. Raspodjela tog stoka haringi preklapa se s raspodjelom susjednog sjevernog stoka u zoni miješanja smještenoj između 56° S i 57° 30' S unutar zone ICES-a VI.a. Kako bi se osigurala ispravna procjena navedenih dvaju stokova u pogledu stanja očuvanja i nadzora ribolovne smrtnosti koja im se nanosi, nužno je izuzeti sav izlov u zoni miješanja.
- (16) Primjereno je, slijedom savjeta ICES-a, zadržati i preispitati primjenu sustava za upravljanje hujicom u vodama Unije u zonama ICES-a II.a i III.a i u potpodručju ICES-a IV. S obzirom na to da se očekuje da će znanstveni savjet ICES-a biti dostupan tek u veljači 2014., primjereno je privremeno utvrditi TAC-ove i kvote na nultoj razini do izdavanja navedenog savjeta.
- (17) S obzirom na to da nema znanstvenih dokaza da područja TAC-a za kolju odgovaraju posve određenim biološkim stokovima te da je raspodjela ove vrste neprekinuta od sjevera Britanskog otočja do juga Iberijskog poluotoka, primjereno je, kako bi se zajamčila puna iskoristivost ribolovnih mogućnosti, dopustiti provedbu fleksibilnih aranžmana između pojedinih područja TAC-a. U istom ozračju primjereno je dopustiti veći stupanj fleksibilnih aranžmana između nekih područja upravljanja u odnosu na određene stokove čija raspodjela obuhvaća nekoliko područja upravljanja te kada se radi o istim biološkim stokovima.
- (18) U skladu s postupkom predviđenim u sporazumima ili protokolima u području ribarstva s Norveškom<sup>(1)</sup>, Farskim otocima<sup>(2)</sup> i Islandom<sup>(3)</sup>, Unija je održala
- savjetovanja o ribolovnim pravima s navedenim partnerima. Još nisu okončana savjetovanja s Norveškom i Farskim otocima o aranžmanima za 2014. Kako bi se izbjegao prekid ribolovnih aktivnosti Unije, a istovremeno osigurala nužna fleksibilnost za sklapanje tih aranžmana početkom 2014., primjereno je privremeno utvrditi ribolovne mogućnosti za stokove na koje se odnose ti aranžmani. Savjetovanja s Islandom o ribolovnim aranžmanima za 2014. nije bilo moguće zaključiti. U skladu s postupkom predviđenim u sporazumu i protokolu u području ribarstva s Grenlandom<sup>(4)</sup>, Zajednički odbor utvrdio je konkretnu razinu ribolovnih mogućnosti koja je Uniji dostupna u vodama Grenlanda u 2014.
- (19) Na svojem godišnjem sastanku 2013. Međunarodna komisija za očuvanje atlantske tune (ICCAT) usvojila je jednogodišnje produljenje postojećeg TAC-a i kvota za plavoperajnu tunu te je potvrdila TAC-ove i kvote za sjevernoatlantski iglun, južnoatlantski iglun i sjevernoatlantski tunj dugokrilac na postojećoj razini za razdoblje 2014. – 2016. Kvote Unije za navedene stokove ostaju shodno tome na istoj razini kao u 2013. Iako je TAC za južnoatlantski tunj dugokrilac za razdoblje 2014. – 2016. ostao na istoj razini, pojedinačne kvote ugovornih stranaka, uključujući Uniju, blago su smanjene kako bi se odobrila kvota drugoj ugovornoj stranci. Sve te mjere trebale bi biti provedene u pravu Unije.
- (20) U skladu s pristupanjem Republike Hrvatske Europskoj uniji u srpnju 2013., odredbe o ribolovnim mogućnostima za Hrvatsku uključene su u ovu Uredbu.
- (21) Na svojem godišnjem sastanku 2013., stranke Komisije za očuvanje antarktičkih morskih živih resursa (CCAMLR) usvojile su ograničenja ulova i za ciljane vrste i za vrste prilova. Te bi mjere trebale biti provedene u pravu Unije.
- (22) Na svojem godišnjem sastanku 2013., Komisija za tunu u Indijskom oceanu (IOTC) usvojila je rezoluciju o zaštiti trupana oblokričaca primjenjivu na ribarska plovila uvrštena na popis ovlaštenih plovila IOTC-a zabranjujući, u obliku privremene pilot-mjere, zadržavanje na plovilu, prekrcavanje, iskrcavanje ili skladištenje bilo kojeg dijela ili cijele lešine trupana oblokričaca. Rezolucijom se predviđa izuzetak za mali ribolov, to jest ribarska plovila koja

<sup>(1)</sup> Sporazum o ribarstvu između Europske ekonomske zajednice i Kraljevine Norveške (SL L 226, 29.8.1980., str. 48.).

<sup>(2)</sup> Sporazum o ribarstvu između Europske ekonomske zajednice s jedne strane i Vlade Danske i lokalne vlade Farskih otoka s druge strane (SL L 226, 29.8.1980., str. 12.).

<sup>(3)</sup> Sporazum o ribarstvu i pomorskom okolišu između Europske ekonomske zajednice i Republike Islanda (SL L 161, 2.7.1993., str. 2.).

<sup>(4)</sup> Sporazum o partnerstvu u ribarstvu između Europske zajednice s jedne strane i Vlade Danske i lokalne vlade Grenlanda s druge strane (SL L 172, 30.6.2007., str. 4.) i Protokol o ribolovnim mogućnostima i financijskoj naknadi predviđenima Sporazumom (SL L 293, 23.10.2012., str. 5.).

sudjeluju u ribolovnim aktivnostima unutar isključivoga gospodarskog pojasa države članice pod čijom zastavom plove.

- (23) Drugi godišnji sastanak Regionalne organizacije za upravljanje ribarstvom u južnom Pacifiku (SPRFMO) održat će se od 27. do 31. siječnja 2014. Primjereno je da se do njegovog održavanja postojeće mjere i dalje privremeno primjenjuju te da TAC za čileanski šnjur u području Konvencije SPRFMO bude privremeno utvrđen na istoj razini kao u 2013.
- (24) Na svojem 84. godišnjem sastanku, održanom 2013., Međuamerička komisija za tropsku tunu (IATTC) zadržala je svoje mjere za očuvanje žutoperajne tune, velikooke tune i tunja prugavca. IATTC je također zadržao svoju rezoluciju o očuvanju trupana oblokrlaca. Te bi se mjere i dalje trebale provoditi u pravu Unije.
- (25) Na svojem godišnjem sastanku 2013., Organizacija za ribarstvo na jugoistočnom Atlantiku (SEAFO) usvojila je preporuku za nove dvogodišnje TAC-ove za patagonskog zubana i dubokomorskog crvenog raka za 2014. i 2015.; pritom su na snazi ostali postojeći TAC-ovi za zvjezdooka i alfonsine dogovoreni za 2013. i 2014. na godišnjem sastanku 2012. Mjere raspodjele ribolovnih mogućnosti koje su trenutačno na snazi, a koje je usvojio SEAFO, trebalo bi biti provedene u pravu Unije.
- (26) Na 10. godišnjem sastanku Komisije za ribarstvo u zapadnom i središnjem Pacifiku (WCPFC) u 2013. usvojene su izmjene njezinih mjera u vezi s ribolovnim mogućnostima utvrđivanjem ukupnog broja dana za ribolov na otvorenom moru i prilagodbom lovostaja u vezi s ribolovom uz pomoć uređaja za okupljanje ribe (FAD-ovi). Revizijom mjere o ribolovu uz pomoć FAD-ova zahtijeva se da se Unija kao ugovorna stranka WCPFC-a odluči za jednu od dvije dostupne mogućnosti: potvrđivanje trenutačnog razdoblja lovostaja u vezi s ribolovom uz pomoć FAD-ova ili smanjenje zapasa oko FAD-ova. Lovostaj koji je trenutačno na snazi, a koji je usvojio WCPFC, trebalo bi i dalje provoditi u pravu Unije do donošenja takve odluke.
- (27) Na svojem godišnjem sastanku 2013. stranke Konvencije o očuvanju i upravljanju resursima kolje u središnjem Beringovom moru nisu izmijenile svoje mjere u vezi s ribolovnim mogućnostima. Te bi mjere trebale biti provedene u pravu Unije.
- (28) Na svojem 35. godišnjem sastanku 2013. Organizacija za ribarstvo na sjeverozapadnom Atlantiku (NAFO) usvojila je za 2014. niz ribolovnih mogućnosti određenih stokova u potpodručjima 1-4 područja primjene konvencije NAFO. U tom je kontekstu NAFO utvrdio postupak za povećanje TAC-a za bijelu repatu tabinju u NAFO potpodručju 3NO utvrđenog za 2014. ako se ispune određeni uvjeti povezani sa stanjem tog stoka. Ugovorna stranka NAFO-a može obavijestiti izvršnog tajnika NAFO-a da su u NAFO potpodručju 3NO primijećeni povećani ulovi po jedinici napora stoka bijele repate tabinje u odnosu na uobičajene ulove. Ako se povećanje TAC-a za godinu 2014. potvrdi glasovanjem u NAFO-u, trebalo bi biti provedeno u pravu Unije te bi trebalo povećati kvote dotičnih država članica.
- (29) Pojedine međunarodne mjere kojima se stvaraju ili ograničavaju ribolovne mogućnosti za Uniju relevantne regionalne organizacije za upravljanje ribarstvom (RFMO-i) donose krajem godine i njihova primjena počinje prije stupanja na snagu ove Uredbe. Stoga je potrebna retroaktivna primjena odredaba kojima se takve mjere provode u pravu Unije. Posebno, s obzirom na to da ribolovna sezona u području primjene Konvencije CCAMLR-a traje od 1. prosinca do 30. studenoga te se stoga određene ribolovne mogućnosti ili zabrane u području primjene Konvencije CCAMLR-a utvrđuju za razdoblje od 1. prosinca 2013., primjereno je da se relevantne odredbe ove Uredbe primjenjuju od tog datuma. Takvom retroaktivnom primjenom neće se dovoditi u pitanje načelo opravdanih očekivanja jer je članicama CCAMLR-a zabranjen ribolov u području primjene Konvencije CCAMLR-a bez odobrenja.
- (30) U skladu s izjavom Unije koja je upućena Bolivarijanskoj Republici Venezueli o dodjeli ribolovnih mogućnosti u vodama Unije ribarskim plovilima koja plove pod zastavom Bolivarijanske Republike Venezuele u isključivom gospodarskom pojasu uz obalu Francuske Gvajane<sup>(1)</sup>, potrebno je utvrditi ribolovne mogućnosti za ribe vrste *Lutjanus campechanus* koje su Venezueli na raspolaganju u vodama Unije.
- (31) Radi osiguranja jedinstvenih uvjeta za izdavanje odobrenja pojedinoj državi članici za korištenje pogodnosti sustava upravljanja svojim raspodjelama ribolovnog napora u skladu sa sustavom kilovat dana, provedbene ovlasti trebalo bi dodijeliti Komisiji.
- (32) Radi osiguranja jedinstvenih uvjeta za provedbu ove Uredbe, provedbene ovlasti trebalo bi dodijeliti Komisiji u odnosu na dodjeljivanje dodatnih dana na moru za trajno ukidanje ribolovnih aktivnosti i za poboljšanu pokrivenost znanstvenog promatranja te utvrđivanje formata tablica za prikupljanje i prijenos podataka o prenošenju dana na moru između ribarskih plovila koja

<sup>(1)</sup> SL L 6, 10.1.2012, str. 9.

plove pod zastavom države članice. Te bi se ovlasti trebale izvršavati u skladu s Uredbom (EU) br. 182/2011 <sup>(1)</sup>.

u pojedinim regijama, koje bi trebale imati poseban datum početka primjene. Zbog hitnosti bi ova Uredba trebala stupiti na snagu odmah nakon objave.

(33) Kako bi se izbjegao prekid ribolovnih aktivnosti i osigurao izvor zarade ribarima Unije, ova bi se Uredba trebala primjenjivati od 1. siječnja 2014., osim odredaba o ograničenjima ribolovnog napora, koje bi se trebale primjenjivati od 1. veljače 2014., i određenih odredaba

(34) Ribolovne mogućnosti trebalo bi koristiti potpuno u skladu s primjenjivim pravom Unije,

DONIJELO JE OVU UREDBU:

## GLAVA I.

### OPĆE ODREDBE

#### Članak 1.

##### Predmet

1. Ovom se Uredbom utvrđuju ribolovne mogućnosti dostupne u vodama Unije te za plova Unije u određenim vodama izvan Unije za određene riblje stokove i skupine ribljih stokova.

2. Ribolovne mogućnosti iz stavka 1. uključuju:

- (a) ograničenja ulova za 2014. i, ako je navedeno u ovoj Uredbi, za 2015.;
- (b) ograničenja ribolovnog napora za razdoblje od 1. veljače 2014. do 31. siječnja 2015.;
- (c) ribolovne mogućnosti za razdoblje od 1. prosinca 2013. do 30. studenoga 2014. za određene stokove u području primjene Konvencije CCAMLR-a;
- (d) ribolovne mogućnosti za razdoblja utvrđena u članku 32. za određene stokove u području primjene Konvencije IATTC-a za 2014. i, ako je navedeno u ovoj Uredbi, za 2015.

3. Ovom se Uredbom također utvrđuju privremene ribolovne mogućnosti za određene riblje stokove i skupine ribljih stokova koji podliježu dvostranim sporazumima o ribolovu s Norveškom i Farskim otocima do zaključivanja savjetovanja o tim sporazumima za 2014.

#### Članak 2.

##### Područje primjene

Ova se Uredba primjenjuje na sljedeća plovila:

(a) plovila Unije;

<sup>(1)</sup> Uredba (EU) br. 182/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. veljače 2011. o utvrđivanju pravila i općih načela u vezi s mehanizmima nadzora država članica nad izvršavanjem provedbenih ovlasti Komisije (SL L 55, 28.2.2011., str. 13.).

(b) plovila trećih zemalja u vodama Unije.

#### Članak 3.

##### Definicije

Za potrebe ove Uredbe primjenjuju se sljedeće definicije:

- (a) „plovilo Unije” znači ribarsko plovilo koje plovi pod zastavom države članice i koje je registrirano u Uniji;
- (b) „plovilo treće zemlje” znači ribarsko plovilo koje plovi pod zastavom treće zemlje i registrirano je u trećoj zemlji;
- (c) „vode Unije” znači vode koje su pod suverenitetom ili jurisdikcijom država članica uz iznimku voda koje graniče s prekomorskim zemljama i teritorijima navedenima u Prilogu II. Ugovoru;
- (d) „međunarodne vode” znači vode koje se nalaze izvan suvereniteta ili jurisdikcije bilo koje države;
- (e) „ukupni dopušteni ulov” (TAC) znači količina koja se smije izloviti i iskrcati iz svakog pojedinog ribljeg stoka svake godine;
- (f) „kvota” znači udio TAC-a koji je dodijeljen Uniji ili državi članici;
- (g) „analitičke procjene” znači kvantitativna evaluacija kretanja određenog stoka, na temelju podataka o biologiji i iskorištavanju stoka, za koji je znanstvena analiza pokazala da je dovoljne kvalitete da može poslužiti kao znanstveni savjet o mogućnostima za budući ulov;

- (h) „veličina oka” znači veličina oka ribarskih mreža utvrđena u skladu s Uredbom Komisije (EZ) br. 517/2008 <sup>(1)</sup>;
- (i) „registar ribolovne flote Unije” znači registar koji je Komisija uspostavila u skladu s člankom 24. stavkom 3. Uredbe (EU) br. 1380/2013;
- (j) „očevidnik o ribolovu” znači očevidnik iz članka 14. Uredbe (EZ) br. 1224/2009;

#### Članak 4.

##### Ribolovne zone

Za potrebe ove Uredbe primjenjuju se sljedeće definicije zona:

- (a) zone ICES-a (Međunarodno vijeće za istraživanje mora) su zemljopisna područja određena u Prilogu III. Uredbi Vijeća (EZ) br. 218/2009 <sup>(2)</sup>;
- (b) „Skagerrak” znači zemljopisno područje koje je na zapadu omeđeno crtom od svjetionika Hanstholm do svjetionika Lindesnes, a na jugu crtom od svjetionika Skagen do svjetionika Tistlarna, i od te točke do najbliže točke na švedskoj obali;
- (c) „Kattegat” znači zemljopisno područje koje je na sjeveru omeđeno crtom od svjetionika Skagen do svjetionika Tistlarna, i od te točke do najbliže točke na švedskoj obali, a na jugu crtom od Hasenørea do Gnibens Spidsa, od Korshega do Spodsbjerga i od Gilbjerg Hoveda do Kullena;
- (d) „funkcionalna jedinica 16 potpodručja ICES-a VII.” znači zemljopisno područje omeđeno loksodromama koje uzastopno spajaju sljedeće točke:

— 53° 30' S 15° 00' Z,

— 53° 30' S 11° 00' Z,

— 51° 30' S 11° 00' Z,

— 51° 30' S 13° 00' Z,

— 51° 00' S 13° 00' Z,

<sup>(1)</sup> Uredba Komisije (EZ) br. 517/2008 od 10. lipnja 2008. o detaljnim pravilima za provedbu Uredbe Vijeća (EZ) br. 850/98 u pogledu određivanja veličine oka mrežnog tega i debljine konca ribarskih mreža (SL L 151, 11.6.2008., str. 5).

<sup>(2)</sup> Uredba (EZ) br. 218/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2009. o podnošenju statističkih podataka o nominalnom ulovu država članica koje obavljaju ribolov u sjeveroistočnom Atlantičkom okeanu (SL L 87, 31.3.2009., str. 70.).

— 51° 00' S 15° 00' Z,

— 53° 30' S 15° 00' Z;

- (e) „Kadiški zaljev” znači zemljopisno područje zone ICES-a IX.a istočno od geografske dužine 7° 23' 48" Z;
- (f) područja CECAF-a (Odbor za ribarstvo za istočni središnji Atlantik) su zemljopisna područja navedena u Prilogu II. Uredbi (EZ) br. 216/2009 Europskog parlamenta i Vijeća <sup>(3)</sup>;
- (g) područja NAFO-a (Organizacija za ribarstvo na sjeverozapadnom Atlantičkom okeanu) su zemljopisna područja utvrđena u Prilogu III. Uredbi (EZ) br. 217/2009 Europskog parlamenta i Vijeća <sup>(4)</sup>;
- (h) „područje primjene Konvencije SEAFO-a (Organizacija za ribarstvo na jugoistočnom Atlantičkom okeanu)” je zemljopisno područje definirano u Konvenciji o očuvanju i gospodarenju ribolovnim resursima u jugoistočnom Atlantičkom okeanu <sup>(5)</sup>;
- (i) „područje primjene Konvencije ICCAT-a (Međunarodna komisija za očuvanje atlantskih tuna)” je zemljopisno područje definirano u Međunarodnoj konvenciji o očuvanju atlantskih tuna <sup>(6)</sup>;
- (j) „područje primjene Konvencije CCAMLR-a (Komisija za očuvanje antarktičkih morskih živih resursa)” je zemljopisno područje definirano u članku 2. točki (a) Uredbe (EZ) br. 601/2004 <sup>(7)</sup>;
- (k) „područje primjene Konvencije IATTC-a (Međuamerička komisija za tropsku tunu)” je zemljopisno područje definirano u Konvenciji o jačanju Međuameričke komisije za tropsku tunu osnovane Konvencijom iz 1949. između Sjedinjenih Američkih Država i Republike Kostarike („Konvencija iz Antigve”) <sup>(8)</sup>;

<sup>(3)</sup> Uredba (EZ) br. 216/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2009. o podnošenju statističkih podataka o nominalnom ulovu država članica koje obavljaju ribolov u određenim područjima osim na području sjevernog Atlantika (SL L 87, 31.3.2009., str. 1.).

<sup>(4)</sup> Uredba (EZ) br. 217/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 11. ožujka 2009. o podnošenju statističkih podataka o ulovu i aktivnostima država članica koje obavljaju ribolov u sjeverozapadnom Atlantičkom okeanu (SL L 87, 31.3.2009., str. 42.).

<sup>(5)</sup> Sklopljena Odlukom Vijeća 2002/738/EZ (SL L 234, 31.8.2002., str. 39.).

<sup>(6)</sup> Unija je pristupila Odlukom Vijeća 86/238/EEZ (SL L 162, 18.6.1986., str. 33.).

<sup>(7)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 601/2004 od 22. ožujka 2004. o određenim mjerama nadzora koje se primjenjuju na ribolovne aktivnosti u području koje pokriva Konvencija o očuvanju antarktičkih morskih živih resursa i stavljanju izvan snage uredbama (EEZ) br. 3943/90, (EZ) br. 66/98 i (EZ) br. 1721/1999 (SL L 97, 1.4.2004., str. 16.).

<sup>(8)</sup> Sklopljena Odlukom Vijeća 2006/539/EZ (SL L 224, 16.8.2006., str. 22.).



- (l) „područje primjene Konvencije IOTC-a (Komisija za tunu u Indijskom oceanu)” je zemljopisno područje definirano u Sporazumu o osnivanju Komisije za tunu u Indijskom oceanu <sup>(1)</sup>;
- (m) „područje primjene Konvencije SPRFMO-a (Regionalna organizacija za upravljanje ribarstvom u južnom Pacifiku)” je zemljopisno područje južno od 10° S, sjeverno od područja primjene Konvencije CCAMLR-a, istočno od područja primjene Konvencije SIOFA-e, kako je definirano u Sporazumu o ribarstvu u južnom Indijskom oceanu <sup>(2)</sup>, i zapadno od područja ribolovnih nadležnosti južnoameričkih država;
- (n) „područje primjene Konvencije WCPFC-a (Komisija za ribarstvo u zapadnom i središnjem Pacifiku)” je zemljopisno područje definirano u Konvenciji o očuvanju i upravljanju visoko migracijskim ribljim stokovima u zapadnom i središnjem Pacifiku <sup>(3)</sup>;
- (o) „pučina Beringova mora” je zemljopisno područje otvorenog mora u Beringovu moru iza 200 nautičkih milja od polaznih crta od kojih se mjeri širina teritorijalnog mora obalnih država Beringova mora.
- (p) „područje preklapanja IATTC-a i WCPFC-a” je zemljopisno područje određeno sljedećim granicama:
- geografska dužina 150° Z,
  - geografska dužina 130° Z,
  - geografska širina 4° J,
  - geografska širina 50° J.

## GLAVA II.

## RIBOLOVNE MOGUĆNOSTI ZA PLOVILA UNIJE

## POGLAVLJE I.

**Opće odredbe**

## Članak 5.

**TAC-ovi i raspodjele**

1. TAC-ovi za plovila Unije u vodama Unije ili u određenim vodama izvan Unije i raspodjela tih TAC-ova među državama članicama, te uvjeti koji su s njima funkcionalno povezani, prema potrebi, utvrđeni su u Prilogu I.

2. Plovila Unije imaju odobrenje za ribolov, u okviru TAC-ova koji su utvrđeni u Prilogu I., u vodama koje su obuhvaćene ribolovnom nadležnošću Farskih otoka, Grenlanda, Islanda i Norveške, te u ribolovnoj zoni oko otoka Jan Mayen, podložno uvjetu utvrđenom u članku 14. i Prilogu III. ovoj Uredbi te u Uredbi (EZ) br. 1006/2008 <sup>(4)</sup> i njezinim provedbenim odredbama.

3. Za potrebe posebnog uvjeta utvrđenog u Prilogu I.A za stokove hujice u vodama Unije u zonama ICES-a II.a, III.a i IV., primjenjuju se područja upravljanja definirana u Prilogu II.D.

<sup>(1)</sup> Unija je pristupila Odlukom Vijeća 95/399/EZ (SL L 236, 5.10.1995., str. 24.).

<sup>(2)</sup> Sklopljena Odlukom Vijeća 2008/780/EZ (SL L 268, 9.10.2008., str. 27.).

<sup>(3)</sup> Unija je pristupila Odlukom Vijeća 2005/75/EZ (SL L 32, 4.2.2005., str. 1.).

<sup>(4)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 1006/2008 od 29. rujna 2009. o odobravanju ribolovnih aktivnosti koje ribarska plovila Zajednice obavljaju izvan voda Zajednice i o pristupu plovila trećih zemalja vodama Zajednice, te o izmjeni Uredbe (EEZ) br. 2874/93 i (EZ) br. 1627/94 i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 3317/94 (SL L 286, 29.10.2008., str. 33.).

## Članak 6.

**TAC-ovi koje utvrđuju države članice**

1. TAC-ove za određene riblje stokove određuje dotična država članica. Ti su stokovi utvrđeni u Prilogu I.

2. TAC-ovi koje određuje država članica moraju:

(a) biti usklađeni s načelima i pravilima zajedničke ribarstvene politike, a posebno s načelom održivog iskorištavanja stoka; te

(b) dovesti do:

i. ako su dostupne analitičke procjene dostupne, iskorištavanja stoka u skladu s najvećim održivim prinosom od 2015. nadalje, sa što većom mogućom vjerojatnosti;

ii. ako su analitičke procjene nedostupne ili nepotpune, iskorištavanja stoka u skladu s načelom predostrožnog pristupa upravljanju ribarstvom.

3. Do 15. ožujka 2014., svaka dotična država članica Komisiji dostavlja sljedeće informacije:

(a) donesene TAC-ove;

- (b) podatke koje je prikupila i ocijenila dotična država članica, a na kojima se temelje doneseni TAC-ovi;
- (c) pojedinosti o tome na koji su način usvojeni TAC-ovi u skladu sa stavkom 2.

#### Članak 7.

##### Uvjeti za iskrcaj ulova i prilova

Riba iz stokova za koje su utvrđeni TAC-ovi zadržava se na plovilu ili se istovaruje samo ako:

- (a) su ulove ostvarila plovila koja plove pod zastavom države članice kojoj je određena kvota, a ta kvota nije iscrpljena; ili
- (b) se ulovi sastoje od udjela kvote Unije koja nije raspodijeljena po kvotama država članica, a ta kvota Unije nije iscrpljena.

#### Članak 8.

##### Ograničenja ribolovnog napora

Od 1. veljače 2014. do 31. siječnja 2015., primjenjuju se sljedeće mjere u vezi s ribolovnim naporom:

- (a) Prilog II.A za upravljanje određenim stokovima bakalara, lista i iverka zlatopjega u Kattegatu, Skagerraku, dijelu zone ICES-a III.a koji nije obuhvaćen Skagerrakom i Kattegatom, potpodručju ICES-a IV. i zonama ICES-a VI.a, VII.a i VII.d i vodama Unije u zonama ICES-a II.a i V.b;
- (b) Prilog II.B za obnovu oslića i škampa u zonama ICES-a VIII.c i IX.a, uz izuzetak Kadiškog zaljeva;
- (c) Prilog II.C za upravljanje stokom lista u zoni ICES-a VII.e.

#### Članak 9.

##### Ograničenja ulova i napora za dubokomorski ribolov

1. Članak 3. stavak 1. Uredbe (EZ) br. 2347/2002 <sup>(1)</sup> kojim se utvrđuje zahtjev posjedovanja dozvole za dubokomorski ribolov primjenjuje se na grenlandsku ploču. Na ulov, zadržavanje na plovilu, pretovar i iskrcavanje grenlandske ploče primjenjuju se uvjeti iz tog članka.

2. Države članice osiguravaju da u 2014. razine ribolovnog napora, izmjerene u kilovat danima odsutnosti iz luke, za plovila koja posjeduju dozvolu za dubokomorski ribolov iz

<sup>(1)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 2347/2002 od 16. prosinca 2002. o određivanju posebnih uvjeta pristupa i s njima povezanih pravila za ribolov dubokomorskih stokova (SL L 351, 28.12.2002., str. 6.).

članka 3. stavka 1. Uredbe (EZ) br. 2347/2002, ne prelaze 65 % prosječnog godišnjeg ribolovnog napora koji su plovila dotične države članice primijenila 2003. u ribolovu kada su imala dozvole za dubokomorski ribolov ili su ulovljene dubokomorske vrste kako su navedene u prilogima I. i II. toj uredbi. Ovaj se stavak primjenjuje isključivo na izlaske u ribolov u kojima se ulovi više od 100 kg dubokomorskih vrsta osim velikog srebrnjaka.

#### Članak 10.

##### Posebne odredbe o raspodjeli ribolovnih mogućnosti

1. Raspodjelom ribolovnih mogućnosti među državama članicama kako je utvrđena u ovoj Uredbi ne dovode se u pitanje:

- (a) razmjene u skladu s člankom 16. stavkom 8. Uredbe (EU) br. 1380/2013;
- (b) odbici i preraspodjele u skladu s člankom 37. Uredbe (EZ) br. 1224/2009;
- (c) preraspodjele u skladu s člankom 10. stavkom 4. Uredbe (EZ) br. 1006/2008;
- (d) dodatni iskrcaj dopušten na temelju članka 3. Uredbe (EZ) br. 847/96;
- (e) količine zadržane u skladu s člankom 4. Uredbe (EZ) br. 847/96;
- (f) odbici u skladu s člancima 105., 106. i 107. Uredbe (EZ) br. 1224/2009;
- (g) prijenosi i razmjene kvota u skladu s člankom 20. ove Uredbe.

2. Osim ako je u Prilogu I. ovoj Uredbi navedeno drukčije, članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 primjenjuje se na stokove koji podliježu predostrožnom TAC-u, a članak 3. stavci 2. i 3. te članak 4. te uredbe primjenjuju se na stokove koji podliježu analitičkom TAC-u.

#### Članak 11.

##### Sezone zabrane ribolova

1. Zabranjen je ribolov ili zadržavanje na plovilu sljedećih vrsta u području Porcupine Bank u razdoblju od 1. svibnja do 31. svibnja 2014.: bakalar, patarača, grdobina, koljak, pišmolj, oslić, škamp, iverak zlatopjeg, kolja, koljuška, raže i voline, list obični, kljovan, manjić morski, manjić i kostelj.

Za potrebe ovog stavka, Porcupine Bank obuhvaća zemljopisno područje omeđeno loksodromama koje uzastopno povezuju sljedeće položaje:

Točka	Geografska širina	Geografska dužina
1.	52° 27' S	12° 19' Z
2.	52° 40' S	12° 30' Z
3.	52° 47' S	12° 39.600' Z
4.	52° 47' S	12° 56' Z
5.	52° 13,5' S	13° 53.830' Z
6.	51° 22' S	14° 24' Z
7.	51° 22' S	14° 03' Z
8.	52° 10' S	13° 25' Z
9.	52° 32' S	13° 07.500' Z
10.	52° 43' S	12° 55' Z
11.	52° 43' S	12° 43' Z
12.	52° 38.800' S	12° 37' Z
13.	52° 27' S	12° 23' Z
14.	52° 27' S	12° 19' Z

Odstupajući od prvog podstavka, dozvoljen je provoz kroz Porcupine Bank dok se na plovilu nalaze vrste navedene u tom stavku, u skladu s člankom 50. stavcima 3., 4. i 5. Uredbe (EZ) br. 1224/2009.

2. Od 1. siječnja do 31. ožujka 2014. i od 1. kolovoza do 31. prosinca 2014. zabranjen je komercijalni ribolov hujice pridnenom povlačnom mrežom ili sličnim povlačnim ribolovnim alatom veličine mrežnog oka manje od 16 mm u zonama ICES-a II.a, III.a i u potpodručju ICES-a IV.

Zabrana utvrđena u prvom podstavku primjenjuje se i na plovila trećih zemalja koja imaju odobrenje za ribolov hujice u vodama Unije u potpodručju ICES-a IV., osim ako je drukčije navedeno.

#### Članak 12.

##### Zabrane

1. Plovilima Unije zabranjeno je obavljati ribolov, zadržavati na plovilu, prekrcavati ili iskrcavati sljedeće vrste:

(a) psina golema (*Cetorhinus maximus*) i velika bijela psina (*Carcharodon carcharias*) u svim vodama;

(b) kučina (*Lamna nasus*) u svim vodama, osim ako je drukčije predviđeno u Prilogu I.A;

(c) sklat sivac (*Squatina squatina*) u vodama Unije;

(d) kompleks raža volina (*Dipturus batis*) – *Dipturus cf. flossada* i *Dipturus cf. intermedia* – u vodama Unije u zoni ICES-a II.a i potpodručjima ICES-a III., IV., VI., VII., VIII., IX. i X.;

(e) raža vijošarka (*Raja undulata*) u vodama Unije u potpodručjima ICES-a VI., IX. i X. i raža balavica (*Raja alba*) u vodama Unije u potpodručjima ICES-a VI., VII., VIII., IX. i X.;

(f) ražopsi (*Rhinobatidae*) u vodama Unije u potpodručjima ICES-a I., II., III., IV., V., VI., VII., VIII., IX., X. i XII.;

(g) divovska manta (*Manta birostris*) u svim vodama.

2. Kod slučajnog ulova, vrstama iz stavka 1. ne smije se nauditi. Primjerci se odmah puštaju u more.

#### Članak 13.

##### Prijenos podataka

Kada, na temelju članaka 33. i 34. Uredbe (EZ) br. 1224/2009, države članice Komisiji dostavljaju podatke koji se odnose na iskrcaj ulovljenih količina stoka, koriste oznake za stokove koje su utvrđene u Prilogu I. ovoj Uredbi.

#### POGLAVLJE II.

##### Dodatne raspodjele za plovila koja sudjeluju u pokusnom potpuno dokumentiranom ribolovu

#### Članak 14.

##### Dodatne raspodjele

1. Za određene stokove pojedina država članica može odobriti dodatne raspodjele plovilu koje plovi pod njezinom zastavom i sudjeluje u pokusnom potpuno dokumentiranom ribolovu. Ti su stokovi utvrđeni u Prilogu I.

2. Dodatna raspodjela iz stavka 1. ne prelazi cjelokupno ograničenje koje je utvrđeno u Prilogu I. kao postotak kvote dodijeljene toj državi članici.

#### Članak 15.

##### Uvjeti za dodatne raspodjele

1. Dodatna raspodjela iz članka 14. ispunjava sljedeće uvjete:

(a) plovilo koristi televizijske kamere zatvorenog kruga (CCTV) koje su povezane sa sustavom osjetnika (zajedničkog naziva „sustav CCTV”) za snimanje svih aktivnosti ribolova i prerade na plovilu;

(b) dodatna raspodjela odobrena pojedinačnom plovilu koje sudjeluje u potpuno dokumentiranom pokusnom ribolovu ne smije prelaziti ni jednu od sljedećih graničnih vrijednosti:

- i. 75 % količine odbačenog stoka, prema procjeni predmetne države članice, koji proizvodi vrsta plovila kojoj pripada ono plovilo kojemu je odobrena dodatna raspodjela;
- ii. 30 % pojedinačne raspodjele plovilu prije sudjelovanja u pokusnom ribolovu;

(c) svi ulovi plovila iz stoka koji podliježe dodatnoj raspodjeli, uključujući ribe ispod minimalne iskrajne veličine kako je definirana u Prilogu XII. Uredbi (EZ) br. 850/98<sup>(1)</sup>, dodaju se pojedinačnoj raspodjeli plovilu koja je rezultat eventualne dodatne raspodjele odobrene na temelju članka 14.;

(d) kada plovilo u potpunosti iskoristi pojedinačnu raspodjelu za bilo koji stok koji podliježe dodatnoj raspodjeli, predmetno plovilo mora obustaviti sve ribolovne aktivnosti u području relevantnog TAC-a;

(e) u pogledu stokova na koje se može primjenjivati ovaj članak, države članice mogu dozvoliti prijenos pojedinačnih raspodjela ili bilo kojeg njihova dijela s plovila koja ne sudjeluju u potpuno dokumentiranom pokusnom ribolovu na plovila koja sudjeluju u tim pokusima pod uvjetom da je moguće dokazati da nema povećanja odbačenog ulova od strane plovila koja ne sudjeluju.

2. Neovisno o stavku 1. točki (b) podtočki i., država članica može iznimno odobriti plovilu koje polovi pod njezinom zastavom dodatnu raspodjelu koja prelazi 75 % procijenjenog odbačenog stoka koji proizvodi vrsta plovila kojoj pripada ono plovilo kojemu je odobrena dodatna raspodjela, pod uvjetom da:

- (a) je postotak odbačenog stoka, prema procjeni za određenu vrstu plovila, manji od 10 %;
- (b) je uključivanje te vrste plovila bitno za procjenu nadzornog potencijala sustava CCTV;
- (c) se ne prelazi ukupna granična vrijednost od 75 % procijenjenog odbačenog stoka za sva plovila koja sudjeluju u pokusu.

<sup>(1)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 850/98 od 30. ožujka 1998. o očuvanju ribolovnih resursa putem tehničkih mjera za zaštitu nedoraslih morskih organizama (SL L 125, 27.4.1998., str. 1.).

3. Prije nego što odobri dodatnu raspodjelu iz članka 14., država članica Komisiji dostavlja sljedeće informacije:

- (a) popis plovila koja plove pod njezinom zastavom i sudjeluju u potpuno dokumentiranom pokusnom ribolovu;
- (b) specifikacije elektroničke opreme za daljinski nadzor ugrađene u predmetna plovila;
- (c) kapacitet, vrstu i specifikaciju ribolovnih alata koje koriste predmetna plovila;
- (d) procijenjeni odbačeni ulov za svaku vrstu plovila koja sudjeluju u pokusnom ribolovu;
- (e) količinu ulova stoka na koji se primjenjuje relevantni TAC koji su 2013. ostvarila plovila koja sudjeluju u pokusima.

#### Članak 16.

##### Obrada osobnih podataka

U mjeri u kojoj snimke dobivene u skladu s člankom 15. stavkom 1. točkom (a) uključuju obradu osobnih podataka u smislu Direktive 95/46/EZ, ta se direktiva primjenjuje na obradu takvih podataka.

#### Članak 17.

##### Povlačenje dodatnih raspodjela

Kada država članica uoči da plovilo koje sudjeluje u potpuno dokumentiranom pokusnom ribolovu ne ispunjava uvjete koji su utvrđeni člankom 15., bez odgađanja povlači dodatnu raspodjelu odobrenu tom plovilu i isključuje ga iz sudjelovanja u pokusnom ribolovu u preostalom dijelu 2014.

#### Članak 18.

##### Znanstvena revizija procjena odbačenog ulova

Komisija može zatražiti od države članice koja koristi ovo poglavlje da svoju procjenu odbačenog ulova prema vrsti plovila dostavi na reviziju znanstvenom savjetodavnom tijelu u svrhu praćenja provedbe zahtjeva utvrđenog u članku 15. stavku 1. točki (b) podtočki i. Ako procjene koja potvrđuje takav odbačeni ulov nema, dotična država članica poduzima sve odgovarajuće mjere kako bi osigurala usklađenost s tim zahtjevom i o tome obavješćuje Komisiju.

#### POGLAVLJE III.

##### Odobrenja za ribolov u vodama trećih zemalja

#### Članak 19.

##### Odobrenja za ribolov

1. Najveći broj odobrenja za ribolov ribarskim plovilima Unije u vodama treće zemlje utvrđen je u Prilogu III.

2. Ako jedna država članica prenosi kvotu na drugu državu članicu („zamjena”) u ribolovnim područjima utvrđenima u Prilogu III. na temelju članka 16. stavka 8. Uredbe (EU) br. 1380/2013, prijenos uključuje odgovarajući prijenos odobrenja za ribolov i prijavljuje se Komisiji. Međutim, ne premašuje se ukupan broj odobrenja za ribolov za svako ribolovno područje kako je utvrđen u Prilogu III.

#### POGLAVLJE IV.

### Ribolovne mogućnosti u vodama regionalnih organizacija za upravljanje ribarstvom

#### Članak 20.

##### Prijenos i razmjena kvota

1. Ako su, u skladu s pravilima regionalnih organizacija za upravljanje ribarstvom („RFMO-i”), dozvoljeni prijenosi ili razmjene kvota između ugovornih stranaka RFMO-a, država članica („dotična država članica”) može raspravljati s ugovornom strankom RFMO-a i, prema potrebi, utvrditi mogući okvir za namjeravani prijenos ili razmjenu kvota.

2. Nakon što dotična država članica obavijesti Komisiju, Komisija može potvrditi nacrt za namjeravani prijenos ili razmjenu kvota o kojem je država članica raspravljala s odgovarajućom ugovornom strankom RFMO-a. Komisija zatim, bez neopravdanog odgađanja, razmjenjuje s odgovarajućom ugovornom strankom RFMO-a pristanak na to da bude obvezana takvim prijenosom ili razmjenom kvote. Komisija o usuglašenom prijenosu ili razmjeni kvota obavještuje tajništvo RFMO-a u skladu s pravilima te organizacije.

3. Komisija obavještuje države članice o usuglašenom prijenosu ili razmjeni kvota.

4. Ribolovne mogućnosti koje su primljene od odgovarajuće ugovorne stranke RFMO-a ili su na nju prenesene na temelju prijenosa ili razmjene kvote smatraju se kvotama koje su dodijeljene ili oduzete od raspodjele dotične države članice od trenutka kada prijenos ili razmjena kvote počne proizvoditi učinke u skladu s uvjetima sporazuma koji je postignut s odgovarajućom ugovornom strankom RFMO-a ili, ovisno o slučaju, u skladu s pravilima relevantnog RFMO-a. Takvom se dodjelom ne mijenja postojeći ključ raspodjele za potrebe dodjele ribolovnih mogućnosti među državama članicama u skladu s načelom relativne stabilnosti ribolovnih aktivnosti.

#### Odjeljak 1.

### Područje primjene konvencije ICCAT-A

#### Članak 21.

##### Ograničenja za ribolovne, uzgojne i tovne kapacitete za plavoperajnu tunu

1. Broj brodova Unije s mamcima i brodova s povlačnim povrazima koji imaju odobrenje za aktivan ribolov plavoperajne

tune veličine između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm u istočnom Atlantiku ograničen je kako je utvrđeno u Prilogu IV. točki 1.

2. Broj plovila Unije za mali obalni ribolov koja imaju odobrenje za aktivan ribolov plavoperajne tune veličine između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm u Sredozemnom moru ograničen je kako je utvrđeno u Prilogu IV. točki 2.

3. Broj plovila Unije za ribolov plavoperajne tune u Jadranskom moru za potrebe uzgoja koja imaju odobrenje za aktivan ribolov plavoperajne tune veličine između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm ograničen je kako je utvrđeno u Prilogu IV. točki 3.

4. Broj i ukupni kapacitet izražen u bruto tonaži ribarskih plovila koja imaju odobrenje za ribolov, zadržavanje na plovilu, prekrcaj, prijevoz ili iskrcavanje plavoperajne tune u istočnom Atlantiku i Sredozemnom moru ograničen je kako je utvrđeno u Prilogu IV. točki 4.

5. Broj klopki koje se koriste u istočnom Atlantiku i Sredozemnom moru za ribolov plavoperajne tune ograničen je kako je utvrđeno u Prilogu IV. točki 5.

6. Uzgojni kapacitet za plavoperajnu tunu, tovni kapacitet te najveći unos divlje ulovljene plavoperajne tune koji se dodjeljuje ribogojilištima u istočnom Atlantiku i Sredozemnom moru ograničen je kako je utvrđeno u Prilogu IV. točki 6.

#### Članak 22.

##### Rekreacijski i sportski ribolov

Države članice dodjeljuju posebnu kvotu plavoperajne tune za rekreacijski i sportski ribolov iz kvota koje su im dodijeljene u Prilogu I.D.

#### Članak 23.

##### Morski psi

1. U bilo kojoj vrsti ribolova zabranjeno je zadržavanje na plovilu, prekrcavanje ili iskrcavanje bilo kojeg dijela ili cijele lešine velikooke lisice (*Alopias superciliosus*).

2. Zabranjen je usmjereni ribolov vrste morski pas lisica iz roda *Alopias*.

3. Zabranjeno je zadržavanje na plovilu, prekrcavanje ili iskrcavanje bilo kojeg dijela ili cijele lešine mlata iz porodice *Sphyrnidae* (osim *Sphyrna tiburo*) u vezi s ribolovom u području primjene Konvencije ICCAT-a.

4. U bilo kojoj vrsti ribolova zabranjeno je zadržavanje na plovilu, prekrcavanje ili iskrcavanje bilo kojeg dijela ili cijele lešine trupana oblokrilca (*Carcharhinus longimanus*).

5. Zabranjeno je zadržavanje na plovilu svilenkastih morskih pasa (*Carcharhinus falciformis*) koji su ulovljeni u bilo kojoj vrsti ribolova.

## Odjeljak 2.

### Područje primjene konvencije CCAMLR - A

#### Članak 24.

##### Zabrane i ograničenja ulova

1. Zabranjen je usmjereni ribolov vrsta koje su utvrđene u Prilogu V. dijelu A, u zonama i u razdobljima koja su utvrđena u tom prilogu.

2. Za istraživački ribolov, ograničenja TAC-a i usputnog ulova koja su utvrđena u Prilogu V. dijelu B primjenjuju se u potpodručjima koja su utvrđena u tom prilogu.

#### Članak 25.

##### Istraživački ribolov

1. Samo one države članice koje su članice Komisije CCAMLR-a mogu u 2014. sudjelovati u istraživačkom ribolovu parangalom na vrstu *Dissostichus* spp. u potpodručjima FAO-a 88.1. i 88.2. te u područjima 58.4.1., 58.4.2. i 58.4.3.a izvan područja pod nacionalnom jurisdikcijom. Ako država članica namjerava sudjelovati u tom ribolovu, o tome obavješćuje Tajništvo CCAMLR-a u skladu s člancima 7. i 7.a Uredbe (EZ) br. 601/2004, a u svakom slučaju najkasnije 1. lipnja 2014.

2. U pogledu potpodručja FAO-a 88.1. i 88.2. te područja 58.4.1., 58.4.2. i 58.4.3.a, ograničenja TAC-ova i usputnog ulova prema potpodručju i području, te njihova raspodjela među malim istraživačkim jedinicama (Small Scale Research Units – SSRU-ovi) unutar svakog od njih, utvrđena su u Prilogu V. dijelu B. Ribolov u bilo kojem SSRU-u obustavlja se kada prijavljeni ulov dosegne određeni TAC i taj se SSRU zatvara za ribolov u preostalom dijelu sezone.

3. Ribolov se odvija u najvećem mogućem zemljopisnom rasponu i rasponu izobate kako bi se dobile informacije potrebne za određivanje ribolovnog potencijala i kako bi se izbjegla prevelika koncentracija ulova i ribolovnog napora. Međutim, ribolov u potpodručjima FAO-a 88.1. i 88.2. te područjima 58.4.1., 58.4.2. i 58.4.3.a zabranjen je na dubinama manjima od 550 m.

#### Članak 26.

##### Ribolov planktonskih račića u ribolovnoj sezoni 2014./2015.

1. U ribolovnoj sezoni 2014./2015. samo one države članice koje su članice Komisije CCAMLR-a mogu obavljati ribolov planktonskih račića (*Euphausia superba*) u području primjene Konvencije CCAMLR-a. Ako takva država članica namjerava loviti planktonske račiće u području primjene Konvencije CCAMLR-a, o svojoj namjeri da lovi planktonske račiće najkasnije 1. lipnja 2014. obavješćuje Tajništvo CCAMLR-a u

skladu s člankom 5.a Uredbe (EZ) br. 601/2004 i Komisiju, koristeći se obrascem utvrđenim u Prilogu V. dijelu C ove Uredbe.

2. Obavijest iz stavka 1. ovog članka uključuje informacije predviđene u članku 3. Uredbe (EZ) br. 601/2004 za svako plovilo kojem država članica treba odobriti sudjelovanje u ribolovu na planktonske račiće.

3. Država članica koja namjerava loviti planktonske račiće u području primjene Konvencije CCAMLR-a o svojoj namjeri obavješćuje samo u odnosu na plovila s odobrenjem koja plove pod njezinom zastavom u vrijeme slanja obavijesti ili plove pod zastavom druge članice CCAMLR-a za koje se očekuje da će, za vrijeme ribolova, ploviti pod zastavom te države članice.

4. Države članice imaju pravo odobriti sudjelovanje u ribolovu na planktonske račiće plovilima koja nisu prijavljena Tajništvu CCAMLR-a u skladu sa stavicima 1., 2. i 3. ovog članka ako je odobreno plovilo spriječeno sudjelovati zbog legitimnih operativnih razloga ili više sile. U takvim okolnostima dotična država članica bez odgađanja obavješćuje Tajništvo CCAMLR-a i Komisiju, dostavljajući:

(a) potpune detalje o namjeravanom(-im) zamjenskom(-im) plovilu(-ima), uključujući informacije predviđene u članku 3. Uredbe (EZ) br. 601/2004;

(b) sveobuhvatno izvješće o razlozima koji opravdavaju zamjenu i odgovarajuće popratne dokaze ili upute.

5. Države članice ne odobravaju sudjelovanje u ribolovu na planktonske račiće plovila koje je uvršteno na bilo koji CCAMLR-ov popis plovila koja se bave nezakonitim, neprijavljenim i nereguliranim ribolovnim aktivnostima (NNN).

## Odjeljak 3.

### Područje primjene konvencije IOTC - A

#### Članak 27.

##### Ograničenje ribolovnog kapaciteta plovila koja obavljaju ribolov u području primjene Konvencije IOTC-a

1. Najveći broj plovila Unije koja obavljaju ribolov tropske tune u području primjene Konvencije IOTC-a i odgovarajući kapacitet u bruto tonaži utvrđeni su u Prilogu VI. točki 1.

2. Najveći broj plovila Unije koja obavljaju ribolov igluna (*Xiphias gladius*) i tunja dugokrilca (*Thunnus alalunga*) u području primjene Konvencije IOTC-a i odgovarajući kapacitet u bruto tonaži utvrđeni su u Prilogu VI. točki 2.

3. Države članice mogu preraspodijeliti plovila koja su raspoređena na jednu od dvije vrste ribolova iz stavaka 1. i 2. na drugu vrstu ribolova, pod uvjetom da mogu dokazati Komisiji da takva promjena ne dovodi do povećanja ribolovnog napora za riblji stok na koji se odnosi.

4. Ako je predložen prijenos kapaciteta na njihovu flotu, države članice osiguravaju da su plovila koja se prenose uvrštena u ITOC-ovu evidenciju plovila ili evidenciju plovila drugih regionalnih organizacija za ribolov tune. Osim toga, ne smije se prenositi ni jedno plovilo koje se nalazi na popisu plovila koja se bave ribolovnim aktivnostima NNN (plovila NNN) bilo kojeg RFMO-a.

5. Kako bi se uzela u obzir provedba razvojnih planova koji su dostavljeni IOTC-u, države članice mogu ribolovni kapacitet povećati iznad graničnih vrijednosti iz stavaka 1. i 2. samo u okviru ograničenja koja su utvrđena u tim planovima.

#### Članak 28.

##### Morski psi

1. Zabranjeno je zadržavanje na plovilu, prekrcavanje ili iskrcavanje bilo kojeg dijela ili cijelih lešina velikooke lisice iz porodice *Alopiidae* ulovljene u bilo kojoj vrsti ribolova.

2. Zabranjeno je zadržavanje na plovilu, prekrcavanje ili iskrcavanje bilo kojeg dijela ili cijelih lešina trupana oblokričca (*Carcharhinus longimanus*) ulovljenih u bilo kojoj vrsti ribolova, osim za plovila sveukupne dužine manje od 24 m koja su uključena samo u ribolovne aktivnosti unutar isključivoga gospodarskog pojasa (IGP) države članice pod čijom zastavom plove, i pod uvjetom da je njihov ulov namijenjen isključivo za lokalnu potrošnju.

3. Kod slučajnog ulova, vrstama iz stavka 1. i 2. ne smije se nauditi. Primjerci se odmah puštaju u more.

#### Odjeljak 4.

##### Područje primjene konvencije SPRFMO - A

#### Članak 29.

##### Pelagični ribolov - ograničenje kapaciteta

Države članice koje su 2007., 2008. ili 2009. aktivno obavljale pelagične ribolovne aktivnosti u području primjene Konvencije SPRFMO-a ograničuju ukupnu razinu bruto tonaže plovila koja plove pod njihovom zastavom i love pelagične stokove u 2014. na ukupnu razinu Unije od 78 600 bruto tona u tom području.

#### Članak 30.

##### Pelagični ribolov – TAC-ovi

1. Samo države članice koje su aktivno obavljale aktivnosti pelagičnog ribolova u području primjene Konvencije SPRFMO-a 2007., 2008. i 2009., kako je utvrđeno u članku 29., mogu loviti pelagične stokove u tom području u skladu s TAC-ovima utvrđenima u Prilogu IJ.

2. Ribolovne mogućnosti utvrđene u Prilogu IJ mogu se loviti samo pod uvjetom da države članice pošalju Komisiji, u svrhu njihova priopćivanja Tajništvu SPRFMO-a, popis plovila

koja aktivno love ili su uključena u pretovar u području primjene Konvencije SPRFMO-a, evidencije sustava za praćenje plovila (VMS), mjesečne izvještaje o ulovu te, prema potrebi, podatke o pristajanju u luci najkasnije petog dana sljedećeg mjeseca.

#### Članak 31.

##### Pridneni ribolov

Države članice koje su ostvarile rezultate u pridnenom ribolovnom naporu ili ulovu u području primjene Konvencije SPRFMO-a u razdoblju od 1. siječnja 2002. do 31. prosinca 2006. ograničuju svoj napor ili ulov na:

- (a) prosječne razine parametara ulova ili napora tijekom tog razdoblja; i
- (b) samo one dijelove područja primjene Konvencije SPRFO-a u kojima se pridneni ribolov odvijao u nekoj prethodnoj ribolovnoj sezoni.

#### Odjeljak 5.

##### Područje primjene konvencije IATTC - A

#### Članak 32.

##### Ribolov okružujućim mrežama plivaricama

1. Zabranjen je ribolov žutoperajne tune (*Thunnus albacares*), velikooke tune (*Thunnus obesus*) i tunja prugavca (*Katsuwonus pelamis*) plovilima s okružujućim mrežama plivaricama:

- (a) od 29. srpnja do 28. rujna 2014. ili od 18. studenoga 2014. do 18. siječnja 2015. u području koje je određeno sljedećim granicama:

- pacifičke obale Amerika,
- geografska dužina 150° Z,
- geografska širina 40° S,
- geografska širina 40° J;

- (b) od 29. rujna do 29. listopada 2014. u području koje je određeno sljedećim granicama:

- geografska dužina 96° Z,
- geografska dužina 110° Z,
- geografska širina 4° S,
- geografska širina 3° J.

2. Dotične države članice obavješćuju Komisiju o odabranom razdoblju lovostaja iz stavka 1. prije 1. travnja 2014. U odabranom razdoblju sva plovila s okružujućim mrežama plivaticama dotičnih država članica obustavljaju ribolov okružujućim mrežama plivaticama u područjima koja su definirana u stavku 1.

3. Plovila s okružujućim mrežama plivaticama koja love tunu u području primjene Konvencije IATTC-a svu ulovljenu žuto-perajnu tunu, velikooku tunu ili tunja prugavca zadržavaju na plovilu, a zatim iskrcavaju ili prekravaju.

4. Stavak 3. ne primjenjuje se u sljedećim slučajevima:

(a) kada se riba smatra neuporabljivom za prehranu ljudi zbog drugih razloga osim veličine; ili

(b) u završnom dijelu izlaska u ribolov, ako plovilo nema dovoljan tovarni prostor za smještaj sve tune ulovljene u tom dijelu.

5. Zabranjen je ribolov psa trupana oblokrilca (*Carcharhinus longimanus*) u području primjene Konvencije IATTC-a, te zadržavanje na plovilu, prekravanje, skladištenje, nuđenje na prodaju, prodaja ili iskrcavanje bilo kojeg dijela ili cijele lešine trupana oblokrilca u tom području.

6. Ako bude slučajno ulovljena, vrsti iz stavka 5. ne smije se nauditi. Operateri plovila odmah puštaju primjerke i:

(a) bilježe broj puštanja uz naznaku statusa (mrtvi ili živi);

(b) dostavljaju državi članici čiji su državljani informacije utvrđene u točki (a). Države članice te informacije šalju Komisiji do 31. siječnja 2014.

#### Odjeljak 6.

### Područje primjene konvencije SEAFO-A

#### Članak 33.

#### Zabrana ribolova dubokomorskih morskih pasa

Zabranjen je usmjereni ribolov sljedećih dubokomorskih morskih pasa u području primjene Konvencije SEAFO-a:

— raže (*Rajidae*),

— pas kostelj piknjavac (*Squalus acanthias*),

— Bigelowov kostelj (*Etmopterus bigelowi*),

— kratkorepi kostelj (*Etmopterus brachyurus*),

— kostelj svijetleći (*Etmopterus princeps*),

— kostelj sićušni (*Etmopterus pusillus*),

— fantomska morska mačka (*Apristurus manis*),

— baršunasti kostelj (*Scymnodon squamulosus*),

— dubokomorski morski psi iz nadreda *Selachimorpha*.

#### Odjeljak 7.

### Područje primjene konvencije WCPFC-A

#### Članak 34.

#### Uvjeti za lov na velikooku tunu, žuto-perajnu tunu, tunja prugavca i južnopacifičkog tunja dugokrilca

1. Države članice osiguravaju da broj dana ribolova dodijeljen plovilima s okružujućim mrežama plivaticama koja love velikooku tunu (*Thunnus obesus*), žuto-perajnu tunu (*Thunnus albacares*) i tunja prugavca (*Katsuwonus pelamis*) u dijelu područja primjene Konvencije WCPFC-a na otvorenom moru koji se nalazi između 20° S i 20° J ne prelazi 403 dana.

2. Plovila Unije ne love južnopacifičkog tunja dugokrilca (*Thunnus alalunga*) u području primjene Konvencije WCPFC-a južno od 20° J.

#### Članak 35.

### Područje zabrane ribolova FAD uređajima

1. U dijelu područja primjene Konvencije WCPFC-a koji se nalazi između 20° S i 20° J, zabranjene su ribolovne aktivnosti plovilima s okružujućim mrežama plivaticama koja koriste uređaje za okupljanje ribe (FAD-ovi) od 00:00 sati 1. srpnja 2014. do 24:00 sata 31. listopada 2014. U tom razdoblju, plovilo s okružujućim mrežama plivaticama može obavljati ribolovne aktivnosti unutar tog dijela područja primjene Konvencije WCPFC-a samo ako se na plovilu nalazi promatrač koji nadzire da plovilo ni u jednom trenutku:

(a) ne koristi FAD ili srodni elektronički uređaj;

(b) ne lovi jata riba koristeći FAD-ove.

2. Sva plovila s okružujućim mrežama plivaticama u dijelu područja primjene Konvencije WCPFC-a iz stavka 1. zadržavaju i iskrcavaju ili prekravaju svu ulovljenu velikooku tunu, žuto-perajnu tunu i tunja prugavca.

3. Stavak 2. ne primjenjuje se u sljedećim slučajevima:

(a) u završnom dijelu izlaska u ribolov, ako plovilo nema dovoljan tovarni prostor za smještaj sve ribe;

(b) ako je riba neuporabljiva za prehranu ljudi zbog drugih razloga osim veličine; ili



(c) ako dođe do ozbiljnog kvara uređaja za zamrzavanje.

#### Članak 36.

##### Područje preklapanja IATTC-a i WCPFC-a

1. Plovila navedena isključivo u registru WCPFC-a primjenjuju mjere utvrđene u člancima od 34. do 37. pri ribolovu u području preklapanja IATTC-a i WCPFC-a kako je definirano u članku 4. točki (p).

2. Plovila navedena i u registru WCPFC-a i u registru IATTC-a te plovila navedena isključivo u registru IATTC-a primjenjuju mjere utvrđene u članku 32. stavku 1. točki (a) i u stavicima od 2. do 6. pri ribolovu u području preklapanja IATTC-a i WCPFC-a kako je definirano u članku 4. točki (p).

#### Članak 37.

##### Ograničenja broja plovila Unije s odobrenjem za ribolov igluna (sabljarki)

Najveći broj plovila Unije koja imaju odobrenje za ribolov igluna (sabljarki) (*Xiphias gladius*) u područjima južno od 20° J područja primjene Konvencije WCPFC-a naveden je u Prilogu VII.

#### Odjeljak 8.

##### Beringovo more

#### Članak 38.

##### Zabrana ribolova na pučini Beringova mora

Zabranjen je ribolov aljaške kolje (*Theragra chalcogramma*) na pučini Beringova mora.

### GLAVA III.

#### RIBOLOVNE MOGUĆNOSTI ZA PLOVILA TREĆIH ZEMALJA U VODAMA UNIJE

#### Članak 39.

##### TAC-ovi

Ribarska plovila koja plove pod zastavom Norveške i ribarska plovila koja su registrirana na Farskim otocima imaju odobrenje za ribolov u vodama Unije u okviru TAC-ova koji su utvrđeni u Prilogu I. ovoj Uredbi i podložno uvjetima predviđenima u ovoj Uredbi i poglavju III. Uredbe (EZ) br. 1006/2008.

#### Članak 40.

##### Odobrenja za ribolov

1. Najveći broj odobrenja za ribolov za plovila trećih zemalja koja obavljaju ribolov u vodama Unije utvrđen je u Prilogu VIII.

2. Ribe iz stokova za koje nisu utvrđeni TAC-ovi ne smiju se zadržavati na plovilu ili iskrcati osim ako su ulove ostvarila plovila trećih zemalja koja imaju kvotu i ta kvota nije iscrpljena.

#### Članak 41.

##### Zabrane

1. Plovilima trećih zemalja zabranjeno je obavljati ribolov, zadržavati na plovilu, prekrcavati ili iskrcavati sljedeće vrste:

(a) psina golema (*Cetorhinus maximus*) i velika bijela psina (*Carcharodon carcharias*) u vodama Unije;

(b) sklat sivac (*Squatina squatina*) u vodama Unije;

(c) kompleks raža volina (*Dipturus batis*) – *Dipturus cf. flossada* i *Dipturus cf. intermedia* – u vodama Unije u zoni ICES-a II.a i potpodručjima ICES-a III., IV., VI., VII., VIII., IX. i X.;

(d) raža vijošarka (*Raja undulata*) u vodama Unije u potpodručjima ICES-a VI., IX. i X. i raža balavica (*Raja alba*) u vodama Unije u potpodručjima ICES-a VI., VII., VIII., IX. i X.;

(e) kučina (*Lamna nasus*) u vodama Unije;

(f) ražopsi (*Rhinobatidae*) u vodama Unije u potpodručjima ICES-a I., II., III., IV., V., VI., VII., VIII., IX., X. i XII.;

(g) divovska manta (*Manta birostris*) u vodama Unije.

2. Kod slučajnog ulova, vrstama iz stavka 1. ne smije se nauditi. Primjerci se odmah puštaju u more.

### GLAVA IV.

#### ZAVRŠNE ODREDBE

#### Članak 42.

##### Postupak Odbora

1. Komisiji pomaže Odbor za ribarstvo i akvakulturu uspostavljen Uredbom (EU) br. 1380/2013. Navedeni odbor je odbor

u smislu Uredbe (EU) br. 182/2011.

2. Kod upućivanja na ovaj stavak primjenjuje se članak 5. Uredbe (EU) br. 182/2011.

Članak 43.

**Stupanje na snagu**

Ova Uredba stupa na snagu sljedećeg dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Primjenjuje se od 1. siječnja 2014.

Međutim, članak 8. primjenjuje se od 1. veljače 2014.

Odredbe o ribolovnim mogućnostima utvrđene u člancima 24., 25. i 26. i prilogima I.E i V. za područje primjene Konvencije CCAMLR-a primjenjuju se od datuma koji su u njima određeni.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 20. siječnja 2014.

Za Vijeće  
Predsjednik  
D. KOURKOULAS

## POPIS PRILOGA

- PRILOG I.: TAC-ovi primjenjivi na plovila Unije u područjima gdje su TAC-ovi određeni prema vrsti i području
- PRILOG I.A.: Skagerrak, Kattegat, potpodručja ICES-a I., II., III., IV., V., VI., VII., VIII., IX., X., XII i XIV., vode Unije u području CECAF-a, vode Francuske Gvajane
- PRILOG I.B.: Sjeveroistočni Atlantik i Grenland, potpodručja ICES-a I., II., V., XII. i XIV. i grenlandske vode u području NAFO 1
- PRILOG I.C.: Sjeverozapadni Atlantik - područje primjene Konvencije NAFO-a
- PRILOG I.D.: Vrlo migratorne ribe – sva područja
- PRILOG I.E.: Antarktika – područje primjene Konvencije CCAMLR-a
- PRILOG I.F.: Jugoistočni Atlantski ocean – područje primjene Konvencije SEAFO-a
- PRILOG I.G.: Južna plavoperajna tuna – sva područja
- PRILOG I.H.: Područje primjene Konvencije WCPFC-a
- PRILOG I.J.: Područje primjene Konvencije SPRFMO-a
- PRILOG II.A.: Ribolovni napor za plovila u kontekstu upravljanja određenim stokovima bakalara, iverka zlatopjega i lista u zonama ICES-a III.a, VI.a, VII.a, VII.d, potpodručju ICES-a IV. i vodama Unije u zonama ICES-a II.a i V.b
- PRILOG II.B.: Ribolovni napor za plovila u kontekstu obnove određenih stokova južnog oslića i škampa u zonama ICES-a VIII.c i IX.a, uz izuzetak Kadiškog zaljeva
- PRILOG II.C.: Ribolovni napor za plovila u kontekstu upravljanja stokovima lista u zapadnom dijelu kanala La Manche u zoni ICES-a VII.e
- PRILOG II.D.: Područja upravljanja za hujicu u zonama ICES-a II.a, III.a i potpodručju ICES-a IV.
- PRILOG III.: Najveći broj odobrenja za ribolov za plovila Unije u vodama trećih zemalja
- PRILOG IV.: Područje primjene Konvencije ICCAT-a
- PRILOG V.: Područje primjene Konvencije CCAMLR-a
- PRILOG VI.: Područje primjene Konvencije IOTC-a
- PRILOG VII.: Područje primjene Konvencije WCPFC-a
- PRILOG VIII.: Kvantitativna ograničenja odobrenja za ribolov za plovila trećih zemalja koja obavljaju ribolov u vodama Unije

## PRILOG I.

**TAC-OVI PRIMJENJIVI NA PLOVILA UNIJE U PODRUČJIMA GDJE SU TAC-OVI ODREĐENI PREMA VRSTI I PODRUČJU**

U tablicama u prilogima I.A, I.B, I.C, I.D, I.E, I.F, I.G i I.J utvrđeni su TAC-ovi i kvote (u tonama žive vage, osim ako je drukčije određeno) po stoku i, prema potrebi, uvjeti koji su s tim funkcionalno povezani.

Sve ribolovne mogućnosti koje su utvrđene u ovom Prilogu podliježu pravilima utvrđenima u Uredbi (EZ) br. 1224/2009, a posebno člancima 33. i 34. te uredbe.

Osim ako je navedeno drukčije, upute na ribolovne zone jesu upute na zone ICES-a. Unutar svakog područja riblji se stokovi navode prema abecednom redu latinskog naziva vrste. Isključivo se latinskim nazivima imenuju vrste za regulatorne svrhe; uobičajeni nazivi navedeni su radi lakšeg snalaženja.

Za potrebe ove Uredbe navodi se sljedeća usporedna tablica latinskih i uobičajenih naziva:

Znanstveni naziv	Troslovnna oznaka (alpha-3)	Uobičajeni naziv
<i>Amblyraja radiata</i>	RJR	zvjezdasta raža glatica
<i>Ammodytes</i> spp.	SAN	hujice
<i>Argentina silus</i>	ARU	veliki srebrnjak
<i>Beryx</i> spp.	ALF	alfonsini (ribe roda <i>Beryx</i> )
<i>Brosme brosme</i>	USK	kljovan
Caproidae	BOR	kljunčica
<i>Centrophorus squamosus</i>	GUQ	ljuskasti kostelj dubinac
<i>Centroscymnus coelolepis</i>	CYO	portugalski morski pas
<i>Chaceon</i> spp.	GER	dubokomorski crveni rak
<i>Chaenocephalus aceratus</i>	SSI	ledena riba
<i>Champsocephalus gunnari</i>	ANI	antarktička ledena riba
<i>Channichthys rhinoceratus</i>	LIC	jednoroga ledena riba
<i>Chionoecetes</i> spp.	PCR	snježna rakovica
<i>Clupea harengus</i>	HER	haringa
<i>Coryphaenoides rupestris</i>	RNG	tuponosi grenadir
<i>Dalatias licha</i>	SCK	drkovina
<i>Deania calcea</i>	DCA	kljunasti morski pas
<i>Dipturus batis</i> ( <i>Dipturus</i> cf. <i>flossada</i> i <i>Dipturus</i> cf. <i>intermedia</i> )	RJB	raža volina (kompleks)
<i>Dissostichus eleginoides</i>	TOP	patagonski zuban
<i>Dissostichus mawsoni</i>	TOA	antarktički zuban
<i>Dissostichus</i> spp.	TOT	zuban
<i>Engraulis encrasicolus</i>	ANE	inćun
<i>Etmopterus princeps</i>	ETR	veliki kostelj crnac
<i>Etmopterus pusillus</i>	ETP	glatki kostelj crnac
<i>Euphausia superba</i>	KRI	planktonski račić
<i>Gadus morhua</i>	COD	bakalar
<i>Galeorhinus galeus</i>	GAG	pas butor
<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	WIT	pašara

Znanstveni naziv	Troslovna oznaka (alpha-3)	Uobičajeni naziv
<i>Gobionotothen gibberifrons</i>	NOG	tuponosa nototenija
<i>Hippoglossoides platessoides</i>	PLA	američki iverak
<i>Hippoglossus hippoglossus</i>	HAL	veliki romb
<i>Hoplostethus atlanticus</i>	ORY	zvjezdook
<i>Illex illecebrosus</i>	SQI	lignjun
<i>Lamna nasus</i>	POR	kučina
<i>Lepidonotothen squamifrons</i>	NOS	siva nototenija
<i>Lepidorhombus</i> spp.	LEZ	patarače
<i>Leucoraja naevus</i>	RJN	mala raža
<i>Limanda ferruginea</i>	YEL	žutorepi list
<i>Limanda limanda</i>	DAB	iverak (limanda)
<i>Lophiidae</i>	ANF	grdobinke
<i>Macrourus</i> spp.	GRV	grenadiri
<i>Makaira nigricans</i>	BUM	plavi iglan
<i>Mallotus villosus</i>	CAP	kapelan
<i>Manta birostris</i>	RMB	divovska manta
<i>Martialia hyadesi</i>	SQS	lignja
<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	HAD	koljak
<i>Merlangius merlangus</i>	WHG	pišmolj
<i>Merluccius merluccius</i>	HKE	oslić
<i>Micromesistius poutassou</i>	WHB	ugotica pučinka
<i>Microstomus kitt</i>	LEM	list crvenac
<i>Molva dypterygia</i>	BLI	manjić morski
<i>Molva molva</i>	LIN	manjić
<i>Nephrops norvegicus</i>	NEP	škamp
<i>Notothenia rossii</i>	NOR	kraljevska nototenija
<i>Pandalus borealis</i>	PRA	sjeverna kozica
<i>Paralomis</i> spp.	PAI	rakovice
<i>Penaeus</i> spp.	PEN	kozice
<i>Platichthys flesus</i>	FLE	iverak
<i>Pleuronectes platessa</i>	PLE	iverak zlatopjeg
<i>Pleuronectiformes</i>	FLX	plosnatice
<i>Pollachius pollachius</i>	POL	kolja
<i>Pollachius virens</i>	POK	koljuška
<i>Psetta maxima</i>	TUR	oblič
<i>Pseudochaenichthys georgianus</i>	SGI	ledena krokodil riba
<i>Raja alba</i>	RJA	raža balavica
<i>Raja brachyura</i>	RJH	plava raža
<i>Raja circularis</i>	RJI	raža smeđa

Znanstveni naziv	Troslovna oznaka (alpha-3)	Uobičajeni naziv
<i>Raja clavata</i>	RJC	raža kamenica
<i>Raja fullonica</i>	RJF	raža
<i>Raja (Dipturus) nidarosiensis</i>	JAD	norveška raža
<i>Raja microcellata</i>	RJE	sitnooka raža
<i>Raja montagui</i>	RJM	raža crnopjega
<i>Raja undulata</i>	RJU	raža vijošarka
<i>Rajiformes</i>	SRX	raže i voline
<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	GHL	grenlandska ploča
<i>Scomber scombrus</i>	MAC	skuša
<i>Scophthalmus rhombus</i>	BLL	list glatki
<i>Sebastes spp.</i>	RED	škarpina
<i>Solea solea</i>	SOL	list obični
<i>Solea spp.</i>	SOO	list
<i>Sprattus sprattus</i>	SPR	papalina
<i>Squalus acanthias</i>	DGS	kostelj
<i>Tetrapturus albidus</i>	WHM	atlantski bijeli iglan
<i>Thunnus maccoyii</i>	SBF	južna plavoperajna tuna
<i>Thunnus obesus</i>	BET	velikooka tuna
<i>Thunnus thynnus</i>	BFT	plavoperajna tuna
<i>Trachurus murphyi</i>	CJM	čileanski šnjur
<i>Trachurus spp.</i>	JAX	šarun
<i>Trisopterus esmarkii</i>	NOP	norveška ugotica
<i>Urophycis tenuis</i>	HKW	bijela repata tabinja
<i>Xiphias gladius</i>	SWO	iglan

Sljedeća usporedna tablica uobičajenih naziva i latinskih naziva služi isključivo za potrebe objašnjenja:

alfonsini (ribe roda <i>Beryx</i> )	ALF	<i>Beryx spp.</i>
američki iverak	PLA	<i>Hippoglossoides platessoides</i>
inćun	ANE	<i>Engraulis encrasicolus</i>
grdobinke	ANF	<i>Lophiidae</i>
antarktički zuban	TOA	<i>Dissostichus mawsoni</i>
veliki romb	HAL	<i>Hippoglossus hippoglossus</i>
velikooka tuna	BET	<i>Thunnus obesus</i>
kljunasti morski pas	DCA	<i>Deania calcea</i>
ledena riba	SSI	<i>Chaenocephalus aceratus</i>
plava raža	RJH	<i>Raja brachyura</i>
manjić morski	BLI	<i>Molva dypterygia</i>
plavi iglan	BUM	<i>Makaira nigricans</i>
ugotica pučinka	WHB	<i>Micromesistius poutassou</i>
plavoperajna tuna	BFT	<i>Thunnus thynnus</i>

kljunčica	BOR	<i>Caproidae</i>
list glatki	BLL	<i>Scophthalmus rhombus</i>
kapelan	CAP	<i>Mallotus villosus</i>
bakalar	COD	<i>Gadus morhua</i>
iverak (limanda)	DAB	<i>Limanda limanda</i>
raža volina (kompleks)	RJB	<i>Dipturus batis</i> ( <i>Dipturus</i> cf. <i>flossada</i> i <i>Dipturus</i> cf. <i>intermedia</i> )
list obični	SOL	<i>Solea solea</i>
rakovice	PAI	<i>Paralomis</i> spp.
mala raža	RJN	<i>Leucoraja naevus</i>
dubokomorski crveni rak	GER	<i>Chaceon</i> spp.
iverak	FLE	<i>Platichthys flesus</i>
plosnatice	FLX	<i>Pleuronectiformes</i>
divovska manta	RMB	<i>Manta birostris</i>
veliki kostelj crnac	ETR	<i>Etmopterus princeps</i>
veliki srebrnjak	ARU	<i>Argentina silus</i>
grenlandska ploča	GHL	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>
grenadiri	GRV	<i>Macrourus</i> spp.
siva nototenija	NOS	<i>Lepidonotothen squamifrons</i>
koljak	HAD	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>
oslić	HKE	<i>Merluccius merluccius</i>
haringa	HER	<i>Clupea harengus</i>
šarun	JAX	<i>Trachurus</i> spp.
tuponosa nototenija	NOG	<i>Gobionotothen gibberifrons</i>
čileanski šnjur	CJM	<i>Trachurus murphyi</i>
drkovina	SCK	<i>Dalatias licha</i>
planktonski račić	KRI	<i>Euphausia superba</i>
ljuskasti kostelj dubinac	GUQ	<i>Centrophorus squamosus</i>
list crvenac	LEM	<i>Microstomus kitt</i>
manjić	LIN	<i>Molva molva</i>
skuša	MAC	<i>Scomber scombrus</i>
antarktička ledena riba	ANI	<i>Champscephalus gunnari</i>
kraljevska nototenija	NOR	<i>Notothenia rossii</i>
patarača	LEZ	<i>Lepidorhombus</i> spp.
sjeverna kozica	PRA	<i>Pandalus borealis</i>
škamp	NEP	<i>Nephrops norvegicus</i>
norveška ugotica	NOP	<i>Trisopterus esmarkii</i>
norveška raža	JAD	<i>Raja</i> ( <i>Dipturus</i> ) <i>nidarosiensis</i>
zvjezdook	ORY	<i>Hoplostethus atlanticus</i>
patagonski zuban	TOP	<i>Dissostichus eleginoides</i>
kozice	PEN	<i>Penaeus</i> spp.
iverak zlatopjeg	PLE	<i>Pleuronectes platessa</i>

---

kolja	POL	<i>Pollachius pollachius</i>
kučina	POR	<i>Lamna nasus</i>
portugalski morski pas	CYO	<i>Centroscyminus coelolepis</i>
škarpina	RED	<i>Sebastes</i> spp.
tuponosi grenadir	RNG	<i>Coryphaenoides rupestris</i>
koljuška	POK	<i>Pollachius virens</i>
hujice	SAN	<i>Ammodytes</i> spp.
raža smeđa	RJI	<i>Raja circularis</i>
raža	RJF	<i>Raja fullonica</i>
lignjun	SQI	<i>Illex illecebrosus</i>
raže i voline	SRX	<i>Rajiformes</i>
sitnooka raža	RJE	<i>Raja microocellata</i>
glatki kostelj crnac	ETP	<i>Etmopterus pusillus</i>
snježna rakovica	PCR	<i>Chionoecetes</i> spp.
list	SOO	<i>Solea</i> spp.
ledena krokodil riba	SGI	<i>Pseudochænichthys georgianus</i>
južna plavoperajna tuna	SBF	<i>Thunnus maccoyii</i>
raža crnopjega	RJM	<i>Raja montagui</i>
papalina	SPR	<i>Sprattus sprattus</i>
kostelj	DGS	<i>Squalus acanthias</i>
lignja	SQS	<i>Martialia hyadesi</i>
zvjezdasta raža glatica	RJR	<i>Amblyraja radiata</i>
iglan	SWO	<i>Xiphias gladius</i>
raža kamenica	RJC	<i>Raja clavata</i>
zuban	TOT	<i>Dissostichus</i> spp.
pas butor	GAG	<i>Galeorhinus galeus</i>
oblič	TUR	<i>Psetta maxima</i>
kljovan	USK	<i>Brosme brosme</i>
raža vijošarka	RJU	<i>Raja undulata</i>
jednoroga ledena riba	LIC	<i>Channichthys rhinoceros</i>
bijela repata tabinja	HKW	<i>Urophycis tenuis</i>
atlantski bijeli iglan	WHM	<i>Tetrapturus albidus</i>
raža balavica	RJA	<i>Raja alba</i>
pišmolj	WHG	<i>Merlangius merlangus</i>
pašara	WIT	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>
žutorepi list	YEL	<i>Limanda ferruginea</i>

---



## PRILOG I.A

## SKAGERRAK, KATTEGAT, POTPODRUČJA ICES-A I, II, III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X, XIII, XIV., VODE UNIJE U PODRUČJU CECAF-A, VODE FRANCUSKE GVAJANE

<b>Vrsta:</b>	Hujice <i>Ammodytes</i> spp.	<b>Zona:</b>	Norveške vode u IV. (SAN/04-N.)
Danska	0		
Ujedinjena Kraljevina	0		
Unija	0		
TAC	Nije primjenjivo		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	Hujice <i>Ammodytes</i> spp.	<b>Zona:</b>	Vode Unije u II.a, III.a, i IV (1)
Danska	0 (2)		
Ujedinjena Kraljevina	0 (2)		
Njemačka	0 (2)		
Švedska	0 (2)		
Unija	0		
TAC	0		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

- (1) Isključujući vode unutar šest nautičkih milja od polaznih linija Ujedinjene Kraljevine kod Shetlandskih otoka i otoka Fair Isle i Foula.  
(2) Najmanje 98 % iskrcaja koji se pribrajaju toj kvoti mora biti hujica. Usputni ulov iverka, skuše i pišmolja ulazi u preostala 2 % kvote (OT1/\*2A3A4).

**Poseban uvjet:**

U okviru ograničenja gore spomenutih kvota, u sljedećim se područjima upravljanja hujicom, koja su definirana u Prilogu II.D, ne smije izloviti više od dolje navedenih količina:

<b>Zona:</b>	Vode Unije na područjima upravljanja hujicom						
	1	2	3	4	5	6	7
	(SAN/234_1)	(SAN/234_2)	(SAN/234_3)	(SAN/234_4)	(SAN/234_5)	(SAN/234_6)	(SAN/234_7)
Danska	0	0	0	0	0	0	0
Ujedinjena Kraljevina	0	0	0	0	0	0	0
Njemačka	0	0	0	0	0	0	0
Švedska	0	0	0	0	0	0	0
Unija	0	0	0	0	0	0	0
Ukupno	0	0	0	0	0	0	0

<b>Vrsta:</b>	Veliki srebrnjak <i>Argentina silus</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije i međunarodne vode u I. i II. (ARU/1/2.)
Njemačka	24		
Francuska	8		
Nizozemska	19		
Ujedinjena Kraljevina	39		
Unija	90		
TAC	90		Analički TAC

<b>Vrsta:</b>	Veliki srebrnjak <i>Argentina silus</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije u III. i IV. (ARU/34-C)
Danska	911		
Njemačka	9		
Francuska	7		
Irska	7		
Nizozemska	43		
Švedska	35		
Ujedinjena Kraljevina	16		
Unija	1 028		
TAC	1 028		Analički TAC

<b>Vrsta:</b>	Veliki srebrnjak <i>Argentina silus</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije i međunarodne vode u V., VI. i VII. (ARU/567.)
Njemačka	329		
Francuska	7		
Irska	305		
Nizozemska	3 434		
Ujedinjena Kraljevina	241		
Unija	4 316		
TAC	4 316		Analički TAC

<b>Vrsta:</b>	Kljovan <i>Brosme brosmе</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije i međunarodne vode u I., II. i XIV. (USK/1214EI)
Njemačka	6 <sup>(1)</sup>		
Francuska	6 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	6 <sup>(1)</sup>		
Ostalo	3 <sup>(1)</sup>		
Unija	21 <sup>(1)</sup>		
TAC	21		Analički TAC

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Usmjereni ribolov nije dozvoljen unutar ove kvote.

<b>Vrsta:</b>	Kljovan <i>Brosme brosmes</i>	<b>Zona:</b>	III.a; vode Unije iz potpodručja 22 – 32 (USK/3A/BCD)
Danska	15		
Švedska	7		
Njemačka	7		
Unija	29		
TAC	29		Analički TAC

<b>Vrsta:</b>	Kljovan <i>Brosme brosmes</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije u IV. (USK/04-C.)
Danska	64		
Njemačka	19		
Francuska	44		
Švedska	6		
Ujedinjena Kraljevina	96		
Ostalo	6 <sup>(1)</sup>		
Unija	235		
TAC	235		Analički TAC

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Usmjereni ribolov nije dozvoljen unutar ove kvote.

<b>Vrsta:</b>	Kljovan <i>Brosme brosmes</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije i međunarodne vode u V., VI. i VII. (USK/567EL)
Njemačka	8 <sup>(2)</sup>		
Španjolska	26 <sup>(2)</sup>		
Francuska	312 <sup>(2)</sup>		
Irska	30 <sup>(2)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	151 <sup>(2)</sup>		
Ostalo	8 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	535 <sup>(2)</sup>		
TAC	3 860		Analički TAC Primjenjuje se članak 11. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Usmjereni ribolov nije dozvoljen unutar ove kvote.

<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Kljovan <i>Brosme brosmo</i>	<b>Zona:</b>	Norveške vode u IV. (USK/04-N.)
Belgija	0 <sup>(1)</sup>		
Danska	0 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	0 <sup>(1)</sup>		
Francuska	0 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	0 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(1)</sup>		
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije primjenjivo		Analički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Kljunčica <i>Caproidae</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije i međunarodne vode u VI., VII. i VIII. (BOR/678-)
Danska	31 291		
Irska	88 115		
Ujedinjena Kraljevina	8 103		
Unija	127 509		
TAC	127 509		Sigurnosni TAC

<b>Vrsta:</b>	Haringa <sup>(1)</sup> <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	III.a (HER/03A.)
Danska	9 986 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Njemačka	160 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Švedska	10 446 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Unija	20 592 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
TAC	Nije utvrđeno		Analički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Istovar haringe ulovljene mrežama oka veličine 32 mm ili veće.

<sup>(2)</sup> Poseban uvjet: najviše 50 % ove količine može se uloviti u vodama Unije u IV. (HER/\*04-C.).

<sup>(3)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Haringa <sup>(1)</sup> <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije i norveške vode u IV. sjeverno od 53° 30' S (HER/4AB.)
Danska	48 390 <sup>(2)</sup>		
Njemačka	32 639 <sup>(2)</sup>		
Francuska	18 768 <sup>(2)</sup>		
Nizozemska	45 647 <sup>(2)</sup>		
Švedska	3 347 <sup>(2)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	48 609 <sup>(2)</sup>		
Unija	197 400 <sup>(2)</sup>		
TAC	Nije utvrđeno		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)            br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)            br. 847/96         </div>

<sup>(1)</sup> Iskrcaji haringe ulovljene u ribolovu mrežama s veličinom oka mreže jednakom ili većom od 32 mm. Države članice zasebno izvješćuju o svojim iskrcajima haringe u IV.a (HER/04A.) i IV.b (HER/04B.).

<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

#### Poseban uvjet:

u okviru ograničenja gore spomenutih kvota, u sljedećoj se zoni ne smije izloviti više od dolje navedenih količina:

Norveške vode južno od 62° S  
(HER/\*04N-) <sup>(1)</sup>

Unija	0
-------	---

<sup>(1)</sup> Iskrcaji haringe ulovljene u ribolovu mrežama s veličinom oka mreže jednakom ili većom od 32 mm. Države članice zasebno izvješćuju o svojim iskrcajima haringe u IV.a (HER/\*4AN.) i IV.b (HER/\*4BN.).

<b>Vrsta:</b>	Haringa <sup>(1)</sup> <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	Norveške vode južno od 62° S (HER/04-N.)
Švedska	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	0 <sup>(2)</sup>		
TAC	Nije utvrđeno		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)            br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)            br. 847/96         </div>

<sup>(1)</sup> Usputni ulov bakalara, koljaka, kolje i pišmolja i koljuške ubraja se u kvotu za te vrste.

<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Haringa <sup>(1)</sup> <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	III.a (HER/03A-BC)
Danska	4 009 <sup>(2)</sup>		
Njemačka	36 <sup>(2)</sup>		
Švedska	645 <sup>(2)</sup>		
Unija	4 690 <sup>(2)</sup>		
TAC	Nije utvrđeno		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Isključivo za iskrcaje haringe ulovljene kao usputni ulov u ribolovu koristeći mreže s veličinom oka mreže manjom od 32 mm.  
<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Haringa <sup>(1)</sup> <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	IV., VII.d i u vodama Unije u II.a (HER/2A47DX)
Belgija	43 <sup>(2)</sup>		
Danska	8 309 <sup>(2)</sup>		
Njemačka	43 <sup>(2)</sup>		
Francuska	43 <sup>(2)</sup>		
Nizozemska	43 <sup>(2)</sup>		
Švedska	41 <sup>(2)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	158 <sup>(2)</sup>		
Unija	8 680 <sup>(2)</sup>		
TAC	Nije utvrđeno		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Isključivo za iskrcaje haringe ulovljene kao usputni ulov u ribolovu koristeći mreže s veličinom oka mreže manjom od 32 mm.  
<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

Vrsta:	Haringa <sup>(1)</sup> <i>Clupea harengus</i>	Zona:	IV.c, VII.d <sup>(2)</sup> (HER/4CXB7D)
Belgija	8 158 <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Danska	620 <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Njemačka	418 <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Francuska	8 687 <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Nizozemska	15 026 <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	3 281 <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Unija	36 190 <sup>(4)</sup>		
TAC	Nije utvrđeno		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96         </div>

<sup>(1)</sup> Isključivo za istovar haringe ulovljene uz korištenje mreža veličine oka 32 mm ili veće.

<sup>(2)</sup> Osim stoka Blackwatera: odnosi se na stok haringe u pomorskoj regiji estuarija Temze unutar područja koje je ograničeno lokso-dromom koja ide u smjeru juga od točke Landguard (51° 56' S, 1° 19,1' I) do geografske širine 51° 33' S i odatle prema zapadu do točke na obali Ujedinjene Kraljevine.

<sup>(3)</sup> Poseban uvjet: najviše 50 % ove kvote može se izloviti u IV.b (HER/\*04B).

<sup>(4)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

Vrsta:	Haringa <i>Clupea harengus</i>	Zona:	Vode Unije i međunarodne vode u V.b, VI.b i VI.aN <sup>(1)</sup> (HER/5B6ANB)
Njemačka	3 137 <sup>(2)</sup>		
Francuska	594 <sup>(2)</sup>		
Irska	4 240 <sup>(2)</sup>		
Nizozemska	3 137 <sup>(2)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	16 959 <sup>(2)</sup>		
Unija	28 067 <sup>(2)</sup>		
TAC	28 067		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC         </div>

<sup>(1)</sup> Upućivanje se odnosi na stok haringe u dijelu ICES-ove zone VI.a koja se nalazi istočno od meridijana na 7° zapadne geografske dužine i sjeverno od paralele na 55° sjeverne geografske širine ili zapadno od meridijana na 7° zapadne geografske dužine i sjeverno od paralele na 56° sjeverne geografske širine, isključujući Clyde.

<sup>(2)</sup> Nije dozvoljen izlov ili zadržavanje na plovilu haringa u dijelu ICES-ovih zona koji podliježe ovom TAC-u, a koji se nalazi između 56° S and 57° 30' S, uz iznimku pojasa od šest nautičkih milja mjereno od polazne linije teritorijalnog mora Ujedinjene Kraljevine.

<b>Vrsta:</b>	Haringa <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	VI.aS <sup>(1)</sup> , VII.b, VII.c (HER/6AS7BC)
Irska	3 342		
Nizozemska	334		
Unija	3 676		
TAC	3 676		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Upućivanje se odnosi na stok haringe u dijelu VI.a južno od 56° 00' S i zapadno od 07° 00' Z.

<b>Vrsta:</b>	Haringa <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	VI. Clyde <sup>(1)</sup> (HER/06ACL.)
Ujedinjena Kraljevina	Treba utvrditi <sup>(2)</sup>		
Unija	Treba utvrditi <sup>(3)</sup>		
TAC	Treba utvrditi <sup>(3)</sup>		Sigurnosni TAC

<sup>(1)</sup> Stok estuarija rijeke Clyde: upućivanje se odnosi na stok haringe u morskom području smještenom sjeveroistočno od linije između:

- točke Mull of Kintyre (55° 17,9' S, 05° 47,8' Z),
- točke na položaju (55° 04' S, 05° 23' Z) i
- rta Corsewall (55° 00,5' S, 05° 09,4' Z).

<sup>(2)</sup> Primjenjuje se članak 6. ove Uredbe.

<sup>(3)</sup> Utvrđuje se na istu količinu određenu u skladu s bilješkom 2.

<b>Vrsta:</b>	Haringa <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	VII.a <sup>(1)</sup> (HER/07/MM)
Irska	1 367		
Ujedinjena Kraljevina	3 884		
Unija	5 251		
TAC	5 251		Analitički TAC

<sup>(1)</sup> Ova je zona smanjena za područje omeđeno:

- na sjeveru geografskom širinom 52° 30' S,
- na jugu geografskom širinom 52° 00' S,
- na zapadu obalom Irske,
- na istoku obalom Ujedinjene Kraljevine.

<b>Vrsta:</b>	Haringa <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	VII.e i VII.f (HER/7EF.)
Francuska	465		
Ujedinjena Kraljevina	465		
Unija	930		
TAC	930		Sigurnosni TAC



<b>Vrsta:</b>	Haringa <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	VII.g <sup>(1)</sup> , VII.h <sup>(1)</sup> , VII.j <sup>(1)</sup> i VII.k <sup>(1)</sup> (HER/7G-K.)
Njemačka	248		
Francuska	1 380		
Irska	19 324		
Nizozemska	1 380		
Ujedinjena Kraljevina	28		
Unija	22 360		
TAC	22 360		Analički TAC

(<sup>1</sup>) Ova je zona smanjena za područje omeđeno:  
— na sjeveru geografskom širinom 52° 30' S,  
— na jugu geografskom širinom 52° 00' S,  
— na zapadu obalom Irske,  
— na istoku obalom Ujedinjene Kraljevine.

<b>Vrsta:</b>	Inćun <i>Engraulis encrasicolus</i>	<b>Zona:</b>	IX. i X.; vode Unije u području CECAF-a 34.1.1 (ANE/9/3411)
Španjolska	4 198		
Portugal	4 580		
Unija	8 778		
TAC	8 778		Sigurnosni TAC

<b>Vrsta:</b>	Bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	Skagerrak (COD/03AN.)
Belgija	7 <sup>(1)</sup> ( <sup>2</sup> )		
Danska	2 118 <sup>(1)</sup> ( <sup>2</sup> )		
Njemačka	53 <sup>(1)</sup> ( <sup>2</sup> )		
Nizozemska	13 <sup>(1)</sup> ( <sup>2</sup> )		
Švedska	371 <sup>(1)</sup> ( <sup>2</sup> )		
Unija	2 562 <sup>(2)</sup>		
TAC	Nije utvrđeno		Analički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

(<sup>1</sup>) Osim ove kvote, država članica može plovilima koja plovo pod njezinom zastavom te koja sudjeluju u ispitivanjima o potpuno dokumentiranom ribarstvu dodijeliti dodatnu količinu unutar ukupnog ograničenja od 12 % kvote dodijeljene toj državi članici, pod uvjetima utvrđenima u glavi II. poglavlju II. ove Uredbe.

(<sup>2</sup>) Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b> Bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b> Kattegat (COD/03AS.)
Danska	62 <sup>(1)</sup>
Njemačka	1 <sup>(1)</sup>
Švedska	37 <sup>(1)</sup>
Unija	100 <sup>(1)</sup>
TAC	100 <sup>(1)</sup>
Analički TAC	

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Usmjereni ribolov nije dozvoljen unutar ove kvote.

<b>Vrsta:</b> Bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b> IV.; vode Unije u II.a; dio III.a koji nije obuhvaćen Skagerrakom i Kattegatom (COD/2A3AX4)
Belgija	548 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Danska	3 146 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Njemačka	1 995 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Francuska	676 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Nizozemska	1 778 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Švedska	21 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Ujedinjena Kraljevina	7 218 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Unija	15 382 <sup>(2)</sup>
TAC	Nije utvrđeno
Analički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96	

<sup>(1)</sup> Uz ovu kvotu, država članica može plovilima koja plovo pod njezinom zastavom te koja sudjeluju u ispitivanjima o potpuno dokumentiranom ribarstvu dodijeliti dodatnu količinu unutar ukupnog ograničenja od 12 % kvote dodijeljene toj državi članici, pod uvjetima utvrđenima u glavi II. poglavlju II. ove Uredbe.

<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

#### Poseban uvjet:

U okviru ograničenja gore spomenutih kvota, u sljedećoj se zoni ne smije izloviti više od dolje navedenih količina:

Norveške vode u IV. (COD/*04N-)	
Unija	0
<b>Vrsta:</b> Bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b> Norveške vode južno od 62° S (COD/04-N.)
Švedska	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Unija	0 <sup>(2)</sup>
TAC	Nije primjenjivo
Analički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96	

<sup>(1)</sup> Usputni ulov koljaka, kolje te pišmolja i koljuške ubraja se u kvotu za te vrste.

<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	VI.b; vode Unije i međunarodne vode u V.b zapadno od 12° 00' Z i u XII. i XIV. (COD/5W6-14)
Belgija	0		
Njemačka	1		
Francuska	12		
Irska	16		
Ujedinjena Kraljevina	45		
Unija	74		
TAC	74		Sigurnosni TAC

<b>Vrsta:</b>	Bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	VI.a; vode Unije i međunarodne vode u V.b istočno od 12° 00' Z (COD/5BE6A)
Belgija	0		
Njemačka	0		
Francuska	0		
Irska	0		
Ujedinjena Kraljevina	0		
Unija	0		
TAC	0 <sup>(1)</sup>		Analitički TAC

(<sup>1</sup>) Usputni ulov bakalara u području obuhvaćenom ovim TAC-om može se istovariti pod uvjetom da ne iznosi više od 1,5 % žive vage ukupnog ulova zadržanog na plovilu po ribolovnom putovanju.

<b>Vrsta:</b>	Bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	VII.a (COD/07A.)
Belgija	3		
Francuska	8		
Irska	150		
Nizozemska	1		
Ujedinjena Kraljevina	66		
Unija	228		
TAC	228		Analitički TAC

<b>Vrsta:</b>	Bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	VII.b, VII.c, VII.e – k, VIII., IX. i X.; vode Unije u području CECAF-a 34.1.1 (COD/7XAD34)
Belgija	304		
Francuska	4 977		
Irska	1 030		
Nizozemska	1		
Ujedinjena Kraljevina	536		
Unija	6 848		
TAC	6 848		Analički TAC Primjenjuje se članak 11. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b>	Bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	VII.d (COD/07D.)
Belgija	46 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Francuska	907 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Nizozemska	27 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	100 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	1 080 <sup>(2)</sup>		
TAC	Nije utvrđeno		Analički TAC

<sup>(1)</sup> Uz ovu kvotu, država članica može plovilima koja plovo pod njezinom zastavom te koja sudjeluju u ispitivanjima o potpuno dokumentiranom ribarstvu dodijeliti dodatnu količinu unutar ukupnog ograničenja od 12 % kvote dodijeljene toj državi članici, pod uvjetima utvrđenima u glavi II. poglavlju II. ove Uredbe.

<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Kučina <i>Lamna nasus</i>	<b>Zona:</b>	Vode Francuske Gvajane, Kattegat; vode Unije Skagerraka, I., II., III., IV., V., VI., VII., VIII., IX., X., XII. i XIV.; vode Unije u području CECAF-a 34.1.1, 34.1.2 i 34.2 (POR/3-1234)
Danska	0 <sup>(1)</sup>		
Francuska	0 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	0 <sup>(1)</sup>		
Irska	0 <sup>(1)</sup>		
Španjolska	0 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(1)</sup>		
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	0 <sup>(1)</sup>		Analički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Kod slučajnog ulova, ovoj se vrsti ne smije nauditi. Primjerci se odmah puštaju u more.

<b>Vrsta:</b>	Patarača <i>Lepidorhombus</i> spp.	<b>Zona:</b>	Vode Unije u II.a i IV. (LEZ/2AC4-C)
Belgija	6		
Danska	5		
Njemačka	5		
Francuska	34		
Nizozemska	27		
Ujedinjena Kraljevina	2 006		
Unija	2 083		
TAC	2 083		Analički TAC

<b>Vrsta:</b>	Patarača <i>Lepidorhombus</i> spp.	<b>Zona:</b>	Vode Unije i međunarodne vode u V.b; VI.; međunarodne vode u XII. i XIV. (LEZ/56-14)
Španjolska	463		
Francuska	1 805		
Irska	528		
Ujedinjena Kraljevina	1 278		
Unija	4 074		
TAC	4 074		Analički TAC

<b>Vrsta:</b>	Patarača <i>Lepidorhombus</i> spp.	<b>Zona:</b>	VII. (LEZ/07.)
Belgija	470 <sup>(1)</sup>		
Španjolska	5 216 <sup>(1)</sup>		
Francuska	6 329 <sup>(1)</sup>		
Irska	2 878 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	2 492 <sup>(1)</sup>		
Unija	17 385		
TAC	17 385		Analički TAC Primjenjuje se članak 11. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Uz ovu kvotu, država članica može plovilima koja plove pod njezinom zastavom te koja sudjeluju u ispitivanjima o potpuno dokumentiranom ribarstvu dodijeliti dodatnu količinu unutar ukupnog ograničenja od 1 % kvote dodijeljene toj državi članici, u skladu s glavom II. poglavljem II. ove Uredbe.

<b>Vrsta:</b>	Patarača <i>Lepidorhombus</i> spp.	<b>Zona:</b>	VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e (LEZ/8ABDE.)
Španjolska	950		
Francuska	766		
Unija	1 716		
TAC	1 716		Analički TAC

<b>Vrsta:</b> Patarača <i>Lepidorhombus</i> spp.	<b>Zona:</b> VIII.c, IX. i X.; vode Unije u području CECAF-a 34.1.1 (LEZ/8C3411)
Španjolska	2 084
Francuska	104
Portugal	69
Unija	2 257
TAC	2 257
	Analitički TAC

<b>Vrsta:</b> Iverak (limanda) i iverak <i>Limanda limanda</i> i <i>Platichthys flesus</i>	<b>Zona:</b> Vode Unije u II.a i IV. (DAB/2AC4-C) za iverak (limanda); (FLE/2AC4-C) za iverak
Belgija	503
Danska	1 888
Njemačka	2 832
Francuska	196
Nizozemska	11 421
Švedska	6
Ujedinjena Kraljevina	1 588
Unija	18 434
TAC	18 434
	Sigurnosni TAC

<b>Vrsta:</b> Grdobinke <i>Lophiidae</i>	<b>Zona:</b> Vode Unije u II.a i IV. (ANF/2AC4-C)
Belgija	277 <sup>(1)</sup>
Danska	610 <sup>(1)</sup>
Njemačka	298 <sup>(1)</sup>
Francuska	57 <sup>(1)</sup>
Nizozemska	209 <sup>(1)</sup>
Švedska	7 <sup>(1)</sup>
Ujedinjena Kraljevina	6 375 <sup>(1)</sup>
Unija	7 833 <sup>(1)</sup>
TAC	7 833
	Analitički TAC

<sup>(1)</sup> Poseban uvjet: od čega se do 10 % može loviti u: VI.; vodama Unije i međunarodnim vodama u V.b; međunarodnim vodama u XII. i XIV. (ANF/\*56-14).

<b>Vrsta:</b>	Grdobinke <i>Lophiidae</i>	<b>Zona:</b>	Norveške vode u IV. (ANF/04-N.)
Belgija	0 <sup>(1)</sup>		
Danska	0 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	0 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	0 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(1)</sup>		
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije primjenjivo		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96         </div>

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Grdobinke <i>Lophiidae</i>	<b>Zona:</b>	VI.; vode Unije i međunarodne vode u V.b; međunarodne vode u XII. i XIV. (ANF/56-14)
Belgija	159		
Njemačka	182		
Španjolska	170		
Francuska	1 961		
Irska	443		
Nizozemska	153		
Ujedinjena Kraljevina	1 364		
Unija	4 432		
TAC	4 432		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Sigurnosni TAC         </div>

<b>Vrsta:</b>	Grdobinke <i>Lophiidae</i>	<b>Zona:</b>	VII. (ANF/07.)
Belgija	3 097 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Njemačka	345 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Španjolska	1 231 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Francuska	19 875 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Irska	2 540 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Nizozemska	401 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	6 027 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	33 516 <sup>(1)</sup>		
TAC	33 516 <sup>(1)</sup>		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Primjenjuje se članak 11. ove Uredbe         </div>

<sup>(1)</sup> Poseban uvjet: od čega se do 5 % može izloviti u VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e (ANF/\*8ABDE).

<sup>(2)</sup> Uz ovu kvotu, država članica može plovilima koja plove pod njezinom zastavom te koja sudjeluju u ispitivanjima o potpuno dokumentiranom ribarstvu dodijeliti dodatnu količinu unutar ukupnog ograničenja od 1 % kvote dodijeljene toj državi članici, u skladu s glavom II. poglavljem II. ove Uredbe.

<b>Vrsta:</b>	Grdobinke <i>Lophiidae</i>	<b>Zona:</b>	VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e (ANF/8ABDE.)
Španjolska	1 368		
Francuska	7 612		
Unija	8 980		
TAC	8 980		Analički TAC
<b>Vrsta:</b>	Grdobinke <i>Lophiidae</i>	<b>Zona:</b>	VIII.c, IX. i X.; vode Unije u području CECAF-a 34.1.1 (ANF/8C3411)
Španjolska	2 191		
Francuska	2		
Portugal	436		
Unija	2 629		
	0		
TAC	2 629		Analički TAC
<b>Vrsta:</b>	Koljak <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Zona:</b>	III.a, vode Unije potpodručja 22 – 32 (HAD/3A/BCD)
Belgija	8 <sup>(1)</sup>		
Danska	1 328 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	84 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	2 <sup>(1)</sup>		
Švedska	157 <sup>(1)</sup>		
Unija	1 579 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije utvrđeno		Analički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.



Vrsta:	Koljak <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Zona:	IV.; vode Unije u II.a (HAD/2AC4.)
Belgija	153 <sup>(1)</sup>		
Danska	1 053 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	670 <sup>(1)</sup>		
Francuska	1 168 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	115 <sup>(1)</sup>		
Švedska	106 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	17 370 <sup>(1)</sup>		
Unija	20 635 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije utvrđeno		Analitički TAC

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

#### Poseban uvjet:

U okviru ograničenja gore spomenutih kvota, u sljedećim se zonama ne smije izloviti više od dolje navedenih količina:

Norveške vode u IV. (HAD/*04N-)	
Unija	0

Vrsta:	Koljak <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Zona:	Norveške vode južno od 62° S (HAD/04-N.)
Švedska	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	0 <sup>(2)</sup>		
TAC	Nije primjenjivo		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Usputni ulov bakalara, kolje, pišmolja i koljuške ubraja se u kvotu za te vrste.

<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

Vrsta:	Koljak <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Zona:	Vode Unije i međunarodne vode u VI.b, XII. i XIV. (HAD/6B1214)
Belgija	3		
Njemačka	3		
Francuska	133		
Irska	95		
Ujedinjena Kraljevina	976		
Unija	1 210		
TAC	1 210		Analitički TAC

<b>Vrsta:</b> Koljak <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Zona:</b> Vode Unije i međunarodne vode u V.b i VI.a (HAD/5BC6A.)
Belgija	4
Njemačka	5
Francuska	220
Irska	653
Ujedinjena Kraljevina	3 106
Unija	3 988
TAC	3 988
Analički TAC	

<b>Vrsta:</b> Koljak <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Zona:</b> VII.b-k, VIII., IX. i X.; vode Unije u području CECAF-a 34.1.1 (HAD/7X7A34)
Belgija	105 <sup>(1)</sup>
Francuska	6 320 <sup>(1)</sup>
Irska	2 106 <sup>(1)</sup>
Ujedinjena Kraljevina	948 <sup>(1)</sup>
Unija	9 479 <sup>(1)</sup>
TAC	9 479
Analički TAC Primjenjuje se članak 11. ove Uredbe	

<sup>(1)</sup> Uz ovu kvotu, država članica može plovilima koja plovo pod njezinom zastavom te koja sudjeluju u ispitivanjima o potpuno dokumentiranom ribarstvu dodijeliti dodatnu količinu unutar ukupnog ograničenja od 5 % kvote dodijeljene toj državi članici, u skladu s glavom II. poglavljem II. ove Uredbe.

<b>Vrsta:</b> Koljak <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Zona:</b> VII.a (HAD/07A.)
Belgija	19
Francuska	85
Irska	511
Ujedinjena Kraljevina	566
Unija	1 181
TAC	1 181
Analički TAC	

<b>Vrsta:</b> Pišmolj <i>Merlangius merlangus</i>	<b>Zona:</b> III.a (WHG/03A.)
Danska	650 <sup>(1)</sup>
Nizozemska	2 <sup>(1)</sup>
Švedska	70 <sup>(1)</sup>
Unija	722 <sup>(1)</sup>
TAC	Nije utvrđeno
Sigurnosni TAC	

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

Vrsta:	Pišmolj <i>Merlangius merlangus</i>	Zona:	IV.; vode Unije u II.a (WHG/2AC4.)
Belgija	220 <sup>(1)</sup>		
Danska	950 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	247 <sup>(1)</sup>		
Francuska	1 427 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	549 <sup>(1)</sup>		
Švedska	2 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	6 866 <sup>(1)</sup>		
Unija	10 261 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije utvrđeno		

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

#### Poseban uvjet:

U okviru ograničenja gore spomenutih kvota, u sljedećim se zonama ne smije izloviti više od dolje navedenih količina:

Norveške vode u IV.  
(WHG/\*04N-)

Unija	0
-------	---

Vrsta:	Pišmolj <i>Merlangius merlangus</i>	Zona:	VI.; vode Unije i međunarodne vode u V.b; međunarodne vode u XII. i XIV. (WHG/56-14)
Njemačka	2		
Francuska	36		
Irska	87		
Ujedinjena Kraljevina	167		
Unija	292		
TAC	292		

Analitički TAC

Vrsta:	Pišmolj <i>Merlangius merlangus</i>	Zona:	VII.a (WHG/07 A.)
Belgija	0		
Francuska	3		
Irska	46		
Nizozemska	0		
Ujedinjena Kraljevina	31		
Unija	80		
TAC	80		

Analitički TAC

<b>Vrsta:</b> Pišmolj <i>Merlangius merlangus</i>	<b>Zona:</b> VII.b, VII.c, VII.d, VII.e, VII.f, VII.g, VII.h, VII.j i VII.k (WHG/7X7A-C)
Belgija	187 <sup>(1)</sup>
Francuska	11 498 <sup>(1)</sup>
Irska	5 328 <sup>(1)</sup>
Nizozemska	93 <sup>(1)</sup>
Ujedinjena Kraljevina	2 056 <sup>(1)</sup>
Unija	19 162 <sup>(1)</sup>
TAC	19 162
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;">           Analitički TAC            Primjenjuje se članak 11. ove Uredbe         </div>	

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b> Pišmolj <i>Merlangius merlangus</i>	<b>Zona:</b> VIII. (WHG/08.)
Španjolska	1 270
Francuska	1 905
Unija	3 175
TAC	3 175
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;">           Sigurnosni TAC         </div>	

<b>Vrsta:</b> Pišmolj <i>Merlangius merlangus</i>	<b>Zona:</b> IX. i X.; vode Unije u području CEECA-a 34.1.1 (WHG/9/3411)
Portugal	Treba utvrditi <sup>(1)</sup>
Unija	Treba utvrditi <sup>(2)</sup>
TAC	Treba utvrditi <sup>(2)</sup>
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;">           Sigurnosni TAC         </div>	

<sup>(1)</sup> Primjenjuje se članak 6. ove Uredbe.

<sup>(2)</sup> Utvrđuje se na istu količinu određenu u skladu s bilješkom 1.

<b>Vrsta:</b> Pišmolj i kolja <i>Merlangius merlangus</i> i <i>Pollachius pollachius</i>	<b>Zona:</b> Norveške vode južno od 62° S (WHG/04-N.) za pišmolj; (POL/04-N.) za kolju
Švedska	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Unija	0 <sup>(2)</sup>
TAC	Nije primjenjivo
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;">           Sigurnosni TAC         </div>	

<sup>(1)</sup> Usputni ulov bakalara, koljaka i koljuške ubraja se u kvotu za te vrste.

<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Oslić <i>Merluccius merluccius</i>	<b>Zona:</b>	III.a; vode Unije iz potpodručja 22 – 32 (HKE/3A/BCD)
Danska	2 273 <sup>(2)</sup>		
Švedska	193 <sup>(2)</sup>		
Unija	2 466		
TAC	2 466 <sup>(1)</sup>		Analitički TAC

<sup>(1)</sup> Unutar sljedećeg ukupnog TAC-a za sjeverni stok oslića:  
81 846

<sup>(2)</sup> Moguć je prijenos ove kvote u vode Unije u II.a i IV. Međutim, o takvim je prijenosima potrebno unaprijed obavijestiti Komisiju.

<b>Vrsta:</b>	Oslić <i>Merluccius merluccius</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije u II.a i IV. (HKE/2AC4-C)
Belgija	41		
Danska	1 661		
Njemačka	191		
Francuska	368		
Nizozemska	95		
Ujedinjena Kraljevina	518		
Unija	2 874		
TAC	2 874 <sup>(1)</sup>		Analitički TAC

<sup>(1)</sup> Unutar sljedećeg ukupnog TAC-a za sjeverni stok oslića:  
81 846

<b>Vrsta:</b> Oslić <i>Merluccius merluccius</i>	<b>Zona:</b> VI. i VII.; vode Unije i međunarodne vode u Vb.; međunarodne vode u XII. i XIV. (HKE/571214)
Belgija	422 <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup>
Španjolska	13 529 <sup>(3)</sup>
Francuska	20 893 <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup>
Irska	2 532 <sup>(3)</sup>
Nizozemska	272 <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup>
Ujedinjena Kraljevina	8 248 <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup>
Unija	45 896
TAC	45 896 <sup>(2)</sup>

Analitički TAC  
 Primjenjuje se članak 11. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Moguć je prijenos ove kvote u vode Unije u II.a i IV. Međutim, o takvim je prijenosima potrebno unaprijed obavijestiti Komisiju.

<sup>(2)</sup> Unutar sljedećeg ukupnog TAC-a za sjeverni stok oslića:  
81 846

<sup>(3)</sup> Uz ovu kvotu, država članica može plovilima koja plovo pod njezinom zastavom te koja sudjeluju u ispitivanjima o potpuno dokumentiranom ribarstvu dodijeliti dodatnu količinu unutar ukupnog ograničenja od 1 % kvote dodijeljene toj državi članici, u skladu s glavom II. poglavljem II. ove Uredbe.

**Poseban uvjet:**

u okviru ograničenja gore spomenutih kvota, u sljedećim se zonama ne smije izloviti više od dolje navedenih količina:

	VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e (HKE/*8ABDE)
Belgija	55
Španjolska	2 181
Francuska	2 181
Irska	273
Nizozemska	27
Ujedinjena Kraljevina	1 228
Unija	5 947

<b>Vrsta:</b>	Oslić <i>Merluccius merluccius</i>	<b>Zona:</b>	VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e (HKE/8ABDE.)
Belgija	14 <sup>(1)</sup>		
Španjolska	9 418		
Francuska	21 151		
Nizozemska	27 <sup>(1)</sup>		
Unija	30 610		
TAC	30 610 <sup>(2)</sup>		Analički TAC

<sup>(1)</sup> Moguće je prijenos ove kvote u područje IV. i u vode Unije u II.a. Međutim, o takvim je prijenosima potrebno unaprijed obavijestiti Komisiju.

<sup>(2)</sup> Unutar sljedećeg ukupnog TAC-a za sjeverni stok oslića:  
81 846

#### Poseban uvjet:

u okviru ograničenja gore spomenutih kvota, u sljedećim se zonama ne smije izloviti više od dolje navedenih količina:

VI. i VII.; vodama Unije i  
međunarodnim vodama u V.b;  
međunarodnim vodama u XII. i XIV.  
(HKE/\*57-14)

Belgija	3		
Španjolska	2 728		
Francuska	4 911		
Nizozemska	8		
Unija	7 650		

<b>Vrsta:</b>	Oslić <i>Merluccius merluccius</i>	<b>Zona:</b>	VIII.c, IX. i X.; vode Unije u području CECAF-a 34.1.1 (HKE/8C3411)
Španjolska	10 409		
Francuska	999		
Portugal	4 858		
Unija	16 266		
TAC	16 266		Analički TAC

<b>Vrsta:</b>	Ugotica pučinka <i>Micromesistius poutassou</i>	<b>Zona:</b>	Norveške vode u II. i IV. (WHB/24-N.)
Danska	0 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(1)</sup>		
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije utvrđeno		Analički TAC

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Ugotica pučinka <i>Micromesistius poutassou</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije i međunarodne vode u I., II., III., IV., V., VI., VII., VIII.a, VIII.b, VIII.d, VIII.e, XII. i XIV. (WHB/1X14)
Danska	24 069 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	9 358 <sup>(1)</sup>		
Španjolska	20 405 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Francuska	16 750 <sup>(1)</sup>		
Irska	18 639 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	29 350 <sup>(1)</sup>		
Portugal	1 896 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Švedska	5 954 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	31 232 <sup>(1)</sup>		
Unija	157 653 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije utvrđeno		Analički TAC

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<sup>(2)</sup> Moguć je prijenos ove kvote u područje VIII.c, IX. i X.; vode Unije u području CECAF-a 34.1.1. Međutim, o takvim je prijenosima potrebno unaprijed obavijestiti Komisiju.

<b>Vrsta:</b>	Ugotica pučinka <i>Micromesistius poutassou</i>	<b>Zona:</b>	VIII.c, IX. i X.; vode Unije u području CECAF-a 34.1.1 (WHB/8C3411)
Španjolska	19 500 <sup>(1)</sup>		
Portugal	4 875 <sup>(1)</sup>		
Unija	24 375 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije utvrđeno		Analički TAC

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Ugotica pučinka <i>Micromesistius poutassou</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije u II., IV.a, V., VI. sjeverno od 56° 30' S i u VII. zapadno od 12° Z (WHB/24A567)
Norveška	0		
TAC	Nije utvrđeno		Analički TAC



<b>Vrsta:</b>	List crvenac i pašara <i>Microstomus kitt</i> i <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije u II.a i IV. (LEM/2AC4-C) za list crvenac; (WIT/2AC4-C) za pašaru
Belgija	346		
Danska	953		
Njemačka	122		
Francuska	261		
Nizozemska	794		
Švedska	11		
Ujedinjena Kraljevina	3 904		
Unija	6 391		
TAC	6 391		Sigurnosni TAC

<b>Vrsta:</b>	Manjić morski <i>Molva dypterygia</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije i međunarodne vode u Vb., VI., VII. (BLI/5B67-)
Njemačka	23 <sup>(2)</sup>		
Estonija	4 <sup>(2)</sup>		
Španjolska	73 <sup>(2)</sup>		
Francuska	1 671 <sup>(2)</sup>		
Irska	6 <sup>(2)</sup>		
Litva	1 <sup>(2)</sup>		
Poljska	1 <sup>(2)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	425 <sup>(2)</sup>		
Ostalo	6 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	2 210 <sup>(2)</sup>		
TAC	2 540		Analitički TAC Primjenjuje se članak 11. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Usmjereni ribolov nije dozvoljen unutar ove kvote.

<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Manjić morski <i>Molva dypterygia</i>	<b>Zona:</b>	Međunarodne vode u XII. (BLI/12INT-)
Estonija	2 <sup>(1)</sup>		
Španjolska	665 <sup>(1)</sup>		
Francuska	16 <sup>(1)</sup>		
Litva	6 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	6 <sup>(1)</sup>		
Ostalo	2 <sup>(1)</sup>		
Unija	697 <sup>(1)</sup>		
TAC	697 <sup>(1)</sup>		Sigurnosni TAC

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Usmjereni ribolov nije dozvoljen unutar ove kvote.

<b>Vrsta:</b>	Manjić morski <i>Molva dypterygia</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije i međunarodne vode u II. i IV. (BLI/24-)
Danska	4		
Njemačka	4		
Irska	4		
Francuska	23		
Ujedinjena Kraljevina	14		
Ostali	4 <sup>(1)</sup>		
Unija	53		
TAC	53		Sigurnosni TAC

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Usmjereni ribolov nije dozvoljen unutar ove kvote.

<b>Vrsta:</b>	Manjić morski <i>Molva dypterygia</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije i međunarodne vode u III. (BLI/03-)
Danska	3		
Njemačka	2		
Švedska	3		
Unija	8		
TAC	8		Sigurnosni TAC

<b>Vrsta:</b>	Manjić <i>Molva molva</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije i međunarodne vode u I. i II. (LIN/1/2.)
Danska	8		
Njemačka	8		
Francuska	8		
Ujedinjena Kraljevina	8		
Ostalo	4 <sup>(1)</sup>		
Unija	36		
TAC	36		Analitički TAC

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Usmjereni ribolov nije dozvoljen unutar ove kvote.

<b>Vrsta:</b>	Manjić <i>Molva molva</i>	<b>Zona:</b>	III.a; vode Unije u III.bcd (LIN/3A/BCD)
Belgija	6 <sup>(1)</sup>		
Danska	50		
Njemačka	6 <sup>(1)</sup>		
Švedska	19		
Ujedinjena Kraljevina	6 <sup>(1)</sup>		
Unija	87		
TAC	87		Analitički TAC

<sup>(1)</sup> Kvota se smije izloviti samo u vodama Unije u III.a i u vodama Unije u III.bcd.

<b>Vrsta:</b>	Manjić <i>Molva molva</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije u IV. (LIN/04-C.)
Belgija	12		
Danska	194		
Njemačka	120		
Francuska	108		
Nizozemska	4		
Švedska	8		
Ujedinjena Kraljevina	1 496		
Unija	1 942		
TAC	1 942		Analitički TAC
<b>Vrsta:</b>	Manjić <i>Molva molva</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije i međunarodne vode u V. (LIN/05EI.)
Belgija	9		
Danska	6		
Njemačka	6		
Francuska	6		
Ujedinjena Kraljevina	6		
Unija	33		
TAC	33		Sigurnosni TAC
<b>Vrsta:</b>	Manjić <i>Molva molva</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije i međunarodne vode u VI., VII., VIII., IX., X., XII. i XIV. (LIN/6X14.)
Belgija	27 <sup>(1)</sup>		
Danska	5 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	100 <sup>(1)</sup>		
Španjolska	2 012 <sup>(1)</sup>		
Francuska	2 145 <sup>(1)</sup>		
Irska	538 <sup>(1)</sup>		
Portugal	5 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	2 468 <sup>(1)</sup>		
Unija	7 300 <sup>(1)</sup>		
TAC	14 164		Analitički TAC Primjenjuje se članak 11. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b> Manjić <i>Molva molva</i>	<b>Zona:</b> Norveške vode u IV. (LIN/04-N.)
Belgija	0 <sup>(1)</sup>
Danska	0 <sup>(1)</sup>
Njemačka	0 <sup>(1)</sup>
Francuska	0 <sup>(1)</sup>
Nizozemska	0 <sup>(1)</sup>
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(1)</sup>
Unija	0 <sup>(1)</sup>
TAC	Nije primjenjivo
Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96	

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b> Škamp <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Zona:</b> III.a: vode Unije iz potpodručja 22 – 32 (NEP/3A/BCD)
Danska	3 688
Njemačka	11
Švedska	1 320
Unija	5 019
TAC	5 019
Analitički TAC	

<b>Vrsta:</b> Škamp <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Zona:</b> Vode Unije u II.a i IV. (NEP/2AC4-C)
Belgija	811
Danska	811
Njemačka	12
Francuska	24
Nizozemska	417
Ujedinjena Kraljevina	13 424
Unija	15 499
TAC	15 499
Analitički TAC	

<b>Vrsta:</b> Škamp <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Zona:</b> Norveške vode u IV. (NEP/04-N.)
Danska	0 <sup>(1)</sup>
Njemačka	0 <sup>(1)</sup>
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(1)</sup>
Unija	0 <sup>(1)</sup>
TAC	Nije primjenjivo
Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96	

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b> Škamp <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Zona:</b> VI.; vode Unije i međunarodne vode u V.b (NEP/5BC6.)
Španjolska	31
Francuska	124
Irska	207
Ujedinjena Kraljevina	14 925
Unija	15 287
TAC	15 287
Analitički TAC	

<b>Vrsta:</b> Škamp <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Zona:</b> VII. (NEP/07.)
Španjolska	1 259
Francuska	5 104
Irska	7 741
Ujedinjena Kraljevina	6 885
Unija	20 989
TAC	20 989
Analitički TAC Primjenjuje se članak 11. ove Uredbe	

**Poseban uvjet:**

U okviru ograničenja gore spomenutih kvota, u sljedećoj se zoni ne smije izloviti više od dolje navedenih količina:

	Funkcionalna jedinica 16 ICES-ova potpodručja VII. (NEP/*07U16):
Španjolska	557
Francuska	349
Irska	671
Ujedinjena Kraljevina	271
Unija	1 848

<b>Vrsta:</b>	Škamp <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Zona:</b>	VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e (NEP/8ABDE.)
Španjolska	234		
Francuska	3 665		
Unija	3 899		
TAC	3 899		Analički TAC
<b>Vrsta:</b>	Škamp <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Zona:</b>	VIII.c (NEP/08C.)
Španjolska	64		
Francuska	3		
Unija	67		
TAC	67		Analički TAC
<b>Vrsta:</b>	Škamp <i>Nephrops norvegicus</i>	<b>Zona:</b>	IX. i X.; vode Unije u području CECAF-a 34.1.1 (NEP/9/3411)
Španjolska	55		
Portugal	166		
Unija	221		
TAC	221		Analički TAC
<b>Vrsta:</b>	Sjeverna kozica <i>Pandalus borealis</i>	<b>Zona:</b>	III.a (PRA/03A.)
Danska	1 318 <sup>(1)</sup>		
Švedska	710 <sup>(1)</sup>		
Unija	2 028 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije utvrđeno		Analički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96
<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.			
<b>Vrsta:</b>	Sjeverna kozica <i>Pandalus borealis</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije u II.a i IV. (PRA/2AC4-C)
Danska	1 818		
Nizozemska	17		
Švedska	73		
Ujedinjena Kraljevina	538		
Unija	2 446		
TAC	2 446		Analički TAC

<b>Vrsta:</b>	Sjeverna kozica <i>Pandalus borealis</i>	<b>Zona:</b>	Norveške vode južno od 62° S (PRA/04-N.)
Danska	0 <sup>(2)</sup>		
Švedska	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	0 <sup>(2)</sup>		
TAC	Nije primjenjivo		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Usputni ulov bakalara, koljaka, kolje, pišmolja i koljuške ubraja se u kvotu za te vrste.

<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Kozice <i>Penaeus spp.</i>	<b>Zona:</b>	Vode Francuske Gvajane (PEN/FGU.)
Francuska	Treba utvrditi <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	Treba utvrditi <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
TAC	Treba utvrditi <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		Sigurnosni TAC

<sup>(1)</sup> Primjenjuje se članak 6. ove Uredbe.

<sup>(2)</sup> Lov na kozicu vrste *Penaeus subtilis* i *Penaeus brasiliensis* zabranjeno je u vodama dubine manje od 30 metara.

<sup>(3)</sup> Utvrđuje se na istu količinu određenu u skladu s bilješkom 2.

<b>Vrsta:</b>	Iverak zlatopjeg <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Zona:</b>	Skagerrak (PLE/03AN.)
Belgija	43 <sup>(1)</sup>		
Danska	5 555 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	29 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	1 069 <sup>(1)</sup>		
Švedska	298 <sup>(1)</sup>		
Unija	6 994 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije utvrđeno		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

Vrsta:	Iverak zlatopjeg <i>Pleuronectes platessa</i>	Zona:	Kattegat (PLE/03AS.)
Danska	1 922		
Njemačka	22		
Švedska	216		
Unija	2 160		
TAC	2 160		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

Vrsta:	Iverak zlatopjeg <i>Pleuronectes platessa</i>	Zona:	IV.; vode Unije u II.a; dio III.a koji nije obuhvaćen Skagerrakom i Kattegatom (PLE/2A3AX4)
Belgija	4 472 <sup>(1)</sup>		
Danska	14 534 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	4 193 <sup>(1)</sup>		
Francuska	839 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	27 950 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	20 683 <sup>(1)</sup>		
Unija	72 671 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije utvrđeno		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

#### Poseban uvjet:

u okviru ograničenja gore spomenutih kvota, u sljedećoj se zoni ne smije izloviti više od dolje navedenih količina:

Norveške vode u IV.  
(PLE/\*04N-)

Unija	0
-------	---

Vrsta:	Iverak zlatopjeg <i>Pleuronectes platessa</i>	Zona:	VI.; vode Unije i međunarodne vode u V.b; međunarodne vode u XII. i XIV. (PLE/56-14)
Francuska	9		
Irska	261		
Ujedinjena Kraljevina	388		
Unija	658		
TAC	658		Sigurnosni TAC



<b>Vrsta:</b>	Iverak zlatopjeg <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Zona:</b>	VII.a (PLE/07A.)
Belgija	31		
Francuska	14		
Irska	854		
Nizozemska	9		
Ujedinjena Kraljevina	312		
Unija	1 220		
TAC	1 220		Analitički TAC

<b>Vrsta:</b>	Iverak zlatopjeg <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Zona:</b>	VII.b i VII.c (PLE/7BC.)
Francuska	11		
Irska	63		
Unija	74		
TAC	74		Sigurnosni TAC Primjenjuje se članak 11. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b>	Iverak zlatopjeg <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Zona:</b>	VII.d i VII.e (PLE/7DE.)
Belgija	871 <sup>(1)</sup>		
Francuska	2 903 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	1 548		
Unija	5 322		
TAC	5 322		Analitički TAC

<sup>(1)</sup> Uz ovu kvotu, država članica može plovilima koja plove pod njezinom zastavom te koja sudjeluju u ispitivanjima o potpuno dokumentiranom ribarstvu dodijeliti dodatnu količinu unutar ukupnog ograničenja od 1 % kvote dodijeljene toj državi članici, u skladu s glavom II. poglavljem II. ove Uredbe.

<b>Vrsta:</b>	Iverak zlatopjeg <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Zona:</b>	VII.f i VII.g (PLE/7FG.)
Belgija	69		
Francuska	125		
Irska	202		
Ujedinjena Kraljevina	65		
Unija	461		
TAC	461		Analitički TAC

<b>Vrsta:</b>	Iverak zlatopjeg <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Zona:</b>	VII.h, VII.j i VII.k (PLE/7HJK.)
Belgija	8		
Francuska	17		
Irska	59		
Nizozemska	34		
Ujedinjena Kraljevina	17		
Unija	135		
TAC	135		Analički TAC Primjenjuje se članak 11. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b>	Iverak zlatopjeg <i>Pleuronectes platessa</i>	<b>Zona:</b>	VIII., IX. i X.; vode Unije u području CECAF-a 34.1.1 (PLE/8/3411)
Španjolska	66		
Francuska	263		
Portugal	66		
Unija	395		
TAC	395		Sigurnosni TAC

<b>Vrsta:</b>	Kolja <i>Pollachius pollachius</i>	<b>Zona:</b>	VI.; vode Unije i međunarodne vode u V.b; međunarodne vode u XII. i XIV. (POL/56-14)
Španjolska	6		
Francuska	190		
Irska	56		
Ujedinjena Kraljevina	145		
Unija	397		
TAC	397		Sigurnosni TAC

<b>Vrsta:</b>	Kolja <i>Pollachius pollachius</i>	<b>Zona:</b>	VII. (POL/07.)
Belgija	420 <sup>(1)</sup>		
Španjolska	25 <sup>(1)</sup>		
Francuska	9 667 <sup>(1)</sup>		
Irska	1 030 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	2 353 <sup>(1)</sup>		
Unija	13 495 <sup>(1)</sup>		
TAC	13 495		Sigurnosni TAC Primjenjuje se članak 11. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Poseban uvjet: od čega se do 2 % može loviti u: VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e (POL/\*8ABDE).

<b>Vrsta:</b> Kolja <i>Pollachius pollachius</i>	<b>Zona:</b> VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e (POL/8ABDE.)
Španjolska	252
Francuska	1 230
Unija	1 482
TAC	1 482
Sigurnosni TAC	

<b>Vrsta:</b> Kolja <i>Pollachius pollachius</i>	<b>Zona:</b> VIII.c (POL/08C.)
Španjolska	208
Francuska	23
Unija	231
TAC	231
Sigurnosni TAC	

<b>Vrsta:</b> Kolja <i>Pollachius pollachius</i>	<b>Zona:</b> IX. i X.; vode Unije u području CECAF-a 34.1.1 (POL/9/3411)
Španjolska	273 <sup>(1)</sup>
Portugal	9 <sup>(1)</sup>
Unija	282 <sup>(1)</sup>
TAC	282
Sigurnosni TAC	

<sup>(1)</sup> Poseban uvjet: od čega se do 5 % može izloviti u vodama Unije u VIII.c (POL/\*08C.).

<b>Vrsta:</b> Koljuška <i>Pollachius virens</i>	<b>Zona:</b> III.a i IV.; vode Unije u II.a, III.b, III.c i potpodručjima 22 – 32 (POK/2A34.)
Belgija	19 <sup>(1)</sup>
Danska	2 251 <sup>(1)</sup>
Njemačka	5 684 <sup>(1)</sup>
Francuska	13 375 <sup>(1)</sup>
Nizozemska	57 <sup>(1)</sup>
Švedska	309 <sup>(1)</sup>
Ujedinjena Kraljevina	4 358 <sup>(1)</sup>
Unija	26 053 <sup>(1)</sup>
TAC	Nije utvrđeno
Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96	

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Koljuška <i>Pollachius virens</i>	<b>Zona:</b>	VI.; vode Unije i međunarodne vode na područjima Vb., XII. i XIV. (POK/56-14)
Njemačka	210 <sup>(1)</sup>		
Francuska	2 082 <sup>(1)</sup>		
Irska	380 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	2 959 <sup>(1)</sup>		
Unija	5 631 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije utvrđeno		Analički TAC

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Koljuška <i>Pollachius virens</i>	<b>Zona:</b>	Norveške vode južno od 62° S (POK/04-N.)
Švedska	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	0 <sup>(2)</sup>		
TAC	Nije primjenjivo		Analički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Usputni ulov bakalara, koljaka, kolje i pišmolja ubraja se u kvotu za te vrste.

<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Koljuška <i>Pollachius virens</i>	<b>Zona:</b>	VII., VIII., IX. i X.; vode Unije u području CECAF-a 34.1.1 (POK/7/3411)
Belgija	6		
Francuska	1 245		
Irska	1 491		
Ujedinjena Kraljevina	434		
Unija	3 176		
TAC	3 176		Sigurnosni TAC Primjenjuje se članak 11. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b>	Oblič i list glatki <i>Psetta maxima</i> i <i>Scophthalmus rhombus</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije u II.a i IV. (TUR/2AC4-C) za oblič; (BLL/2AC4-C) za list glatki
Belgija	340		
Danska	727		
Njemačka	186		
Francuska	88		
Nizozemska	2 579		
Švedska	5		
Ujedinjena Kraljevina	717		
Unija	4 642		
TAC	4 642		Sigurnosni TAC

<b>Vrsta:</b>	Raže i voline <i>Rajiformes</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije u II.a i IV. (SRX/2AC4-C)
Belgija	211 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Danska	8 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Njemačka	10 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Francuska	33 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Nizozemska	180 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	814 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Unija	1 256 <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup>		
TAC	1 256 <sup>(3)</sup>		Sigurnosni TAC

<sup>(1)</sup> Ulov male raže (*Leucoraja naevus*) (RJN/2AC4-C), raže kamenice (*Raja clavata*) (RJC/2AC4-C), plave raže (*Raja brachyura*) (RJH/2AC4-C) i raže crnopjege (*Raja montagui*) (RJM/2AC4-C) prijavljuje se zasebno.

<sup>(2)</sup> Kvota usputnog ulova. Ove vrste ne smiju predstavljati više od 25 % žive vage ulova zadržanog na plovilu po ribolovnom putovanju. Uvjet se primjenjuje samo na plovila ukupne dužine preko 15 metara.

<sup>(3)</sup> Ne primjenjuje se na ražu (*Dipturus batis*), odnosno njezine komplekse (*Dipturus cf. flossada* i *Dipturus cf. intermedia*) te na zvjezdastu ražu (*Amblyraja radiata*). Kod slučajnog ulova, ovim se vrstama ne smije nauditi. Primjerci se odmah puštaju u more. Ribari se potiču na razvoj i uporabu tehnika i opreme koje omogućuju brzo i sigurno vraćanje vrsta u more.

<b>Vrsta:</b>	Raže i voline <i>Rajiformes</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije u III.a (SRX/03A-C.)
Danska	37 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Švedska	10 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	47 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
TAC	47 <sup>(2)</sup>		Sigurnosni TAC

<sup>(1)</sup> Ulov male raže (*Leucoraja naevus*) (RJN/03A-C.), plave raže (*Raja brachyura*) (RJH/03A-C.) i raže crnopjege (*Raja montagui*) (RJM/03A-C.) prijavljuje se zasebno.

<sup>(2)</sup> Ne primjenjuje se na ražu (*Dipturus batis*), odnosno njezine komplekse (*Dipturus cf. flossada* i *Dipturus cf. intermedia*), ražu kamenicu (*Raja clavata*) te na zvjezdastu ražu (*Amblyraja radiata*). Kod slučajnog ulova, ovim se vrstama ne smije nauditi. Primjerci se odmah puštaju u more. Ribari se potiču na razvoj i uporabu tehnika i opreme koje omogućuju brzo i sigurno vraćanje vrsta u more.

Vrsta:	Raže i voline <i>Rajiformes</i>	Zona:	Vode Unije u VI.a, VI.b, VII.a – c i VII.e – k (SRX/67AKXD)
Belgija	725 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Estonija	4 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Francuska	3 255 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Njemačka	10 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Irska	1 048 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Litva	17 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Nizozemska	3 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Portugal	18 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Španjolska	876 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	2 076 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Unija	8 032 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
TAC	8 032 <sup>(2)</sup>		Sigurnosni TAC Primjenjuje se članak 11. ove Uredbe

<sup>(1)</sup> Ulov male raže (*Leucoraja naevus*) (RJN/67AKXD), raže kamenice (*Raja clavata*) (RJC/67AKXD), plave raže (*Raja brachyura*) (RJH/67AKXD), raže crnopjege (*Raja montagui*) (RJM/67AKXD), sitnooke raže (*Raja microocellata*) (RJE/67AKXD), raže smeđe (*Raja circularis*) (RJI/67AKXD) i raže (*Raja fullonica*) (RJF/67AKXD) prijavljuje se zasebno.

<sup>(2)</sup> Ne primjenjuje se na ražu vijošarku (*Raja undulata*), ražu (*Dipturus batis*), odnosno njezine komplekse (*Dipturus cf. flossada* i *Dipturus cf. intermedia*), norvešku ražu (*Raja (Dipturus) nidarosiensis*) i ražu balavicu (*Raja alba*). Kod slučajnog ulova, ovim se vrstama ne smije nauditi. Primjerci se odmah puštaju u more. Ribari se potiču na razvoj i uporabu tehnika i opreme koje omogućuju brzo i sigurno vraćanje vrsta u more.

<sup>(3)</sup> Poseban uvjet: od čega se do 5 % može izloviti u vodama Unije u VII.d (SRX/\*07D.). Ulov male raže (*Leucoraja naevus*) (RJN/\*07D.), raže kamenice (*Raja clavata*) (RJC/\*07D.), plave raže (*Raja brachyura*) (RJH/\*07D.), raže crnopjege (*Raja montagui*) (RJM/\*07D.), sitnooke raže (*Raja microocellata*) (RJE/\*07D.), raže smeđe (*Raja circularis*) (RJI/\*07D.) i raže (*Raja fullonica*) (RJF/\*07D.) prijavljuje se zasebno.

Vrsta:	Raže i voline <i>Rajiformes</i>	Zona:	Vode Unije u VII.d (SRX/07D.)
Belgija	72 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Francuska	602 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Nizozemska	4 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	120 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Unija	798 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
TAC	798 <sup>(2)</sup>		Sigurnosni TAC

<sup>(1)</sup> Ulov male raže (*Leucoraja naevus*) (RJN/07D.), raže kamenice (*Raja clavata*) (RJC/07D.), plave raže (*Raja brachyura*) (RJH/07D.), raže crnopjege (*Raja montagui*) (RJM/07D.) i sitnooke raže (*Raja microocellata*) (RJE/07D.) prijavljuje se zasebno.

<sup>(2)</sup> Ne primjenjuje se na ražu (*Dipturus batis*), odnosno njezine komplekse (*Dipturus cf. flossada* i *Dipturus cf. intermedia*), ražu vijošarku (*Raja undulata*) te na zvjezdastu ražu (*Amblyraja radiata*). Kod slučajnog ulova, ovim se vrstama ne smije nauditi. Primjerci se odmah puštaju u more. Ribari se potiču na razvoj i uporabu tehnika i opreme koje omogućuju brzo i sigurno vraćanje vrsta u more.

<sup>(3)</sup> Poseban uvjet: od čega se do 5 % može izloviti u vodama Unije u VI.a, VI.b, VII.a – c i VII.e – k (SRX/\*67AKD). Ulov male raže (*Leucoraja naevus*) (RJN/\*67AKD), raže kamenice (*Raja clavata*) (RJC/\*67AKD), plave raže (*Raja brachyura*) (RJH/\*67AKD), raže crnopjege (*Raja montagui*) (RJM/\*67AKD) i sitnooke raže (*Raja microocellata*) (RJE/\*67AKD) prijavljuje se zasebno.

<b>Vrsta:</b>	Raže i voline <i>Rajiformes</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije u VIII. i IX. (SRX/89-C.)
Belgija	7 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Francuska	1 298 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Portugal	1 051 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Španjolska	1 057 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	7 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	3 420 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
TAC	3 420 <sup>(2)</sup>		Sigurnosni TAC

<sup>(1)</sup> Ulov male raže (*Leucoraja naevus*) (RJN/89-C.), plave raže (*Raja brachyura*) (RJH/89-C.) i raže kamenice (*Raja clavata*) (RJC/89-C.) prijavljuje se zasebno.

<sup>(2)</sup> Ne primjenjuje se na ražu vijošarku (*Raja undulata*), ražu (*Dipturus batis*), odnosno njezine komplekse (*Dipturus cf. flossada* i *Dipturus cf. intermedia*) i ražu balavicu (*Raja alba*). Kod slučajnog ulova, ovim se vrstama ne smije nauditi. Primjerci se odmah puštaju u more. Ribari se potiču na razvoj i uporabu tehnika i opreme koje omogućuju brzo i sigurno vraćanje vrsta u more.

<b>Vrsta:</b>	Grenlandska ploča <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije u II.a i IV.; vode Unije i međunarodne vode u V.b i VI. (GHL/2A-C46)
Danska	11 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	20 <sup>(1)</sup>		
Estonija	11 <sup>(1)</sup>		
Španjolska	11 <sup>(1)</sup>		
Francuska	185 <sup>(1)</sup>		
Irska	11 <sup>(1)</sup>		
Litva	11 <sup>(1)</sup>		
Poljska	11 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	729 <sup>(1)</sup>		
Unija	1 000 <sup>(1)</sup>		
TAC	2 000		Analitički TAC

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Skuša <i>Scomber scombrus</i>	<b>Zona:</b>	III.a i IV.; vode Unije u II.a, III.b, III.c i potpodručjima 22 – 32 (MAC/2A34.)
Belgija	492 <sup>(1)</sup>		
Danska	16 892 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	513 <sup>(1)</sup>		
Francuska	1 550 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	1 561 <sup>(1)</sup>		
Švedska	4 396 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	1 446 <sup>(1)</sup>		
Unija	26 850 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije primjenjivo		Analički TAC

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

**Poseban uvjet:**

U okviru ograničenja gore spomenutih kvota, u sljedećim se područjima ne smije izloviti više od dolje navedenih količina:

	III.a (MAC/*03A.)	III.a i IV.bc (MAC/*3A4BC)	IV.b (MAC/*04 B.)	IV.c (MAC/*04C.)	VI., međunarodne vode u II.a, od 1. siječnja do 31. ožujka 2014. i u prosincu 2014. (MAC/*2A6.)
Danska	0	4 130	0	0	9 105
Francuska	0	490	0	0	0
Nizozemska	0	490	0	0	0
Švedska	0	0	390	10	1 758
Ujedinjena Kraljevina	0	490	0	0	0
Norveška	0	0	0	0	0



<b>Vrsta:</b>	Skušša <i>Scomber scombrus</i>	<b>Zona:</b>	VI., VII., VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e; vode Unije i međunarodne vode u V.b; međunarodne vode u II.a, XII. i XIV. (MAC/2CX14-)
Njemačka	19 578 <sup>(1)</sup>		
Španjolska	21 <sup>(1)</sup>		
Estonija	163 <sup>(1)</sup>		
Francuska	13 054 <sup>(1)</sup>		
Irska	65 260 <sup>(1)</sup>		
Latvija	120 <sup>(1)</sup>		
Litva	120 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	28 551 <sup>(1)</sup>		
Poljska	1 378 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	179 471 <sup>(1)</sup>		
Unija	307 716 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije primjenjivo		Analitički TAC

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

**Poseban uvjet:**

U okviru ograničenja gore spomenutih kvota, u sljedećim se zonama i razdobljima ne smije izloviti više od dolje navedenih količina:

	Vode Unije u IV.a. Tijekom razdoblja od 1. siječnja do 15. veljače 2014. i od 1. rujna do 31. prosinca 2014. (MAC/*4A-EN)	Norveške vode u II.a (MAC/*2AN-)
Njemačka	7 877	0
Francuska	5 252	0
Irska	26 258	0
Nizozemska	11 487	0
Ujedinjena Kraljevina	72 212	0
Unija	123 086	0

<b>Vrsta:</b>	Skušša <i>Scomber scombrus</i>	<b>Zona:</b>	VIII.c, IX. i X.; vode Unije u području CECAF-a 34.1.1 (MAC/8C3411)
Španjolska	29 020 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Francuska	193 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Portugal	5 998 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	35 211 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije primjenjivo		Analički TAC

<sup>(1)</sup> Poseban uvjet: količine koje podliježu razmjenama s drugim državama članicama mogu se izloviti u VIII.a, VIII.b i VIII.d (MAC/\*8ABD). Međutim, količine koje za razmjenu nude Španjolska, Portugal ili Francuska te koje se love u VIII.a, VIII.b i VIII.d ne smiju premašiti 25 % kvota države članice davateljice.

<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

#### Poseban uvjet:

u okviru ograničenja gore spomenutih kvota, u sljedećoj se zoni ne smije izloviti više od dolje navedenih količina:

	VIII.b (MAC/*08B.)
Španjolska	2 437
Francuska	16
Portugal	504

<b>Vrsta:</b>	Skušša <i>Scomber scombrus</i>	<b>Zona:</b>	Norveške vode u II.a i IV.a (MAC/2A4A-N)
Danska	12 085 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	12 085 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
TAC	Nije primjenjivo		Analički TAC

<sup>(1)</sup> Ulov iz II.a (MAC/\*02A.) i IV.a (MAC/\*4A.) prijavljuje se odvojeno.

<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	List obični <i>Solea solea</i>	<b>Zona:</b>	III.a; vode Unije iz potpodručja 22 – 32 (SOL/3A/BCD)
Danska	297		
Njemačka	17 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	28 <sup>(1)</sup>		
Švedska	11		
Unija	353		
TAC	353		Analički TAC

<sup>(1)</sup> Kvota se smije izloviti samo u vodama Unije u III.a, potpodručja 22 – 32.

<b>Vrsta:</b>	List obični <i>Solea solea</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije u II.a i IV. (SOL/24-C.)
Belgija	987 <sup>(1)</sup>		
Danska	451 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	790 <sup>(1)</sup>		
Francuska	198 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	8 916 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	508 <sup>(1)</sup>		
Unija	11 850 <sup>(1)</sup>		
TAC	11 900		Analički TAC

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	List obični <i>Solea solea</i>	<b>Zona:</b>	VI.; vode Unije i međunarodne vode u V.b; međunarodne vode u XII. i XIV. (SOL/56-14)
Irska	46		
Ujedinjena Kraljevina	11		
Unija	57		
TAC	57		Sigurnosni TAC

<b>Vrsta:</b>	List obični <i>Solea solea</i>	<b>Zona:</b>	VII.a (SOL/07A.)
Belgija	23		
Francuska	0		
Irska	41		
Nizozemska	7		
Ujedinjena Kraljevina	24		
Unija	95		
TAC	95		Analički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	List obični <i>Solea solea</i>	<b>Zona:</b>	VII.b i VII.c (SOL/7BC.)
Francuska	6		
Irska	36		
Unija	42		
TAC	42		Sigurnosni TAC Primjenjuje se članak 11. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b>	List obični <i>Solea solea</i>	<b>Zona:</b>	VII.d (SOL/07D.)
Belgija	1 303		
Francuska	2 605		
Ujedinjena Kraljevina	930		
Unija	4 838		
TAC	4 838		Analički TAC

<b>Vrsta:</b>	List obični <i>Solea solea</i>	<b>Zona:</b>	VII.e (SOL/07E.)
Belgija	29 <sup>(1)</sup>		
Francuska	313 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	490 <sup>(1)</sup>		
Unija	832		
TAC	832		Analički TAC

<sup>(1)</sup> Uz ovu kvotu, država članica može plovilima koja plove pod njezinom zastavom te koja sudjeluju u ispitivanjima o potpuno dokumentiranom ribarstvu dodijeliti dodatnu količinu unutar ukupnog ograničenja od 5 % kvote dodijeljene toj državi članici, u skladu s glavom II. poglavljem II. ove Uredbe.

<b>Vrsta:</b>	List obični <i>Solea solea</i>	<b>Zona:</b>	VII.f i VII.g (SOL/7FG.)
Belgija	625		
Francuska	63		
Irska	31		
Ujedinjena Kraljevina	282		
Unija	1 001		
TAC	1 001		Analički TAC

<b>Vrsta:</b>	List obični <i>Solea solea</i>	<b>Zona:</b>	VII.h, VII.j i VII.k (SOL/7HJK.)
Belgija	32		
Francuska	64		
Irska	171		
Nizozemska	51		
Ujedinjena Kraljevina	64		
Unija	382		
TAC	382		Analički TAC Primjenjuje se članak 11. ove Uredbe

<b>Vrsta:</b> List obični <i>Solea solea</i>	<b>Zona:</b> VIII.a i VIII.b (SOL/8AB.)
Belgija	47
Španjolska	9
Francuska	3 483
Nizozemska	261
Unija	3 800
TAC	3 800
Analitički TAC	

<b>Vrsta:</b> List <i>Solea spp.</i>	<b>Zona:</b> VIII.c, VIII.d, VIII.e, IX. i X.; vode Unije u području CECAF-a 34.1.1 (SOL/8CDE34)
Španjolska	403
Portugal	669
Unija	1 072
TAC	1 072
Sigurnosni TAC	

<b>Vrsta:</b> Papalina i pripadajući usputni ulov <i>Sprattus sprattus</i>	<b>Zona:</b> III.a (SPR/03A.)
Danska	15 610 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Njemačka	33 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Švedska	5 906 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Unija	21 549 <sup>(2)</sup>
TAC	Nije utvrđeno
Sigurnosni TAC	

<sup>(1)</sup> Najmanje 95 % iskrcaja koji se pribrajaju toj kvoti mora biti papalina. Usputni ulov iverka, pišmolja i koljaka pribrojavaju se preostalih 5 % kvote (OTH/\*03A.).

<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b> Papalina i pripadajući usputni ulov <i>Sprattus sprattus</i>	<b>Zona:</b> Vode Unije u II.a i IV. (SPR/2AC4-C)
Belgija	1 407 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
Danska	111 324 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
Njemačka	1 407 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
Francuska	1 407 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
Nizozemska	1 407 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
Švedska	1 330 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
Ujedinjena Kraljevina	4 642 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
Unija	122 924 <sup>(3)</sup>
TAC	144 000
Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96	

<sup>(1)</sup> Uključujući hujicu.

<sup>(2)</sup> Najmanje 98 % iskrcaja koji se pribrajaju toj kvoti mora biti papalina. Usputni ulov iverka i pišmolja ulazi u preostalih 2 % kvote (OTH/\*2AC4C).

<sup>(3)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

Vrsta:	Papalina <i>Sprattus sprattus</i>	Zona:	VII.d i VII.e (SPR/7DE.)
Belgija	26		
Danska	1 674		
Njemačka	26		
Francuska	361		
Nizozemska	361		
Ujedinjena Kraljevina	2 702		
Unija	5 150		
TAC	5 150		Sigurnosni TAC

Vrsta:	Kostelj <i>Squalus acanthias</i>	Zona:	Vode Unije u III.a (DGS/03A-C.)
Danska	0		
Švedska	0		
Unija	0		
TAC	0		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

Vrsta:	Kostelj <i>Squalus acanthias</i>	Zona:	Vode Unije u II.a i IV. (DGS/2AC4-C)
Belgija	0 <sup>(1)</sup>		
Danska	0 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	0 <sup>(1)</sup>		
Francuska	0 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	0 <sup>(1)</sup>		
Švedska	0 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(1)</sup>		
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	0 <sup>(1)</sup>		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Ulov od lova parangalom psa butora (*Galeorhinus galeus*), drkovine (*Dalatias licha*), kljunastog morskog psa (*Deania calcea*), listoljuskavog morskog psa (*Centrophorus squamosus*), velikog kostelja crnca (*Etmopterus princeps*), glatkog kostelja crnca (*Etmopterus pusillus*), kostelja portugalskog (*Centrosymnus coelolepis*) i kostelja piknjavca (*Squalus acanthias*) su uključeni. Kod slučajnog ulova, ovim se vrstama ne smije nauditi. Primjerci se odmah puštaju u more.

Vrsta:	Kostelj <i>Squalus acanthias</i>	Zona:	Vode Unije i međunarodne vode u I., V., VI., VII., VIII., XII. i XIV. (DGS/15X14)
Belgija	0 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	0 <sup>(1)</sup>		
Španjolska	0 <sup>(1)</sup>		
Francuska	0 <sup>(1)</sup>		
Irska	0 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	0 <sup>(1)</sup>		
Portugal	0 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(1)</sup>		
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	0 <sup>(1)</sup>		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96            Primjenjuje se članak 11. ove Uredbe.         </div>

<sup>(1)</sup> Ulov od lova parangalom psa butora (*Galeorhinus galeus*), drkovine (*Dalatias licha*), kljunastog morskog psa (*Deania calcea*), listoljuskavog morskog psa (*Centrophorus squamosus*), velikog kostelja crnca (*Etmopterus princeps*), glatkog kostelja crnca (*Etmopterus pusillus*), kostelja portugalskog (*Centroscymnus coelolepis*) i kostelja piknjavca (*Squalus acanthias*) su uključeni. Kod slučajnog ulova, ovim se vrstama ne smije nauditi. Primjerci se odmah puštaju u more.

Vrsta:	Šarun i pripadajući usputni ulov <i>Trachurus spp.</i>	Zona:	Vode Unije u IV.b, IV.c i VII.d (JAX/4BC7D)
Belgija	30 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Danska	13 228 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Njemačka	1 168 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Španjolska	246 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Francuska	1 097 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Irska	832 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Nizozemska	7 963 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Portugal	28 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Švedska	75 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	3 148 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>		
Unija	27 815 <sup>(2)</sup>		
TAC	27 815		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Sigurnosni TAC         </div>

<sup>(1)</sup> Poseban uvjet: do 5 % ove kvote izlovljene u području VII.d može se smatrati ulovom u okviru kvote koja se odnosi na sljedeću zonu: vode Unije u II.a, IV.a, VI., VII. a – c, VII.e – k, VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e; vode Unije i međunarodne vode u V.b; međunarodne vode u XII. i XIV. (JAX/\*2A-14).

<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<sup>(3)</sup> Najmanje 95 % iskrcaja koji se pribrajaju toj kvoti mora biti šarun. Usputni ulov kljunčice, koljaka, pišmolja i skuše pribrojaju se preostalih 5 % kvote (OTH/\*4BC7D).

<b>Vrsta:</b>	Šarun i pripadajući usputni ulov <i>Trachurus spp.</i>	<b>Zona:</b>	vode Unije u II.a, IV.a; VI., VII.a – c, VII.e – k, VIII.a, VIII.b, VIII.d i VIII.e; vode Unije i međunarodne vode u V.b; međunarodne vode u XII. i XIV. (JAX/2A-14)
Danska	11 382 <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Njemačka	8 881 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Španjolska	12 113 <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Francuska	4 571 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Irska	29 578 <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Nizozemska	35 635 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Portugal	1 167 <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Švedska	675 <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	10 710 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>		
Unija	114 712 <sup>(4)</sup>		
TAC	116 912		Analički TAC

<sup>(1)</sup> Poseban uvjet: do 5 % ove kvote ulovljene u vodama Unije u II.a ili IV.a prije 30. lipnja 2014. može se računati kao riba ulovljena u okviru kvote koja se odnosi na vode Unije u IV.b, IV.c i VII.d (JAX/\*4BC7D).

<sup>(2)</sup> Poseban uvjet: do 5 % ove kvote može se loviti u VII.d (JAX/\*07D).

<sup>(3)</sup> Najmanje 95 % iskrcaja koji se pribrajaju toj kvoti mora biti šarun. Usputni ulov kljunčice, koljaka, pišmolja i skuše pribrajaju se preostalih 5 % kvote (OTH/\*2A-14).

<sup>(4)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Šarun <i>Trachurus spp.</i>	<b>Zona:</b>	VIII.c (JAX/08C.)
Španjolska	16 582 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Francuska	287 <sup>(1)</sup>		
Portugal	1 639 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	18 508		
TAC	18 508		Analički TAC

<sup>(1)</sup> Od čega, neovisno o članku 19. Uredbe (EZ) br. 850/98 <sup>(1)</sup>, najviše 5 % može se odnositi na šarun veličine između 12 i 15 cm. Za potrebe kontrole te količine, primjenjuje se konverzijski faktor od 1,20 na težinu istovara.

<sup>(1)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 850/98 od 30. ožujka 1998. o očuvanju ribolovnih resursa putem tehničkih mjera za zaštitu nedoraslih morskih organizama (SL L 125, 27.4.1998., str. 1.).

<sup>(2)</sup> Poseban uvjet: do 5 % ove kvote može se loviti u IX. (JAX/\*09).

<b>Vrsta:</b>	Šarun <i>Trachurus spp.</i>	<b>Zona:</b>	IX. (JAX/09.)
Španjolska	9 055 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Portugal	25 945 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	35 000		
TAC	35 000		Analički TAC

<sup>(1)</sup> Od čega, neovisno o članku 19. Uredbe (EZ) br. 850/98, najviše 5 % može se odnositi na šarun veličine između 12 i 15 cm. Za potrebe kontrole te količine, primjenjuje se konverzijski faktor od 1,20 na težinu istovara.

<sup>(2)</sup> Poseban uvjet: do 5 % ove kvote može se loviti u VIII.c (JAX/\*08C).



<b>Vrsta:</b> Šarun <i>Trachurus spp.</i>	<b>Zona:</b> X.; vode Unije u području CECAF-a <sup>(1)</sup> (JAX/X34PRT)
Portugal	Treba utvrditi <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
Unija	Treba utvrditi <sup>(4)</sup>
TAC	Treba utvrditi <sup>(4)</sup>
Sigurnosni TAC	

<sup>(1)</sup> Vode uz otočje Azori.

<sup>(2)</sup> Od čega, neovisno o članku 19. Uredbe (EZ) br. 850/98, najviše 5 % može se odnositi na šarun veličine između 12 i 14 cm. Za potrebe kontrole te količine, primjenjuje se konverzijski faktor od 1,20 na težinu istovara.

<sup>(3)</sup> Primjenjuje se članak 6. ove Uredbe.

<sup>(4)</sup> Utvrđuje se na istu količinu određenu u skladu s bilješkom 3.

<b>Vrsta:</b> Šarun <i>Trachurus spp.</i>	<b>Zona:</b> Vode Unije u području CECAF-a <sup>(1)</sup> (JAX/341PRT)
Portugal	Treba utvrditi <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
Unija	Treba utvrditi <sup>(4)</sup>
TAC	Treba utvrditi <sup>(4)</sup>
Sigurnosni TAC	

<sup>(1)</sup> Vode uz otočje Madeira.

<sup>(2)</sup> Od čega, neovisno o članku 19. Uredbe (EZ) br. 850/98, najviše 5 % može se odnositi na šarun veličine između 12 i 14 cm. Za potrebe kontrole te količine, primjenjuje se konverzijski faktor od 1,20 na težinu istovara.

<sup>(3)</sup> Primjenjuje se članak 6. ove Uredbe.

<sup>(4)</sup> Utvrđuje se na istu količinu određenu u skladu s bilješkom 3.

<b>Vrsta:</b> Šarun <i>Trachurus spp.</i>	<b>Zona:</b> Vode Unije u području CECAF-a <sup>(1)</sup> (JAX/341SPN)
Španjolska	Treba utvrditi <sup>(2)</sup>
Unija	Treba utvrditi <sup>(3)</sup>
TAC	Treba utvrditi <sup>(3)</sup>
Sigurnosni TAC	

<sup>(1)</sup> Vode uz Kanarske otoke.

<sup>(2)</sup> Primjenjuje se članak 6. ove Uredbe.

<sup>(3)</sup> Utvrđuje se na istu količinu određenu u skladu s bilješkom 2.

<b>Vrsta:</b> Norveška ugotica i pripadajući usputni ulov <i>Trisopterus esmarki</i>	<b>Zona:</b> III.a; vode Unije u II.a i IV. (NOP/2A3A4.)
Danska	103 404 <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup>
Njemačka	20 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
Nizozemska	76 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
Unija	103 500 <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup>
TAC	Nije primjenjivo
Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96	

<sup>(1)</sup> Najmanje 95 % iskrcaja koji se pribrajaju toj kvoti mora biti norveška ugotica. Usputni ulov koljaka i pišmolja pribraja se u preostalih 5 % kvote (OT2/\*2A3A4).

<sup>(2)</sup> Kvota se smije izloviti samo u vodama Unije u ICES-ovim područjima II.a, III.a i IV.

<sup>(3)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b> Norveška ugotica i pripadajući usputni ulov <i>Trisopterus esmarki</i>	<b>Zona:</b> Norveške vode u IV. (NOP/04-N.)
Danska	0 <sup>(1)</sup>
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(1)</sup>
Unija	0 <sup>(1)</sup>
TAC	Nije primjenjivo
Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96	

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b> Riba za industrijsku uporabu	<b>Zona:</b> Norveške vode u IV. (I/F/04-N.)
Švedska	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Unija	0 <sup>(2)</sup>
TAC	Nije primjenjivo
Sigurnosni TAC	

<sup>(1)</sup> Usputni ulov bakalara, koljaka, kolje, pišmolja i koljuške ubraja se u kvotu za te vrste.

<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b> Druge vrste	<b>Zona:</b> Vode Unije u V.b, VI., VII. (OTH/5B67-C)
Unija	Nije primjenjivo
Norveška	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
TAC	Nije primjenjivo
Sigurnosni TAC	

<sup>(1)</sup> Ulovljeno isključivo parangalom.

<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b> Druge vrste	<b>Zona:</b> Norveške vode u IV. (OTH/04-N.)
Belgija	0 <sup>(3)</sup>
Danska	0 <sup>(3)</sup>
Njemačka	0 <sup>(3)</sup>
Francuska	0 <sup>(3)</sup>
Nizozemska	0 <sup>(3)</sup>
Švedska	Nije primjenjivo <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup>
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(3)</sup>
Unija	0 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
TAC	Nije primjenjivo
Sigurnosni TAC	

<sup>(1)</sup> Kvota koju Norveška obično dodijeli Švedskoj za „druge vrste”.

<sup>(2)</sup> Uključujući i ribarstvo koje nije posebno navedeno. Prema potrebi je moguće uvesti iznimke nakon savjetovanja.

<sup>(3)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b> Druge vrste	<b>Zona:</b> Vode Unije u II.a, IV. i VI.a sjeverno od 56° 30' S (OTH/2A46AN)
Unija	Nije primjenjivo
Norveška	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
TAC	Nije primjenjivo
	Sigurnosni TAC

<sup>(1)</sup> Ograničeno na II.a i IV. (OTH/\*2A4-C).

<sup>(2)</sup> Uključujući i ribarstvo koje nije posebno navedeno. Prema potrebi je moguće uvesti iznimke nakon savjetovanja.

<sup>(3)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

## PRILOG I.B:

## SJEVEROISTOČNI ATLANTIK I GRENLAND POTPODRUČJA ICES-a I, II, V., XII. I XIV. I GRENLANDSKE VODE U PODRUČJU NAFO 1

<b>Vrsta:</b>	Snježna rakovica <i>Chionoecetes spp.</i>	<b>Zona:</b>	Grenlandske vode u području NAFO 1 (PCR/N1GRN.)
Irska	25 <sup>(1)</sup>		
Španjolska	175 <sup>(1)</sup>		
Unija	200 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije relevantno		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Ribolov je zabranjen od 1. siječnja do 31. ožujka u grenlandskim vodama NAFO potpodručja 1 sjeverno od 64° 15' S.

<b>Vrsta:</b>	Haringa <i>Clupea harengus</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije, norveške i međunarodne vode u I. i II. (HER/1/2-)
Belgija	9 <sup>(1)</sup>		
Danska	9 346 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	1 637 <sup>(1)</sup>		
Španjolska	31 <sup>(1)</sup>		
Francuska	403 <sup>(1)</sup>		
Irska	2 419 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	3 345 <sup>(1)</sup>		
Poljska	473 <sup>(1)</sup>		
Portugal	31 <sup>(1)</sup>		
Finska	145 <sup>(1)</sup>		
Švedska	3 463 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	5 975 <sup>(1)</sup>		
Unija	27 277 <sup>(1)</sup>		
TAC	419 000		Analitički TAC

<sup>(1)</sup> Kod prijavljivanja ulova Komisiji također se prijavljuju količine izlovljene u svakom od sljedećih područja: Regulacijsko područje NEAFC, vode Unije, farske vode, norveške vode, ribarstvena zona oko otoka Jan Mayen, zona zaštite ribarstva oko otočja Svalbard.

**Posebni uvjet:**

unutar ograničenja gore spomenutih kvota, u sljedećoj se zoni mogu uloviti najviše navedene količine:

Norveške vode sjeverno od 62° S i  
u ribarstvenoj zoni oko otoka Jan Mayen  
(HER/\*2AJMN)

0

<b>Vrsta:</b>	Bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	Norveške vode u I. i II. (COD/1N2AB.)
Njemačka	0		
Grčka	0		
Španjolska	0		
Irska	0		
Francuska	0		
Portugal	0		
Ujedinjena Kraljevina	0		
Unija	0		
TAC	Nije relevantno		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96         </div>

<b>Vrsta:</b>	Bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	Grenlandske vode u području NAFO 1 i grenlandske vode u XIV. (COD/N1GL14)
Njemačka	1 800 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	400 <sup>(1)</sup>		
Unija	2 200 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije relevantno		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96         </div>

<sup>(1)</sup> Ne smije se loviti od 1. travnja do 31. svibnja 2014. Smije se izloviti samo u grenlandskim vodama u području NAFO 1F i ICES XIV. u najmanje 2 od sljedeća 4 područja:

Zemljopisno područje	Zemljopisne granice
1. NAFO 1F	Zapadno od 44°00'Z i južno od 60°45'S
2. ICES XIV.b	Istočno od 44°00'Z i južno od 62°30'S
3. ICES XIV.b	Sjeverno od 62°30'S i zapadno od 35°15'Z
4. ICES XIV.b	Istočno od 35°15'Z i južno od 67°00'S

<b>Vrsta:</b>	Bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	I. i II.b (COD/1/2B.)
Njemačka	7 667 <sup>(3)</sup>		
Španjolska	14 260 <sup>(3)</sup>		
Francuska	3 718 <sup>(3)</sup>		
Poljska	3 035 <sup>(3)</sup>		
Portugal	2 806 <sup>(3)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	5 172 <sup>(3)</sup>		
Druge države članice	250 <sup>(1)</sup> <sup>(3)</sup>		
Unija	36 908 <sup>(2)</sup>		
TAC	Nije relevantno		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96         </div>

<sup>(1)</sup> Osim Njemačke, Španjolske, Francuske, Poljske, Portugala i Ujedinjene Kraljevine.

<sup>(2)</sup> Dodjela udjela raspoloživog stoka bakalara Uniji u zoni Spitzbergena i otoka Bear te pripadajući usputni ulovi koljaka ne dovode u pitanje prava i obveze koje proizlaze iz Ugovora iz Pariza iz 1920.

<sup>(3)</sup> Usputni ulovi koljaka mogu predstavljati do 19 % po izvlačenju. Količine usputnog ulova koljaka pribrajaju se kvoti za bakalar.

<b>Vrsta:</b>	Bakalar i koljak <i>Gadus morhua</i> i <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Zona:</b>	Vode Farskih otoka u V,b (COD/05B-F.) za bakalar; (HAD/05-F.) za koljak
Njemačka	0 <sup>(1)</sup>		
Francuska	0 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(1)</sup>		
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije relevantno		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96         </div>

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Veliki romb <i>Hippoglossus hippoglossus</i>	<b>Zona:</b>	Grenlandske vode u V. i XIV. (HAL/514GRN)
Portugal	118 <sup>(1)</sup>		
Unija	118 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije relevantno		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96         </div>

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Veliki romb <i>Hippoglossus hippoglossus</i>	<b>Zona:</b>	Grenlandske vode u području NAFO 1 (HAL/N1GRN.)
---------------	---	--------------	--

Unija 118 <sup>(1)</sup>

TAC Nije relevantno

Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96
--

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Grenadiri <i>Macrourus spp.</i>	<b>Zona:</b>	Grenlandske vode u V. i XIV. (GRV/514GRN)
---------------	------------------------------------	--------------	--

Unija 65 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>

TAC Nije relevantno

Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96
--

<sup>(1)</sup> Poseban uvjet: ne smiju se ciljano loviti tuponosi grenadir (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/514GRN) i grenadir (*Macrourus berglax*) (RHG/514GRN). Smiju se izloviti jedino kao usputni ulov i prijavljuju se zasebno.<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Grenadiri <i>Macrourus spp.</i>	<b>Zona:</b>	Grenlandske vode u području NAFO 1 (GRV/N1GRN.)
---------------	------------------------------------	--------------	--

Unija 65 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>

TAC Nije relevantno

Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96
--

<sup>(1)</sup> Poseban uvjet: ne smiju se ciljano loviti tuponosi grenadir (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/N1GRN.) i grenadir (*Macrourus berglax*) (RHG/N1GRN.). Smiju se izloviti jedino kao usputni ulov i prijavljuju se zasebno.<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Kapelan <i>Mallotus villosus</i>	<b>Zona:</b>	II.b (CAP/02B.)
---------------	-------------------------------------	--------------	--------------------

Unija 0

TAC 0

Analitički TAC
----------------

<b>Vrsta:</b> Kapelan <i>Mallotus villosus</i>	<b>Zona:</b> Grenlandske vode u V. i XIV. (CAP/514GRN)
Danska	0
Ujedinjena Kraljevina	0
Švedska	0
Njemačka	0
Sve države članice	0 <sup>(1)</sup>
Unija	0 <sup>(2)</sup>
TAC	Nije relevantno
Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96	

<sup>(1)</sup> Države članice mogu pristupiti kvoti koja se odnosi na „sve države članice” samo nakon što iscrpe vlastitu kvotu. Međutim, države članice s više od 10 % kvote Unije uopće ne pristupaju kvoti koja se odnosi na „sve države članice”.

<sup>(2)</sup> Treba biti izlovljeno od 1. siječnja do 30. travnja 2014.

<b>Vrsta:</b> Koljak <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	<b>Zona:</b> Norveške vode u I. i II. (HAD/1N2AB.)
Njemačka	0 <sup>(1)</sup>
Francuska	0 <sup>(1)</sup>
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(1)</sup>
Unija	0 <sup>(1)</sup>
TAC	Nije relevantno
Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96	

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b> Ugotica pučinka <i>Micromesistius poutassou</i>	<b>Zona:</b> Vode Farskih otoka (WHB/2A4AXF)
Danska	0 <sup>(1)</sup>
Njemačka	0 <sup>(1)</sup>
Francuska	0 <sup>(1)</sup>
Nizozemska	0 <sup>(1)</sup>
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(1)</sup>
Unija	0 <sup>(1)</sup>
TAC	0
Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96	

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.



<b>Vrsta:</b>	Manjić i manjić morski <i>Molva molva</i> i <i>molva dypterygia</i>	<b>Zona:</b>	Vode Farskih otoka u V.b (LIN/05B-F.) za manjić; (BLI/05B-F.) za manjić morski
Njemačka	0 <sup>(1)</sup>		
Francuska	0 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(1)</sup>		
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	0		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Sjeverna kozica <i>Pandalus borealis</i>	<b>Zona:</b>	Grenlandske vode u V. i XIV. (PRA/514GRN)
Danska	1 295 <sup>(1)</sup>		
Francuska	1 295 <sup>(1)</sup>		
Unija	2 590 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije relevantno		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Sjeverna kozica <i>Pandalus borealis</i>	<b>Zona:</b>	Grenlandske vode u području NAFO 1 (PRA/N1GRN.)
Danska	1 700		
Francuska	1 700		
Unija	3 400		
TAC	Nije relevantno		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	Koljuška <i>Pollachius virens</i>	<b>Zona:</b>	Norveške vode u I. i II. (POK/1N2AB.)
Njemačka	0 <sup>(1)</sup>		
Francuska	0 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(1)</sup>		
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije relevantno	Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96	

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Koljuška <i>Pollachius virens</i>	<b>Zona:</b>	Međunarodne vode u I. i II. (POK/1/2INT)
Unija	0		
TAC	Nije relevantno	Analitički TAC	

<b>Vrsta:</b>	Koljuška <i>Pollachius virens</i>	<b>Zona:</b>	Vode Farskih otoka u V.b (POK/05B-F.)
Belgija	0 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	0 <sup>(1)</sup>		
Francuska	0 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	0 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(1)</sup>		
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije relevantno	Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96	

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Grenlandska ploča <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	<b>Zona:</b>	Norveške vode u I. i II. (GHL/1N2AB.)
Njemačka	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
TAC	Nije relevantno	Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96	

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Ciljani ribolov nije dozvoljen unutar ove kvote.

<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Grenlandska ploča <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	<b>Zona:</b>	Međunarodne vode u I. i II. (GHL/1/2INT)
Unija	0		
TAC	Nije relevantno	Sigurnosni TAC	
<b>Vrsta:</b>	Grenlandska ploča <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	<b>Zona:</b>	Grenlandske vode u području NAFO 1 (GHL/N1GRN.)
Njemačka	1 700 <sup>(2)</sup>		
Unija	1 700 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
TAC	Nije relevantno	Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96	
<p><sup>(1)</sup> Može se loviti južno od 68° S. <sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.</p>			
<b>Vrsta:</b>	Grenlandska ploča <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	<b>Zona:</b>	Grenlandske vode u V. i XIV. (GHL/514GRN)
Njemačka	3 591 <sup>(2)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	189 <sup>(2)</sup>		
Unija	3 780 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
TAC	Nije relevantno	Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96	
<p><sup>(1)</sup> Ribolov se ne obavlja s više od 6 plovila istodobno. <sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.</p>			
<b>Vrsta:</b>	Škarpina (površinske pelagične vode) <i>Sebastes spp.</i>	<b>Zona:</b>	Vode Unije i međunarodne vode u V.; međunarodne vode u XII. i XIV. (RED/51214S)
Estonija	0		
Njemačka	0		
Španjolska	0		
Francuska	0		
Irska	0		
Latvija	0		
Nizozemska	0		
Poljska	0		
Portugal	0		
Ujedinjena Kraljevina	0		
Unija	0		
TAC	0	Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96	

<b>Vrsta:</b>	Škarpina (duboke pelagične vode) <i>Sebastes</i> spp.	<b>Zona:</b>	Vode Unije i međunarodne vode u V.; međunarodne vode u XII. i XIV. (RED/51214D)
Estonija	93 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Njemačka	1 883 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Španjolska	331 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Francuska	176 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Irska	1 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Latvija	34 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Nizozemska	1 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Poljska	170 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Portugal	396 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	5 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	3 090 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
TAC	20 000 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		

Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Smiju se loviti isključivo unutar područja koje je omeđeno crtama koje spajaju sljedeće koordinate:

Točka	Zemljopisna širina	Zemljopisna dužina
1.	64°45'S	28°30'Z
2.	62°50'S	25°45'Z
3.	61°55'S	26°45'Z
4.	61°00'S	26°30'Z
5.	59°00'S	30°00'Z
6.	59°00'S	34°00'Z
7.	61°30'S	34°00'Z
8.	62°50'S	36°00'Z
9.	64°45'S	28°30'Z

<sup>(2)</sup> Ne smije se loviti od 1. siječnja do 9. svibnja 2014.

<b>Vrsta:</b> Škarpina Sebastes spp.	<b>Zona:</b> Norveške vode u I. i II. (RED/1N2AB.)
Njemačka	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Španjolska	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Francuska	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Portugal	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Unija	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
TAC	Nije relevantno

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Ciljani ribolov nije dozvoljen unutar ove kvote.

<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b> Škarpina Sebastes spp.	<b>Zona:</b> Međunarodne vode u I. i II. (RED/1/2INT)
Unija	Nije relevantno <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
TAC	19 300

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Ribolov je dozvoljen samo u razdoblju od 1. srpnja do 31. prosinca 2014. Ribolov se zabranjuje kada ugovorne stranke NEAFC-a u potpunosti iskoriste TAC. Komisija obavještuje države članice o datumu kada je Tajništvo NEAFC-a obavijestilo ugovorne stranke NEAFC-a da je TAC u potpunosti iskorišten. Od tog datuma države članice zabranjuju usmjeren ribolov škarpine plovilima koja plove pod njihovom zastavom.

<sup>(2)</sup> Plovila moraju ograničiti svoj usputni ulov škarpine u ostalim vrstama ribolova na najviše 1 % ukupnog ulova koji se zadržava na plovilu.

<b>Vrsta:</b> Škarpina (pelagična) Sebastes spp.	<b>Zona:</b> Grenlandske vode u području NAFO 1F i grenlandske vode u V. i XIV. (RED/N1G14P)
Njemačka	1 897 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>
Francuska	10 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>
Ujedinjena Kraljevina	13 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>
Unija	1 920 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup>
TAC	Nije relevantno

Analitički TAC  
 Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Smije se loviti samo kao duboka pelagijska škarpina pelagijskim kočaricama od 10. svibnja do 31. prosinca 2014.

<sup>(2)</sup> Smije se loviti u grenlandskim vodama unutar područja za očuvanje škarpine koje je omeđeno crtama koje spajaju sljedeće koordinate:

Točka	Zemljopisna širina	Zemljopisna dužina
1.	64°45'S	28°30'Z
2.	62°50'S	25°45'Z
3.	61°55'S	26°45'Z
4.	61°00'S	26°30'Z
5.	59°00'S	30°00'Z
6.	59°00'S	34°00'Z
7.	61°30'S	34°00'Z
8.	62°50'S	36°00'Z
9.	64°45'S	28°30'Z

<sup>(3)</sup> Posebni uvjet: ova se kvota smije izloviti i u međunarodnim vodama područja za zaštitu škarpine koje se navodi prethodno u tekstu (RED/\*5-14P).

<sup>(4)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b> Škarpina (pridnena) <i>Sebastes</i> spp.	<b>Zona:</b> Grenlandske vode u području NAFO 1F i grenlandske vode u V. i XIV. (RED/N1G14D)
Njemačka	1 976 <sup>(1)</sup>
Francuska	10 <sup>(1)</sup>
Ujedinjena Kraljevina	14 <sup>(1)</sup>
Unija	2 000 <sup>(1)</sup>
TAC	Nije relevantno

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Ribolov je dozvoljen isključivo kočaricom i isključivo sjeverno i zapadno od crte definirane sljedećim koordinatama:

Točka	Zemljopisna širina	Zemljopisna dužina
1.	59°15'S	54°26'Z
2.	59°15'S	44°00'Z
3.	59°30'S	42°45'Z
4.	60°00'S	42°00'Z
5.	62°00'S	40°30'Z
6.	62°00'S	40°00'Z
7.	62°40'S	40°15'Z
8.	63°09'S	39°40'Z
9.	63°30'S	37°15'Z
10.	64°20'S	35°00'Z
11.	65°15'S	32°30'Z
12.	65°15'S	29°50'Z

<b>Vrsta:</b> Škarpina <i>Sebastes</i> spp.	<b>Zona:</b> Islandske vode u V.a (RED/05A-IS)
Belgija	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Njemačka	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Francuska	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
Unija	0 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>
TAC	Nije relevantno

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Uključujući neizbježne usputne ulove (bakalar nije dozvoljen).

<sup>(2)</sup> Ribolov dozvoljen isključivo između srpnja i prosinca 2014.

<b>Vrsta:</b>	Škarpina Sebastes spp.	<b>Zona:</b>	Vode Farskih otoka u V.b (RED/05B-F.)
Belgija	0 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	0 <sup>(1)</sup>		
Francuska	0 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(1)</sup>		
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije relevantno	Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96	

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

<b>Vrsta:</b>	Ostale vrste	<b>Zona:</b>	Norveške vode u I. i II. (OTH/1N2AB.)
Njemačka	0 <sup>(1)</sup>		
Francuska	0 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(1)</sup>		
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije relevantno	Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96	

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Ciljani ribolov nije dozvoljen unutar ove kvote.

<b>Vrsta:</b>	Ostale vrste <sup>(1)</sup>	<b>Zona:</b>	Vode Farskih otoka u V.b (OTH/05B-F.)
Njemačka	0 <sup>(2)</sup>		
Francuska	0 <sup>(2)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(2)</sup>		
Unija	0 <sup>(2)</sup>		
TAC	Nije relevantno	Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96	

<sup>(1)</sup> Isključujući riblje vrste bez tržišne vrijednosti.

<sup>(2)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.



Vrsta:	Plosnatice	Zona:	Vode Farskih otoka u V.b (FLX/05B-F.)
Njemačka	0 <sup>(1)</sup>		
Francuska	0 <sup>(1)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	0 <sup>(1)</sup>		
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije relevantno		Analički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Privremena kvota u skladu s člankom 1. stavkom 3.

## PRILOG I.C

## SJEVEROZAPADNI ATLANTIK

## PODRUČJE PRIMJENE KONVENCIJE NAFO-a

Svi TAC-ovi i pripadajući uvjeti donose se u okviru NAFO-a.

<b>Vrsta:</b>	Bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 2J3KL (COD/N2J3KL)
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	0 <sup>(1)</sup>		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Ciljani ribolov nije dozvoljen unutar ove kvote. Ova se vrsta smije izlovljavati kao usputni ulov samo unutar ograničenja koja su utvrđena u članku 4. stavku 2. Uredbe (EZ) br. 1386/2007 <sup>(1)</sup>.

<sup>(1)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 1386/2007 od 22. listopada 2007. o mjerama očuvanja i provedbe koje se primjenjuju na području koje regulira Organizacija za ribarstvo na sjeverozapadnom Atlantiku (SL L 318, 5.12.2007., str. 1.).

<b>Vrsta:</b>	Bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3NO (COD/N3NO.)
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	0 <sup>(1)</sup>		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Ciljani ribolov nije dozvoljen unutar ove kvote. Ova se vrsta smije izlovljavati kao usputni ulov samo unutar ograničenja do najviše 1 000 kg ili 4 %, ovisno o tome što je veće.

<b>Vrsta:</b>	Bakalar <i>Gadus morhua</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3M (COD/N3M.)
Estonija	161		
Njemačka	676		
Latvija	161		
Litva	161		
Poljska	552		
Španjolska	2 077		
Francuska	290		
Portugal	2 850		
Ujedinjena Kraljevina	1 353		
Unija	8 281		
TAC	14 521		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	Pašara <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 2J3KL (WIT/N2J3KL)
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	0 <sup>(1)</sup>		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Ciljani ribolov nije dozvoljen unutar ove kvote. Ova se vrsta smije izlovljavati kao usputni ulov samo unutar ograničenja koja su utvrđena u članku 4. stavku 2. Uredbe (EZ) br. 1386/2007.

<b>Vrsta:</b>	Pašara <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3NO (WIT/N3NO.)
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	0 <sup>(1)</sup>		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Ciljani ribolov nije dozvoljen unutar ove kvote. Ova se vrsta smije izlovljavati kao usputni ulov samo unutar ograničenja koja su utvrđena u članku 4. stavku 2. Uredbe (EZ) br. 1386/2007.

<b>Vrsta:</b>	Američki iverak <i>Hippoglossoides platessoides</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3M (PLA/N3M.)
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	0 <sup>(1)</sup>		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Ciljani ribolov nije dozvoljen unutar ove kvote. Ova se vrsta smije izlovljavati kao usputni ulov samo unutar ograničenja koja su utvrđena u članku 4. stavku 2. Uredbe (EZ) br. 1386/2007.

<b>Vrsta:</b>	Američki iverak <i>Hippoglossoides platessoides</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3LNO (PLA/N3LNO.)
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	0 <sup>(1)</sup>		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Ciljani ribolov nije dozvoljen unutar ove kvote. Ova se vrsta smije izlovljavati kao usputni ulov samo unutar ograničenja koja su utvrđena u članku 4. stavku 2. Uredbe (EZ) br. 1386/2007.

<b>Vrsta:</b>	Lignjun <i>Illex illecebrosus</i>	<b>Zona:</b>	Podzone NAFO 3 i 4 (SQI/N34.)
Estonija	128 <sup>(1)</sup>		
Latvija	128 <sup>(1)</sup>		
Litva	128 <sup>(1)</sup>		
Poljska	227 <sup>(1)</sup>		
Unija	Nije relevantno <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
TAC	34 000		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Ribolov dozvoljen između 1. srpnja i 31. prosinca 2014.

<sup>(2)</sup> Udio Unije nije određen. Sljedeća tonaža na raspolaganju je Kanadi i državama članicama Unije, izuzev Estonije, Latvije, Litve i Poljske: 611

<b>Vrsta:</b>	Žutorepi list <i>Limanda ferruginea</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3LNO (YEL/N3LNO.)
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	17 000		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Ciljani ribolov nije dozvoljen unutar ove kvote. Ova se vrsta smije izlovljavati kao usputni ulov samo unutar ograničenja koja su utvrđena u članku 4. stavku 2. Uredbe (EZ) br. 1386/2007.

<b>Vrsta:</b>	Kapelan <i>Mallotus villosus</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3NO (CAP/N3NO.)
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	0 <sup>(1)</sup>		Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Ciljani ribolov nije dozvoljen unutar ove kvote. Ova se vrsta smije izlovljavati kao usputni ulov samo unutar ograničenja koja su utvrđena u članku 4. stavku 2. Uredbe (EZ) br. 1386/2007.

<b>Vrsta:</b>	Sjeverna kozica <i>Pandalus borealis</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3L <sup>(1)</sup> (PRA/N3L.)
Estonija	48		
Latvija	48		
Litva	48		
Poljska	48		
Španjolska	38		
Portugal	10		
Unija	240		
TAC	4 300		

## Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96

(<sup>1</sup>) Ne uključuje pravokutnik koji je omeđen sljedećim koordinatama:

Br. točke	Sjeverna geografska širina	Zapadna geografska dužina
1.	47° 20' 0	46° 40' 0
2.	47° 20' 0	46° 30' 0
3.	46° 00' 0	46° 30' 0
4.	46° 00' 0	46° 40' 0

<b>Vrsta:</b> Sjeverna kozica <i>Pandalus borealis</i>	<b>Zona:</b> NAFO 3M <sup>(1)</sup> (PRA/*N3M.)
TAC	Nije relevantno <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
	Analitički TAC

<sup>(1)</sup> Plovila također mogu loviti ovaj stok u području 3L u pravokutniku koji je omeđen sljedećim koordinatama:

Br. točke	Sjeverna geografska širina	Zapadna geografska dužina
1.	47° 20' 0	46° 40' 0
2.	47° 20' 0	46° 30' 0
3.	46° 00' 0	46° 30' 0
4.	46° 00' 0	46° 40' 0

Osim toga, ribolov škampa zabranjen je od 1. lipnja do 31. prosinca 2014. u području koje je omeđeno sljedećim koordinatama:

Br. točke	Sjeverna geografska širina	Zapadna geografska dužina
1.	47° 55' 0	45° 00' 0
2.	47° 30' 0	44° 15' 0
3.	46° 55' 0	44° 15' 0
4.	46° 35' 0	44° 30' 0
5.	46° 35' 0	45° 40' 0
6.	47° 30' 0	45° 40' 0
7.	47° 55' 0	45° 00' 0

<sup>(2)</sup> Ne primjenjuje se. Ribolovom se upravlja ograničenjima ribolovnog napora. Dotične države članice izdaju odobrenja za ribolov za svoja ribarska plovila koja obavljaju ovu vrstu ribolova i o tim odobrenjima obavješćuju Komisiju prije početka aktivnosti plovila, u skladu s Uredbom (EZ) br. 1224/2009.

Država članica	Najveći broj plovila	Najveći broj ribolovnih dana
Danska	0	0
Estonija	0	0
Španjolska	0	0
Latvija	0	0
Litva	0	0
Poljska	0	0
Portugal	0	0

<sup>(3)</sup> Nije dozvoljen usmjereni ribolov. Ova se vrsta smije izlovljavati kao usputni ulov samo unutar ograničenja koja su utvrđena u članku 4. stavku 2. Uredbe (EZ) br. 1386/2007.

<b>Vrsta:</b>	Grenlandska ploča <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3LMNO (GHL/N3LMNO)
Estonija	310		
Njemačka	317		
Latvija	43		
Litva	22		
Španjolska	4 243		
Portugal	1 774		
Unija	6 709		
TAC	11 442		
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)            br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)            br. 847/96         </div>			

<b>Vrsta:</b>	Raža <i>Rajidae</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3LNO (SKA/N3LNO.)
Estonija	283		
Litva	62		
Španjolska	3 403		
Portugal	660		
Unija	4 408		
TAC	7 000		
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)            br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)            br. 847/96         </div>			

<b>Vrsta:</b>	Škarpina <i>Sebastes spp.</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3LN (RED/N3LN.)
Estonija	346		
Njemačka	238		
Latvija	346		
Litva	346		
Unija	1 276		
TAC	7 000		
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)            br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)            br. 847/96         </div>			

<b>Vrsta:</b>	Škarpina <i>Sebastes spp.</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3M (RED/N3M.)
Estonija	1 571 <sup>(1)</sup>		
Njemačka	513 <sup>(1)</sup>		
Latvija	1 571 <sup>(1)</sup>		
Litva	1 571 <sup>(1)</sup>		
Španjolska	233 <sup>(1)</sup>		
Portugal	2 354 <sup>(1)</sup>		
Unija	7 813 <sup>(1)</sup>		
TAC	6 500 <sup>(1)</sup>		

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Na ovu se kvotu primjenjuje prikazani TAC koji je utvrđen za ovaj stok za sve ugovorne stranke NAFO-a. U okviru tog TAC-a, prije 1. srpnja 2014. ne smije se izloviti više od sljedećeg srednjoročnog ograničenja: 3 250  
Nakon što se iscrpi TAC ili srednjoročno ograničenje, obustavlja se usmjereni ribolov za ovaj stok neovisno o razini ulova.

<b>Vrsta:</b>	Škarpina <i>Sebastes spp.</i>	<b>Zona:</b>	NAFO 3O (RED/N3O.)
Španjolska	1 771		
Portugal	5 229		
Unija	7 000		
TAC	20 000		

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	Škarpina <i>Sebastes spp.</i>	<b>Zona:</b>	NAFO potpodručje 2, zone 1F i 3K (RED/N1F3K.)
Latvija	0 <sup>(1)</sup>		
Litva	0 <sup>(1)</sup>		
Unija	0 <sup>(1)</sup>		
TAC	0 <sup>(1)</sup>		

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Ciljani ribolov nije dozvoljen unutar ove kvote. Ova se vrsta smije izlovljavati kao usputni ulov samo unutar ograničenja koja su utvrđena u članku 4. stavku 2. Uredbe (EZ) br. 1386/2007.



<b>Vrsta:</b> Bijela repata tabinja <i>Urophycis tenuis</i>	<b>Zona:</b> NAFO 3NO (HKW/N3NO.)
Španjolska	255
Portugal	333
Unija	588 <sup>(1)</sup>
TAC	1 000

Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96
--

<sup>(1)</sup> Ako se, u skladu s napomenom 27. Priloga I.A Mjerama očuvanja i provedbe NAFO-a, glasovanjem ugovornih stranaka potvrdi TAC kapaciteta 2 000 tona, odgovarajuće kvote Unije i država članica za 2014. jesu sljedeće:

Španjolska	509
Portugal	667
Unija	1 176

## PRILOG I.D

## VRLO MIGRATORNE RIBE – SVA PODRUČJA

TAC-ovi u ovim područjima usvojeni su u okviru međunarodnih organizacija za ribarstvo za ribolov tune, kao što je ICCAT.

Vrsta:	Plavoperajna tuna <i>Thunnus thynnus</i>	Zona:	Atlantski ocean, istočno od 45° Z i Sredozemno more (BFT/AE45WM)
Cipar	69,44 <sup>(4)</sup> <sup>(7)</sup>		
Grčka	129,07 <sup>(7)</sup>		
Španjolska	2 504,45 <sup>(2)</sup> <sup>(4)</sup> <sup>(7)</sup>		
Francuska	2 471,23 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup> <sup>(7)</sup>		
Hrvatska	390,59 <sup>(6)</sup> <sup>(7)</sup>		
Italija	1 950,42 <sup>(4)</sup> <sup>(5)</sup> <sup>(7)</sup>		
Malta	160,02 <sup>(4)</sup> <sup>(7)</sup>		
Portugal	235,5 <sup>(7)</sup>		
Druge države članice	27,93 <sup>(1)</sup> <sup>(7)</sup>		
Unija	7 938,65 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> <sup>(4)</sup> <sup>(5)</sup> <sup>(7)</sup>		
TAC	13 400		

## Analitički TAC

Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96

Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Except Cyprus, Greece, Spain, France, Croatia, Italy, Malta and Portugal, and exclusively as by-catch.

<sup>(2)</sup> Poseban uvjet: u okviru ovog TAC-a na ulov plavoperajne tune veličine između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm koju ulove plovila iz točke 1. Priloga IV. (BFT/\*8301) primjenjuju se sljedeća ograničenja na ulov i raspodjele između država članica:

Španjolska	382,93
Francuska	172,77
Unija	555,71

<sup>(3)</sup> Posebni uvjet: u okviru ovog TAC-a na ulov plavoperajne tune mase manje od 6,4 kg ili dužine manje od 70 cm koju ulove plovila iz točke 1. Priloga IV. (BFT/\*641) primjenjuju se sljedeća ograničenja na ulov i raspodjele između država članica:

Francuska	100,00
Unija	100,00

<sup>(4)</sup> Poseban uvjet: u okviru ovog TAC-a na ulov plavoperajne tune veličine između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm koju ulove plovila iz točke 2. Priloga IV. (BFT/\*8302) primjenjuju se sljedeća ograničenja na ulov i raspodjele između država članica:

Španjolska	50,09
Francuska	49,42
Italija	39,01
Cipar	3,20
Malta	4,71
Unija	146,43

<sup>(5)</sup> Poseban uvjet: u okviru ovog TAC-a na ulov plavoperajne tune veličine između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm koju ulove plovila iz točke 3. Priloga IV. (BFT/\*643) primjenjuju se sljedeća ograničenja na ulov i raspodjele između država članica:

Italija	39,01
Unija	39,01

<sup>(6)</sup> Poseban uvjet: u okviru ovog TAC-a, na ulov plavoperajne tune između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm od strane plovila iz točke 3. Priloga IV. za potrebe uzgoja (BFT/\*8303F) primjenjuju se sljedeća ograničenja ulova i dodjele među državama članicama:

Hrvatska	351,53
Unija	351,53

<sup>(7)</sup> Odstupajući od članka 7. stavka 2. Uredbe (EZ) br. 302/2009, ribolov tune okružujućim mrežama plivaricama dozvoljen je u istočnom Atlantiku i Sredozemnom moru od 26. svibnja do i uključujući 24. lipnja 2014.

<b>Vrsta:</b>	Iglun <i>Xiphias gladius</i>	<b>Zona:</b>	Atlantski ocean, sjeverno od 5° S (SWO/AN05N)
Španjolska	6 886,05 <sup>(2)</sup>		
Portugal	1 325,88 <sup>(2)</sup>		
Druge države članice	135,58 <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>		
Unija	8 347,51		
TAC	13 700		

Analitički TAC  
 Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Osim Španjolske i Portugala i isključivo kao usputni ulov.

<sup>(2)</sup> Poseban uvjet: do 2,39 % ove količine smije se izloviti u Atlantskom oceanu, južno od 5° S (SWO/\*AS05N).

<b>Vrsta:</b>	Iglun <i>Xiphias gladius</i>	<b>Zona:</b>	Atlantski ocean, južno od 5° S (SWO/AS05N)
Španjolska	4 699,18 <sup>(1)</sup>		
Portugal	442,52 <sup>(1)</sup>		
Unija	5 141,70		
TAC	15 000		

Analitički TAC  
 Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Poseban uvjet: do 3,86 % ove količine smije se izloviti u Atlantskom oceanu, sjeverno od 5° S (SWO/\*AN05N).

<b>Vrsta:</b>	Tunj dugokrilac <i>Thunnus alalunga</i>	<b>Zona:</b>	Atlantski ocean, sjeverno od 5° S (ALB/AN05N)
Irska	2 698,68 <sup>(2)</sup>		
Španjolska	13 756,51 <sup>(2)</sup>		
Francuska	6 972,79 <sup>(2)</sup>		
Ujedinjena Kraljevina	334,08 <sup>(2)</sup>		
Portugal	2 772,87 <sup>(2)</sup>		
Unija	26 534,93 <sup>(1)</sup>		
TAC	28 000		

Analitički TAC  
 Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Broj plovila Unije koja love tunja dugokrilca kao ciljnu vrstu u skladu s člankom 12. Uredbe (EZ) br. 520/2007 <sup>(1)</sup> jest kako slijedi: 1 253

<sup>(1)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 520/2007 od 7. svibnja 2007. o utvrđivanju tehničkih mjera za očuvanje određenih stokova visoko migratornih vrsta (SL L 123,12.5.2007., str. 3.).

<sup>(2)</sup> Raspodjela između država članica najvećeg broja ribarskih plovila koja plove pod zastavom neke države članice koja imaju odobrenje za ribolov tunja dugokrilca kao ciljne vrste u skladu s člankom 12. Uredbe (EZ) br. 520/2007.

Država članica	Najveći broj plovila
Irska	50,00
Španjolska	730,00
Francuska	151,00
Ujedinjena Kraljevina	12,00
Portugal	310,00

<b>Vrsta:</b>	Tunj dugokrilac južni <i>Thunnus alalunga</i>	<b>Zona:</b>	Atlantski ocean, južno od 5° S (ALB/AS05N)
Španjolska	724,69		
Francuska	238,16		
Portugal	507,15		
Unija	1 470,0		
TAC	24 000		

Analitički TAC  
 Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96  
 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<b>Vrsta:</b>	Velikooka tuna <i>Thunnus obesus</i>	<b>Zona:</b>	Atlantski ocean (BET/ATLANT)
Španjolska	16 741,74		
Francuska	7 927,83		
Portugal	4 797,54		
Unija	29 467,10		
TAC	85 000		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)            br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)            br. 847/96         </div>

<b>Vrsta:</b>	Plavi iglan <i>Makaira nigricans</i>	<b>Zona:</b>	Atlantski ocean (BUM/ATLANT)
Španjolska	27,2		
Francuska	397,6		
Portugal	55,2		
Unija	480,0		
TAC	1 985		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)            br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)            br. 847/96         </div>

<b>Vrsta:</b>	Bijeli iglan <i>Tetrapturus albidus</i>	<b>Zona:</b>	Atlantski ocean (WHM/ATLANT)
Španjolska	30,5		
Portugal	19,5		
Unija	50,0		
TAC	355		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">           Analitički TAC            Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)            br. 847/96            Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)            br. 847/96         </div>

## PRILOG I.E

## ANTARKTIKA

## PODRUČJE PRIMJENE KONVENCIJE CCAMLR-a

Ovi TAC-ovi, koje je usvojio CCAMLR, nisu dodijeljeni članicama CCAMLR-a, stoga udio Unije nije utvrđen. Ulov prati Tajništvo CCAMLR-a, koje šalje obavijest kada treba obustaviti ribolov jer je TAC iscrpljen.

Osim ako je određeno drukčije, ovi TAC-ovi primjenjuju se u razdoblju od 1. prosinca 2013. do 30. studenoga 2014.

<b>Vrsta:</b>	Antarktička ledena riba <i>Champscephalus gunnari</i>	<b>Zona:</b>	FAO 48.3 Antarktika (ANI/F483.)
---------------	--	--------------	------------------------------------

TAC	4 635	Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96. Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96.
-----	-------	--

<b>Vrsta:</b>	Antarktička ledena riba <i>Champscephalus gunnari</i>	<b>Zona:</b>	FAO 58.5.2 Antarktika (1) (ANI/F5852.)
---------------	--	--------------	---

TAC	1 267	Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96. Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96.
-----	-------	--

(1) Za potrebe ovog TAC-a, područje u kojem je dozvoljen ribolov utvrđeno je kao dio statističkog područja FAO-a 58.5.2 koje se nalazi unutar područja koje je omeđeno crtom:

- koja počinje u točki u kojoj meridijan na 72° 15' istočne geografske dužine presijeca granicu iz Sporazuma o pomorskom razgraničenju između Australije i Francuske, zatim ide južno uzduž meridijana prema njegovu sjecištu s paralelom na 53° 25' južne geografske širine,
- zatim istočno uzduž te paralele do sjecišta s meridijanom na 74° istočne geografske širine,
- zatim sjeveroistočno uzduž geodetske linije do sjecišta paralele na 52° 40' južne geografske širine i meridijana na 76° istočne geografske dužine,
- zatim sjeverno uzduž meridijana do njegova sjecišta s paralelom na 52° južne geografske širine,
- zatim sjeverozapadno uzduž geodetske linije do sjecišta paralele na 51° južne geografske širine s meridijanom na 74° 30' istočne geografske dužine i
- zatim jugozapadno uzduž geodetske linije do ishodišne točke.

<b>Vrsta:</b>	Ledena riba <i>Chaenocephalus aceratus</i>	<b>Zona:</b>	FAO 48.3 Antarktika (SSI/F483.)
---------------	---	--------------	------------------------------------

TAC	2 200 (1)	Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96. Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96.
-----	-----------	--

(1) Isključivo za usputni ulov. Nije dozvoljen usmjereni ribolov u okviru ovog TAC-a.

<b>Vrsta:</b>	Jednoroga ledena riba <i>Channichthys rhinoceratus</i>	<b>Zona:</b>	FAO 58.5.2 Antarktika (LIC/F5852.)
TAC	150 <sup>(1)</sup>	Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96. Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96.	

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Nije dozvoljen usmjereni ribolov u okviru ovog TAC-a.

<b>Vrsta:</b>	Patagonski zuban <i>Dissostichus eleginoides</i>	<b>Zona:</b>	FAO 48.3 Antarktika (TOP/F483.)
TAC	2 400 <sup>(1)</sup>	Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96. Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96.	

#### Posebni uvjeti:

U okviru ograničenja gore spomenutih kvota, u sljedećim se potpodručjima ne smije izloviti više od dolje navedenih količina:

Područje upravljanja A: 48° Z do 43° 30' Z – 52° 30' J do 56° J  
(TOP/\*F483A) 0

Područje upravljanja B: 43° 30' Z do 40° Z – 52° 30' J do 56° J  
(TOP/\*F483B) 720

Područje upravljanja C: 40° Z do 33° 30' Z – 52° 30' J do 56° J  
(TOP/\*F483C) 1 680

<sup>(1)</sup> Ovaj se TAC primjenjuje na ribolov parangalom u razdoblju od 16. travnja do 31. kolovoza 2014. te za ribolov vršama u razdoblju od 1. prosinca 2013. do 30. studenoga 2014.

<b>Vrsta:</b>	Patagonski zuban <i>Dissostichus eleginoides</i>	<b>Zona:</b>	FAO 48.4 Sjever Antarktike (TOP/F484N.)
TAC	45 <sup>(1)</sup>	Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96. Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96.	

<sup>(1)</sup> Ovaj se TAC primjenjuje unutar područja koje je omeđeno paralelama na 55° 30' i 57° 20' južne geografske širine te meridijanima na 25° 30' i 29° 30' zapadne geografske dužine.

<b>Vrsta:</b> Antarktički zuban <i>Dissostichus mawsoni</i>	<b>Zona:</b> FAO 48.4 Jug Antarktike (TOA/F484S.)
--	--

TAC 24 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96. Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96.
--

<sup>(1)</sup> Ovaj se TAC primjenjuje unutar područja koje je omeđeno paralelama na 57° 20' i 60° 00' južne geografske širine te meridijanima na 24° 30' i 29° 00' zapadne geografske dužine.

<b>Vrsta:</b> Patagonski zuban <i>Dissostichus eleginoides</i>	<b>Zona:</b> FAO 58.5.2 Antarktika (TOP/F5852.)
---	--

TAC 2 730 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96. Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96.
--

<sup>(1)</sup> Ovaj se TAC primjenjuje samo za područje zapadno od 79° 20' I. Ribolov istočno od ovog meridijana u okviru ove zone zabranjen je.

<b>Vrsta:</b> Planktonski račići <i>Euphausia superba</i>	<b>Zona:</b> FAO 48 (KRI/F48.)
--	-----------------------------------

TAC 5 610 000

Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96. Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96.
--

**Posebni uvjeti:**

U okviru ograničenja ukupnog dozvoljenog ulova od 620 000 tona, u navedenim se potpodručjima ne smije izloviti više od dolje navedenih količina:

Područje 48.1 (KRI/*F481.)	155 000
Područje 48.2 (KRI/*F482.)	279 000
Područje 48.3 (KRI/*F483.)	279 000
Područje 48.4 (KRI/*F484.)	93 000



<b>Vrsta:</b> Planktonski račići <i>Euphausia superba</i>	<b>Zona:</b> FAO 58.4.1 Antarktika (KRI/F5841.)
--	--

TAC 440 000

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96.  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96.

**Posebni uvjeti:**

U okviru ograničenja gore spomenutih kvota, u sljedećim se potpodručjima ne smije izloviti više od dolje navedenih količina:

Područje 58.4.1 zapadno od 115° I 277 000  
(KRI/\*F-41W)

Područje 58.4.1 istočno od 115° I 163 000  
(KRI/\*F-41E)

<b>Vrsta:</b> Planktonski račići <i>Euphausia superba</i>	<b>Zona:</b> FAO 58.4.2 Antarktika (KRI/F5842.)
--	--

TAC 2 645 000

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96.  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96.

**Posebni uvjeti:**

U okviru ograničenja gore spomenutih kvota, u sljedećim se potpodručjima ne smije izloviti više od dolje navedenih količina:

Područje 58.4.2 zapadno od 55° I 260 000  
(KRI/\*F-42W)

Područje 58.4.2 istočno od 55° I 192 000  
(KRI/\*F-42E)

<b>Vrsta:</b> Tuponosa nototenija <i>Gobionotothen gibberifrons</i>	<b>Zona:</b> FAO 48.3 Antarktika (NOG/F483.)
--	---

TAC 1 470 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96.  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96.

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Nije dozvoljen usmjereni ribolov u okviru ovog TAC-a.

<b>Vrsta:</b> Siva nototenija <i>Lepidonotothen squamifrons</i>	<b>Zona:</b> FAO 48.3 Antarktika (NOS/F483.)
--	---

TAC 300 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96. Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96.
--

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Nije dozvoljen usmjereni ribolov u okviru ovog TAC-a.

<b>Vrsta:</b> Siva nototenija <i>Lepidonotothen squamifrons</i>	<b>Zona:</b> FAO 58.5.2 Antarktika (NOS/F5852.)
--	--

TAC 80 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96. Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96.
--

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Nije dozvoljen usmjereni ribolov u okviru ovog TAC-a.

<b>Vrsta:</b> Grenadiri <i>Macrourus spp.</i>	<b>Zona:</b> FAO 58.5.2 Antarktika (GRV/F5852.)
--	--

TAC 360 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96. Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96.
--

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Nije dozvoljen usmjereni ribolov u okviru ovog TAC-a.

<b>Vrsta:</b> Grenadiri <i>Macrourus spp.</i>	<b>Zona:</b> FAO 48.3 Antarktika (GRV/F483.)
--	---

TAC 120 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96. Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96.
--

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Nije dozvoljen usmjereni ribolov u okviru ovog TAC-a.

<b>Vrsta:</b> Kraljevska nototenija <i>Notothenia rossii</i>	<b>Zona:</b> FAO 48.3 Antarktika (NOR/F483.)
---	---

TAC 300 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96. Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96.
--

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Nije dozvoljen usmjereni ribolov u okviru ovog TAC-a.

<b>Vrsta:</b> Rakovice <i>Paralomis</i> spp.	<b>Zona:</b> FAO 48.3 Antarktika (PAI/F483.)
---	---

TAC 0

Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96. Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96.
--

<b>Vrsta:</b> Ledena krokodil riba <i>Pseudochaenichthys georgianus</i>	<b>Zona:</b> FAO 48.3 Antarktika (SGI/F483.)
--	---

TAC 300 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96. Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96.
--

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Nije dozvoljen usmjereni ribolov u okviru ovog TAC-a.

<b>Vrsta:</b> Raže i voline <i>Rajiformes</i>	<b>Zona:</b> FAO 58.5.2 Antarktika (SRX/F5852.)
--	--

TAC 120 <sup>(1)</sup>

Analitički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96. Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96.
--

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Nije dozvoljen usmjereni ribolov u okviru ovog TAC-a.

<b>Vrsta:</b> Raže i voline Rajiformes	<b>Zona:</b> FAO 48.3 Antarktika (SRX/F483.)
---	---

TAC 120 <sup>(1)</sup>

Analički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96.  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96.

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Nije dozvoljen usmjereni ribolov u okviru ovog TAC-a.

<b>Vrsta:</b> Ostale vrste	<b>Zona:</b> FAO 58.5.2 Antarktika (OTH/F5852.)
----------------------------	--

TAC 50 <sup>(1)</sup>

Analički TAC  
Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ)  
br. 847/96.  
Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ)  
br. 847/96.

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Nije dozvoljen usmjereni ribolov u okviru ovog TAC-a.

## PRILOG I.F

## JUGOISTOČNI ATLANTSKI OCEAN PODRUČJE PRIMJENE KONVENCIJE SEAFO-a

Ovi TAC-ovi nisu dodijeljeni članicama SEAFO-a, stoga udio Unije nije utvrđen. Ulove prati Tajništvo SEAFO-a, koje šalje obavijest kada treba obustaviti ribolov jer je TAC iscrpljen.

<b>Vrsta:</b>	Alfonsini (ribe roda <i>Beryx</i> ) <i>Beryx</i> spp.	<b>Zona:</b>	SEAFO (ALF/SEAFO)
TAC	200	Sigurnosni TAC	

<b>Vrsta:</b>	Dubokomorski crveni rak <i>Chaceon</i> spp.	<b>Zona:</b>	SEAFO potpodručje B1 <sup>(1)</sup> (GER/F47NAM)
TAC	200	Sigurnosni TAC	

<sup>(1)</sup> Za potrebe ovog TAC-a područje u kojem je dozvoljen ribolov definirano je na sljedeći način:

- njegova zapadna granica nalazi se na 0° istočne geografske dužine,
- njegova sjeverna granica nalazi se na 20° južne geografske širine,
- njegova južna granica nalazi se na 28° južne geografske širine, a
- njegova istočna granica nalazi se na vanjskim granicama namibijskog isključivog gospodarskog pojasa.

<b>Vrsta:</b>	Dubokomorski crveni rak <i>Chaceon</i> spp.	<b>Zona:</b>	SEAFO, isključujući potpodručje B1 (GER/F47X)
TAC	200	Sigurnosni TAC	

<b>Vrsta:</b>	Patagonski zuban <i>Dissostichus eleginoides</i>	<b>Zona:</b>	SEAFO, potpodručje D (TOP/F47D)
TAC	276	Sigurnosni TAC	

<b>Vrsta:</b>	Zvezdook <i>Hoplostethus atlanticus</i>	<b>Zona:</b>	SEAFO potpodručje B1 <sup>(1)</sup> (ORY/F47NAM)
TAC	0	Sigurnosni TAC	

<sup>(1)</sup> Za potrebe ovog Priloga područje u kojem je dozvoljen ribolov definirano je na sljedeći način:

- njegova zapadna granica nalazi se na 0° istočne geografske dužine,
- njegova sjeverna granica nalazi se na 20° južne geografske širine,
- njegova južna granica nalazi se na 28° južne geografske širine, a
- njegova istočna granica nalazi se na vanjskim granicama namibijskog isključivog gospodarskog pojasa.

<b>Vrsta:</b>	Zvezdook <i>Hoplostethus atlanticus</i>	<b>Zona:</b>	SEAFO, isključujući potpodručje B1 (ORY/F47X)
TAC	50	Sigurnosni TAC	

## PRILOG I.G

## JUŽNA PLAVOPERAJNA TUNA – SVA PODRUČJA

<b>Vrsta:</b>	Južna plavoperajna tuna <i>Thunnus maccoyii</i>	<b>Zona:</b>	Sva područja (SBF/F41-81)
Unija	10 <sup>(1)</sup>		
TAC	12 449		Analički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96. Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96.

<sup>(1)</sup> Isključivo za usputni ulov. Ciljani ribolov nije dozvoljen unutar ove kvote.

## PRILOG I.H

## PODRUČJE PRIMJENE KONVENCIJE WCPFC-a

<b>Vrsta:</b>	Iglun <i>Xiphias gladius</i>	<b>Zona:</b>	Područje primjene Konvencije WCPFC-a južno od 20° J (SWO/F7120S)
Unija	3 170,36		
TAC	Nije relevantno		Sigurnosni TAC

## PRILOG IJ

## PODRUČJE PRIMJENE KONVENCIJE SPRFMO-a

<b>Vrsta:</b>	Čileanski šnjur <i>Trachurus murphyi</i>	<b>Zona:</b>	Područje primjene Konvencije SPRFMO-a (CJM/SPRFMO)
Njemačka	7 808,07 <sup>(1)</sup>		
Nizozemska	8 463,14 <sup>(1)</sup>		
Litva	5 433,05 <sup>(1)</sup>		
Poljska	9 341,74 <sup>(1)</sup>		
Unija	31 046 <sup>(1)</sup>		
TAC	Nije relevantno		Analički TAC Ne primjenjuje se članak 3. Uredbe (EZ) br. 847/96 Ne primjenjuje se članak 4. Uredbe (EZ) br. 847/96

<sup>(1)</sup> Privremena kvota do ishoda drugog godišnjeg sastanka Komisije SPRFMO-a koji je predviđen za 27.–31. siječnja 2014.



## PRILOG IIA

**RIBOLOVNI NAPOR ZA PLOVILA U KONTEKSTU UPRAVLJANJA ODREĐENIM STOKOVIMA BAKALARA, IVERKA ZLATOPJEGA I LISTA U ZONAMA ICES-A III.A, VI.A, VII.A, VILD, POTPODRUČJU ICES-A IV. I VODAMA UNIJE U ZONAMA ICES-A IIA I V.B****1. Područje primjene**

- 1.1. Ovaj se Prilog primjenjuje na plovila Unije koja na palubi imaju ili koriste bilo koji od ribolovnih alata utvrđenih u Prilogu I. Uredbi (EZ) br. 1342/2008 i koja se nalaze u bilo kojem zemljopisnom području koje je navedeno u točki 2. tog priloga.
- 1.2. Ovaj se Prilog ne primjenjuje na plovila čija je ukupna duljina manja od 10 metara. Od tih se plovila ne zahtijeva posjedovanje odobrenja za ribolov koje se izdaje u skladu s člankom 7. Uredbe (EZ) br. 1224/2009. Dotične države članice procjenjuju ribolovni napor tih plovila prema skupinama napora kojoj pripadaju, koristeći primjerene metode uzorkovanja. Tijekom 2014. Komisija će zatražiti znanstveni savjet za ocjenu korištenja napora tih plovila s ciljem njihova budućeg uključivanja u režim napora.

**2. Regulirani alati i zemljopisna područja**

Za potrebe ovog Priloga primjenjuju se skupine ribolovnih alata iz Priloga I. točke 1. Uredbe (EZ) br. 1342/2008 („regulirani alat“) i skupine zemljopisnih područja iz točke 2. tog priloga.

**3. Odobrenja**

Ako država članica to smatra primjerenim kako bi ojačala održivu provedbu režima napora, može uvesti zabranu ribolova reguliranim alatima u bilo kojem zemljopisnom području na koje se odnosi ovaj Prilog, bilo kojem plovilu koje plovi pod njezinom zastavom i koje nema evidentiranu takvu ribolovnu aktivnost, osim ako u tom području osigura zabranu ribolova za istovjetni kapacitet izražen u kilovatima.

**4. Najveći dozvoljeni ribolovni napor**

- 4.1. Najveći dozvoljeni ribolovni napor iz članka 12. stavka 1. Uredbe (EZ) br. 1342/2008 i članka 9. stavka 2. Uredbe (EZ) br. 676/2007 za razdoblje upravljanja u 2014., to jest od 1. veljače 2014. do 31. siječnja 2015., za svaku skupinu napora svake države članice utvrđen je u Dodatku 1. ovom Prilogu.
- 4.2. Najveće razine godišnjeg ribolovnog napora utvrđene u skladu s Uredbom (EZ) br. 1954/2003 <sup>(1)</sup> ne utječu na najveći dozvoljeni ribolovni napor koji je utvrđen u ovom Prilogu.

**5. Upravljanje**

- 5.1. Države članice upravljaju najvećim dozvoljenim ribolovnim naporom u skladu s uvjetima utvrđenima u članku 9. Uredbe (EZ) br. 676/2007, članku 4. i člancima od 13. do 17. Uredbe (EZ) br. 1342/2008 te člancima od 26. do 35. Uredbe (EZ) br. 1224/2009.
- 5.2. Država članica može uspostaviti razdoblja upravljanja za dodjelu svih ili dijela najvećeg dozvoljenog napora pojedinim plovilima ili skupinama plovila. U tom slučaju, broj dana ili sati tijekom kojih se plovilo smije nalaziti unutar područja u razdoblju upravljanja utvrđuje se prema diskrecijskoj odluci svake dotične države članice. Za vrijeme svakog razdoblja upravljanja države članice mogu preraspodijeliti napor između pojedinih plovila ili skupina plovila.
- 5.3. Ako država članica odobri plovila koja plovo pod njezinom zastavom za prisutnost unutar nekog područja u satima, tada mjerenje potrošenih dana nastavlja u skladu s uvjetima iz točke 5.1. Na zahtjev Komisije, država članica dužna je demonstrirati mjere predostrožnosti koje poduzima kako bi se izbjegla pretjerana potrošnja dana unutar područja zbog plovila koje završava prisutnosti u području prije završetka 24-satnog razdoblja.

**6. Izvješće o ribolovnom naporu**

Članak 28. Uredbe (EZ) br. 1224/2009 primjenjuje se na plovila koja ulaze u područje primjene ovog Priloga. Zemljopisno područje koje se navodi u tom članku za potrebe upravljanja bakalarom smatra se zemljopisnim područjem iz točke 2. ovog Priloga.

<sup>(1)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 1954/2003 od 4. studenoga 2003. o upravljanju ribolovnim naporom koji se odnosi na određena ribolovna područja i resurse Zajednice (SL L 289, 7.11.2003., str. 1.).

**7. Priopćivanje relevantnih podataka**

Države članice Komisiji dostavljaju podatke o korištenom ribolovnom naporu svojih ribarskih plovila u skladu s člancima 33. i 34. Uredbe (EZ) br. 1224/2009. Ti se podaci dostavljaju putem sustava za razmjenu podataka u ribarstvu ili bilo kojeg budućeg sustava za prikupljanje podataka koji uspostavi Komisija.

---

## Dodatak 1. Prilogu II.A

## Najveći dozvoljeni ribolovni napor u kilovat danima

(a) Kattegat:

Regulirani alat	DK	DE	SE
TR1	197 929	4 212	16 610
TR2	830 041	5 240	327 506
TR3	441 872	0	490
BT1	0	0	0
BT2	0	0	0
GN	115 456	26 534	13 102
GT	22 645	0	22 060
LL	1 100	0	25 339

(b) Skagerrak, dio zone ICES-a III.a koji nije obuhvaćen Skagerrakom i Kattegatom; potpodručje ICES-a IV. i vode Unije u zoni ICES-a II.a; zona ICES-a VII.d:

Regulirani alat	BE	DK	DE	ES	FR	IE	NL	SE	UK
TR1	895	3 385 928	954 390	1 409	1 505 354	157	257 266	172 064	6 185 460
TR2	193 676	2 841 906	357 193	0	6 496 811	10 976	748 027	604 071	5 127 906
TR3	0	2 545 009	257	0	101 316	0	36 617	1 024	8 482
BT1	1 427 574	1 157 265	29 271	0	0	0	999 808	0	1 739 759
BT2	5 401 395	79 212	1 375 400	0	1 202 818	0	28 307 876	0	6 116 437
GN	163 531	2 307 977	224 484	0	342 579	0	438 664	74 925	546 303
GT	0	224 124	467	0	4 338 315	0	0	48 968	14 004
LL	0	56 312	0	245	125 141	0	0	110 468	134 880

(c) zona ICES-a VII.a;

Regulirani alat	BE	FR	IE	NL	UK
TR1	0	48 193	33 539	0	339 592
TR2	10 166	744	475 649	0	1 086 399
TR3	0	0	1 422	0	0
BT1	0	0	0	0	0
BT2	843 782	0	514 584	200 000	111 693
GN	0	471	18 255	0	5 970
GT	0	0	0	0	158
LL	0	0	0	0	70 614

(d) zona ICES-a VI.a i vode Unije u zoni ICES-a V.b:

Regulirani alat	BE	DE	ES	FR	IE	UK
TR1	0	9 320	249 152	1 057 828	428 820	1 033 273
TR2	0	0	0	34 926	14 371	2 972 845
TR3	0	0	0	0	273	16 027
BT1	0	0	0	0	0	117 544
BT2	0	0	0	0	3 801	4 626
GN	0	35 442	13 836	302 917	5 697	213 454
GT	0	0	0	0	1 953	145
LL	0	0	1 402 142	184 354	4 250	630 040

## PRILOG II.B

**RIBOLOVNI NAPOR ZA PLOVILA U KONTEKSTU OBNOVE ODREĐENIH STOKOVA JUŽNOG OSLIĆA I ŠKAMPA U ZONAMA ICES-a VIII.c i IX.a, UZ IZUZETAK KADIŠKOG ZALJEVA**

## POGLAVLJE I.

**Opće odredbe****1. Područje primjene**

Ovaj se Prilog primjenjuje na plovila Unije ukupne duljine od 10 metara i više koja imaju na plovilu ili koriste povlačne mreže, danske potegače ili slične alate veličine oka jednakog ili većeg od 32 mm i jednostruke-stajačice veličine oka jednakog ili većeg od 60 mm ili pridnene parangale u skladu s Uredbom (EZ) br. 2166/2005, i koja su prisutna u zonama ICES-a područjima VIII.c i IX.a, uz izuzetak Kadiškog zaljeva.

**2. Definicije**

U svrhu ovog Priloga:

(a) „skupina alata” znači skupina koja se sastoji od sljedeće dvije kategorije alata:

i. povlačne mreže, danske potegače ili sličan alat veličine oka jednakog ili većeg od 32 mm i

ii. jednostruke stajačice veličine oka jednakog ili većeg od 60 mm i pridneni parangali;

(b) „regulirani alat” znači bilo koju od dviju kategorija alata koje pripadaju skupini alata;

(c) „područje” znači zone ICES-a VIII.c i IX.a, uz izuzetak Kadiškog zaljeva;

(d) „razdoblje upravljanja 2014.” znači razdoblje od 1. veljače 2014. do 31. siječnja 2015.;

(e) „posebni uvjeti” znači posebni uvjeti utvrđeni u točki 6.1.

**3. Ograničenje aktivnosti**

Ne dovodeći u pitanje članak 29. Uredbe (EZ) br. 1224/2009, svaka država članica osigurava plovilima Unije koja plove pod njezinom zastavom, a na plovilu nose bilo koji od reguliranog alata, prisutnost unutar područja najviši broj dana utvrđen u poglavlju III. ovog Priloga.

## POGLAVLJE II.

**Odobrenja****4. Plovila s odobrenjem za ribolov**

4.1. Država članica ne odobrava ribolov s reguliranim alatom u području ni jednom plovilu koje plovi pod njezinom zastavom, a koje nema evidenciju takve ribolovne aktivnosti u razdoblju od 2002. do 2013. u tom području, ne uključujući evidencije ribolovnih aktivnosti koje su rezultat prenošenja dana između ribarskih plovila, osim ako osigura da se u tom području spriječi ribolov jednakog kapaciteta, mjereno u kilovatima.

4.2. Plovilu koje plovi pod zastavom neke države članice, a nema kvote u tom području, ne smije biti odobren ribolov u tom području reguliranim alatom, osim ako je plovilu raspodijeljena kvota nakon prenošenja kako je dopušteno u skladu s člankom 20. stavkom 5. Uredbe (EZ) br. 2371/2002 te su mu dodijeljeni dani na moru u skladu s točkom 11. ili 12. ovog Priloga.

## POGLAVLJE III.

**Broj dana prisutnosti unutar područja raspodijeljenih plovilima unije****5. Najveći broj dana**

5.1. Tijekom razdoblja upravljanja 2014., najveći broj dana na moru za koji država članica može dopustiti plovilu koje plovi pod njezinom zastavom prisutnost unutar područja ako je na plovilu imalo bilo koji regulirani alat prikazan je u tablici I.

5.2. Ako je plovilo u stanju dokazati da njegovi ulovi oslića predstavljaju manje od 4 % ukupne žive vage ulovljene ribe tijekom jednog ribolovnog putovanja, državi članici zastave plovila dopušteno je ne odbiti dane na moru povezane s tim ribolovnim putovanjem od primjenjivog najvećeg broja dana na moru kako je utvrđeno u tablici I.

## 6. Posebni uvjeti za raspodjelu dana

- 6.1. S ciljem utvrđivanja najvećeg broja dana na moru za koje plovilo Unije može dobiti odobrenje od države članice zastave za prisutnost unutar područja, primjenjuju se sljedeći posebni uvjeti u skladu s tablicom I.:
- (a) ukupni istovari oslića u godini 2011. ili 2012. koje je ostvarilo dotično plovilo iznose manje od 5 tona prema istovarima žive vage; i
- (b) ukupni istovari škampa u godini 2011. ili 2012. koje je ostvarilo dotično plovilo iznosi manje od 2,5 tone prema istovarima žive vage.
- 6.2. Ako plovilo koristi pogodnosti neograničenog broja dana kao rezultat usklađenosti s posebnim uvjetima, istovari tog plovila u razdoblju upravljanja 2014. ne smiju prelaziti 5 tona ukupnih istovara žive vage oslića i 2,5 tone ukupnih istovara žive vage škampa.
- 6.3. Ako plovilo ne udovoljava jednom od posebnih uvjeta, to plovilo više neće imati pravo, s učinkom bez odgode, na raspodjelu dana u odnosu na dotični posebni uvjet.
- 6.4. Primjena posebnih uvjeta iz točke 6.1. može se prenijeti s jednog plovila na jedno ili više drugih plovila koja zamjenjuju to plovilo u floti, pod uvjetom da plovilo koje zamjenjuje koristi sličan alat i nema ni u jednoj godini svog djelovanja evidenciju o istovarima oslića i škampa većima od količina utvrđenih u točki 6.1.

Tablica I.

### Najveći broj dana koji plovilo može biti prisutno u području po kategoriji reguliranog alata i godini

Poseban uvjet	Regulirani alat	Najveći broj dana	
	Pridnene povlačne mreže, danske potegače i slične povlačne mreže veličine oka $\geq 32$ mm, jednostruke stajačice veličine oka $\geq 60$ mm i pridneni parangali	ES	127
		FR	121
		PT	126
6.1.(a) i 6.1.(b)	Pridnene povlačne mreže, danske potegače i slične povlačne mreže veličine oka $\geq 32$ mm, jednostruke stajačice veličine oka $\geq 60$ mm i pridneni parangali	Neograničeno	

## 7. Sustav kilovat dana

- 7.1. Država članica može upravljati svojim raspodjelama ribarskog napora u skladu sa sustavom kilovat dana. Tim sustavom može odobriti bilo kojem dotičnom plovilu za bilo koji regulirani alat i posebne uvjete kako je propisano u tablici I. da bude prisutno unutar područja za najveći broj dana koji se razlikuje od onog utvrđenog u toj tablici pod uvjetom da se poštuje ukupna količina kilovat dana koja odgovara tom reguliranom alatu i posebnim uvjetima.
- 7.2. Ta ukupna količina kilovat dana jednaka je zbroju svih pojedinačnih ribolovnih napora dodijeljenih plovilima koja plove pod zastavom te države članice i ispunjavaju uvjete za taj regulirani alat i, prema potrebi, za posebne uvjete. Ti pojedinačni ribolovni naponi računaju se u kilovat danima kao umnožak snage motora svakog plovila i broja dana na moru koji bi mu bili raspodijeljeni prema tablici I., kada se točka 7.1. ne bi primjenjivala. Sve dok je broj dana neograničen prema tablici I., dotični broj dana koji bi bio dodijeljen plovilu iznosi 360.
- 7.3. Država članica koja se želi koristiti pogodnosti sustava iz točke 7.1. dostavlja zahtjev Komisiji, zajedno s izvješćima u elektroničkom formatu koja sadržavaju, za regulirani alat i posebne uvjete iz tablice I., pojedinosti izračuna koji se temelji na:
- (a) popisu plovila kojima je odobren ribolov uz naznačene registracijske brojeve ribarske flote Unije (CFR) i snage motora;

(b) evidenciji tih plovila za 2011. i 2012. u kojoj je prikazan sastav ulova, kako je utvrđen posebnim uvjetom iz točke 6.1. (a) ili (b), ako su ta plovila kvalificirana za takve posebne uvjete;

(c) broju dana na moru koji bi svakom plovilu bio odobren za ribolov prema tablici I. i broju dana na moru koji bi bio dodijeljen svakom plovilu primjenom točke 7.1.

7.4. Na temelju tog zahtjeva Komisija procjenjuje usklađenost s uvjetima iz točke 7. te, gdje je primjenjivo, može odobriti državi članici korištenje pogodnosti sustava iz točke 7.1.

## 8. Raspodjela dodatnih dana za trajno ukidanje ribolovnih aktivnosti

8.1. Komisija može raspodijeliti državi članici dodatni broj dana na moru koji plovilu može odobriti država članica pod čijom zastavom plovi za prisutnost u području dok na plovilu ima bilo koji regulirani alat, na temelju trajnih ukidanja ribolovnih aktivnosti do kojih je došlo od 1. veljače 2013. do 31. siječnja 2014. ili u skladu s člankom 23. Uredbe (EZ) br. 1198/2006 <sup>(1)</sup> ili Uredbe (EZ) br. 744/2008 <sup>(2)</sup>. Nakon zaprimanja pisanog i utemeljenog zahtjeva od dotične države članice Komisija može zasebno razmatrati trajna ukidanja do kojih je došlo iz bilo kojih drugih razloga. U tom pisanom zahtjevu moraju biti navedena dotična plovila te isti mora potvrditi da se ta plovila više neće ponovno baviti ribolovnim aktivnostima.

8.2. Napor uložen u 2003. mjereno u kilovat danima za opozvana plovila koja su koristila regulirani alat dijeli se s naporom uloženi od svih plovila koja su koristila regulirani alat tijekom 2003. Dodatni broj dana na moru tada se računa kao umnožak tako dobivenog omjera i broja dana koji bi bio dodijeljen prema tablici I. Svaki nepuni dan koji se dobije takvim izračunom zaokružuje se na najbliži puni dan.

8.3. Točke 8.1. i 8.2. ne primjenjuju se ako je plovilo zamijenjeno u skladu s točkom 3. ili 6.4. ili ako je opoziv plovila već korišten u proteklim godinama za dobivanje dodatnih dana na moru.

8.4. Država članica koja se želi koristiti pogodnostima raspodjela iz točke 8.1. do 15. lipnja 2014. dostavlja zahtjev Komisiji s izvješćima u elektroničkom obliku koja sadržavaju, za skupine alata kako su utvrđeni u tablici I., pojedini izračuna koji se temelji na:

(a) popisu opozvanih plovila uz naznačene registracijske brojeve ribarske flote Unije (CFR) i snage motora;

(b) ribolovnoj aktivnosti koju su obavljala ta plovila tijekom 2003. izraženoj u danima na moru prema skupinama ribolovnih alata i, ako je potrebno, prema posebnim uvjetima.

8.5. Na temelju tog zahtjeva države članice Komisija može, putem provedbenih akata, raspodijeliti toj državi članici dodatan broj dana u odnosu na onaj iz točke 5.1. predviđen za tu državu članicu. Ti se provedbeni akti donose u skladu s postupkom ispitivanja iz članka 42. stavka 2.

8.6. Tijekom razdoblja upravljanja 2014. država članica može preraspodijeliti te dodatne dane na moru svima ili dijelu plovila koja ostaju u floti i zadovoljavaju uvjetima za te regulirane alate. Dodatni dani proizašli od opozvanog plovila koje se koristilo pogodnostima posebnog uvjeta iz točke 6.1.(a) ili (b) ne mogu se dodijeliti aktivnom plovilu koje se ne koristi pogodnostima posebnog uvjeta.

8.7. Ako Komisija dodjeljuje dodatne dane na moru zbog trajnog ukidanja ribolovnih aktivnosti tijekom razdoblja upravljanja 2014., najveći broj dana po državi članici i alatu prikazan u tablici I. prilagođava se u skladu s time za razdoblje upravljanja 2014.

## 9. Raspodjela dodatnih dana za pojačanu pokrivenost znanstvenog promatranja

9.1. Komisija može dodijeliti državi članici tri dodatna dana tijekom kojih plovilo može biti prisutno u području dok na plovilu ima bilo kakav regulirani alat na temelju pojačanog programa pokrivenosti znanstvenim promatranjem u partnerstvu između znanstvenika i ribarske industrije. Takav program mora posebno biti usmjeren na količine ribe

<sup>(1)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 1198/2006 od 27. srpnja 2006. o Europskom fondu za ribarstvo (SL L 223, 15.8.2006., str. 1.).

<sup>(2)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 744/2008 od 24. srpnja 2008. o uvođenju privremene posebne mjere za poticanje restrukturiranja ribarskih flota Europske zajednice pogođenih ekonomskom krizom (SL L 202, 31.7.2008., str. 1.).

vraćene u more i na sastav ulova te prelaziti okvire zahtjeva u vezi s prikupljanjem podataka, kako je utvrđeno Uredbom (EZ) br. 199/2008<sup>(1)</sup> i njezinim provedbenim pravilima za nacionalne programe.

- 9.2. Znanstveni promatrači neovisni su od vlasnika, zapovjednika plovila i bilo kojeg člana posade.
- 9.3. Država članica koja se želi koristiti pogodnostima raspodjela iz točke 9.1. dostavlja Komisiji opis svog programa pojačane pokrivenosti znanstvenim promatranjem na odobrenje.
- 9.4. Na temelju tog opisa i nakon savjetovanja sa STECF-om, Komisija može putem provedbenih akata dotičnoj državi članici raspodijeliti broj dana uz onaj utvrđen u točki 5.1. za tu državu članicu te za plovila, područje i alate povezane s pojačanim programom znanstvenog promatranja. Ti se provedbeni akti donose u skladu s postupkom ispitivanja iz članka 42. stavka 2.
- 9.5. Ako je u prošlosti Komisija odobrila neki pojačani program pokrivenosti znanstvenim promatranjem neke države članice, a dotična država članica želi nastaviti primjenu istoga bez promjena, ona obavješćuje Komisiju o nastavljanju tog programu četiri tjedna prije početka razdoblja na koji se program primjenjuje.

#### POGLAVLJE IV.

##### Upravljanje

#### 10. Opća obveza

Države članice upravljaju najvećim dopuštenim naporom u skladu s uvjetima propisanim u članku 8. Uredbe (EZ) br. 2166/2005 i člancima od 26. do 35. Uredbe (EZ) br. 1224/2009.

#### 11. Razdoblja upravljanja

- 11.1. Država članica može podijeliti dane prisutnosti u području utvrđene u tablici I. u razdoblja upravljanja u trajanju od jednog ili više kalendarskih mjeseca.
- 11.2. Broj dana ili sati tijekom kojih plovilo može biti prisutno u području tijekom razdoblja upravljanja određuje dotična država članica.
- 11.3. Ako država članica odobri plovilima koja plove pod njezinom zastavom prisutnost u području po satu, država članica nastavlja mjeriti potrošnju dana kako je utvrđeno točkom 10. Na zahtjev Komisije, država članica dužna je demonstrirati mjere predostrožnosti koje poduzima kako bi se izbjegla pretjerana potrošnja dana unutar područja zbog plovila koje završava prisutnosti u području prije završetka 24-satnog razdoblja.

#### POGLAVLJE V.

##### Razmjene raspodjele ribolovnog napora

#### 12. Prenošnje dana između ribarskih plovila koja plove pod zastavom države članice

- 12.1. Država članica može dopustiti bilo kojem ribarskom plovilu koje plavi pod njezinom zastavom da prenese dane prisutnosti u području za koje je dobilo odobrenje nekom drugom plovilu koje plavi pod njezinom zastavom unutar područja, pod uvjetom da je umnožak primljenih dana i snage motora plovila koje je primilo dane u kilovatima (kilovat dan) jednak ili manji umnošku prenesenih dana od plovila davatelja i snage motora tog plovila u kilovatima. Snaga motora plovila u kilovatima mora biti evidentirana za svako plovilo u registru ribarske flote Unije.
- 12.2. Ukupni broj dana prisutnosti u području prenesen u skladu s točkom 12.1., pomnožen sa snagom motora u kilovatima plovila davatelja ne smije biti veći od evidentiranog prosječnog godišnjeg broja dana u području plovila davatelja, kako je potvrđeno u brodskom dnevniku ribolova za godine 2011. i 2012., pomnoženog sa snagom motora tog plovila u kilovatima.
- 12.3. Prenošnje dana kako je opisano u točki 12.1. dopušteno je između plovila koja koriste bilo koji regulirani alat te tijekom istog razdoblja upravljanja.

<sup>(1)</sup> Uredba Vijeća (EZ) br. 199/2008 od 25. veljače 2008. o uspostavi okvira Zajednice za prikupljanje, upravljanje i korištenje podataka u sektoru ribarstva i potpori znanstvenom savjetovanju o Zajedničkoj ribarstvenoj politici (SL L 60, 5.3.2008., str. 1).



- 12.4. Prenošenje dana dopušteno je samo plovilima kojima su raspodijeljeni dani ribolova bez posebnih uvjeta.
- 12.5. Na zahtjev Komisije države članice dostavljaju informacije o obavljenim prijenosima. Komisija može utvrditi format tablica za prikupljanje i slanje informacija iz ove točke putem provedbenih akata. Ti se provedbeni akti donose u skladu s postupkom ispitivanja iz članka 42. stavka 2.
13. **Prenošenje dana između ribarskih plovila koja plove pod zastavom neke druge države članice**
- Države članice mogu dopustiti prenošenje dana prisutnosti unutar područja za isto razdoblje upravljanja i unutar područja između bilo kojih ribarskih plovila koja plove pod njihovim zastavama pod uvjetom da se točke 4.1. i 4.2. i 12. primjenjuju *mutatis mutandis*. Ako države članice odluče odobriti takvo prenošenje, one obavješćuju Komisiju, prije nego što se prijenos obavi, o pojedinostima prenošenja, uključujući i broj dana koji se prenosi, ribolovni napor i, gdje se primjenjuje, s time povezane ribolovne kvote.

## POGLAVLJE VI.

**Obveze izvješćivanja**14. **Izvjeshće o ribolovnom naporu**

Članak 28. Uredbe (EZ) br. 1224/2009 primjenjuje se na plovila koja ulaze u područje primjene ovog Priloga. Zemljopisno područje iz toga članka podrazumijeva područje iz točke 2. ovog Priloga.

15. **Prikupljanje relevantnih podataka**

Države članice, na temelju informacija koje koriste za upravljanje ribolovnim danima u području kako je propisano ovim Prilogom, za svako tromjesečje prikupljaju informacije o ukupnom poduzetom ribolovnom naporu u tom području za povlačne i statične alate, napor poduzet od plovila koja koriste različite alate unutar područja te snagu motora tih plovila u kilovat danima.

16. **Priopćivanje relevantnih podataka**

Na zahtjev Komisije države članice daju Komisiji na raspolaganje tablice s podacima iz točke 15., u obliku utvrđenom u tablicama II. i III., slanjem na odgovarajuću adresu elektroničke pošte, o kojoj Komisija obavješćuje države članice. Na zahtjev Komisije države članice Komisiji šalju detaljne informacije o raspodijeljenom i iskorištenom naporu za sve dijelove razdoblja upravljanja 2013. i 2014., koristeći oblik podataka utvrđen u tablicama IV. i V.

Tablica II.

**Obrazac za izvješćivanje podataka o kilovat danima po godini**

Država članica	Alat	Godina	Kumulativni prijavljeni napor
(1)	(2)	(3)	(4)

Tablica III.

**Obrazac za podatke o kilovat danima po godini**

Naziv polja	Najveći broj znakova/znamenki	Poravnanje <sup>(1)</sup> L(ijevo)/D(esno)	Definicije i napomene
(1) Država članica	3		Država članica (oznaka Alpha-3 ISO) u kojoj je plovilo registrirano
(2) Alat	2		Jedna od sljedećih vrsta alata: TR = povlačne mreže, danske potegače i slični alat ≥ 32 mm GN = jednostruke stajačice ≥ 60 mm LL = pridneni parangali
(3) Godina	4		Ili 2006. ili 2007. ili 2008. ili 2009. ili 2010. ili 2011. ili 2012. ili 2013. ili 2014.
(4) Kumulativni prijavljeni napor	7	D	Kumulativna količina ribolovnog napora izražena u kilovat danima poduzetog od 1. siječnja do 31. prosinca relevantne godine

<sup>(1)</sup> Informacije relevantne za slanje podataka formatom s fiksnom duljinom.

Tablica IV.

## Obrazac za prijavu podataka o plovilu

Država članica	CFR	Vanjske oznake	Duljina razdoblja upravljanja	Prijavljeni alat				Posebni uvjet koji se primjenjuje na prijavljeni alat				Broj dana za koji je dopuštena uporaba prijavljenog alata				Broj potrošenih dana s prijavljenim alatom				Prijenos dana
				br. 1	br. 2	br. 3	...	br. 1	br. 2	br. 3	...	br. 1	br. 2	br. 3	...	br. 1	br. 2	br. 3	...	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(5)	(5)	(5)	(6)	(6)	(6)	(6)	(7)	(7)	(7)	(7)	(8)	(8)	(8)	(8)	(9)

Tablica V.

## Obrazac za prijavu podataka o plovilu

Naziv polja	Najveći broj znakova/ znamenki	Poravnanje <sup>(1)</sup> L(ijevo)/ D(esno)	Definicije i napomene
(1) Država članica	3		Država članica (oznaka Alpha-3 ISO) u kojoj je plovilo registrirano
(2) CFR	12		Registracijski broj ribarske flote Unije (CFR) Jedinstveni identifikacijski broj ribarskog plovila Oznaka Alpha-3 ISO države članice ribarskog plovila nakon kojeg slijedi identifikacijska serija (devet znakova). Ako serija ima manje od 9 znakova, s lijeve se strane moraju umetnuti nule.
(3) Vanjske oznake	14	L	Prema Uredbi (EEZ) br. 1381/87 <sup>(2)</sup>
(4) Duljina razdoblja upravljanja	2	L	Duljina razdoblja upravljanja u mjesecima
(5) Prijavljeni alat	2	L	Jedna od sljedećih vrsta alata: TR = povlačne mreže, danske potegače i slični alat ≥ 32 mm GN = jednostruke stajačice ≥ 60 mm LL = pridneni parangali
(6) Posebni uvjet koji se primjenjuje na prijavljeni alat	2	L	Naznaka posebnog uvjeta, ako postoji, iz točke 6.1.(a) ili (b) Priloga II.B koji se primjenjuje
(7) Broj dana za koji je dopuštena uporaba prijavljenog alata	3	L	Broj dana na koji plovilo ima pravo prema Prilogu II.B u vezi s izborom prijavljenog alata i prijavljenim razdobljem upravljanja
(8) Potrošeni dani s prijavljenim alatom	3	L	Broj dana koji je plovilo zaista provelo unutar područja rabeći alat koji odgovara alatu prijavljenom za prijavljeno razdoblje upravljanja
(9) Prijenos dana	4	L	Za prenesene dane naznačiti „- broj prenesenih dana”, a za primljene dane naznačiti „+ broj prenesenih dana”

<sup>(1)</sup> Informacije relevantne za slanje podataka formatom s fiksnom duljinom.<sup>(2)</sup> Uredba Komisije (EEZ) br. 1381/87 od 20. svibnja 1987. o određivanju detaljnih pravila za označivanje i dokumentaciju ribarskih plovila (SL L 132, 21.5.1987., str. 9.).

## PRILOG II.C

**RIBOLOVNI NAPOR ZA PLOVILA U KONTEKSTU UPRAVLJANJA STOKOVIMA LISTA U ZAPADNOM DIJELU KANALA LA MANCHE U ZONI ICES-a VII.e**

## POGLAVLJE I.

**Opće odredbe****1. Područje primjene**

- 1.1. Ovaj se Prilog primjenjuje na plovila Unije ukupne duljine od 10 metara i više koja imaju na plovilu ili koriste povlačne mreže veličine oka jednakog ili većeg od 80 mm i statične mreže uključujući jednostruke i višestruke stajačice veličine oka jednakog ili manjeg od 220 mm u skladu s Uredbom (EZ) br. 509/2007 i koja su prisutna u zoni ICES-a VII.e. Za potrebe ovog Priloga, upućivanje na razdoblje upravljanja 2014. znači razdoblje od 1. veljače 2014. do 31. siječnja 2015.
- 1.2. Plovila koja love statičnim mrežama veličine oka jednakog ili većeg od 120 mm i s ostvarenim ulovom od 300 kg žive vage lista godišnje tijekom prethodne tri godine, prema njihovim evidencijama ulova, izuzeta su od primjene ovog Priloga, pod sljedećim uvjetima:

- (a) ta plovila smiju uloviti manje od 300 kg žive vage lista tijekom razdoblja upravljanja 2014.;
- (b) ta plovila ne smiju na moru pretovarivati ribu na drugo plovilo;
- (c) do 31. srpnja 2014. i 31. siječnja 2015. svaka dotična država članica sastavlja izvješće za Komisiju o evidencijama ulova tih plovila za list u tri prethodne godine kao i o ulovima lista za 2014.

Ako bilo koji od ovih uvjeta nije ispunjen, dotična plovila bez odgode prestaju biti izuzeta od primjene ovog Priloga.

**2. Definicije**

U smislu ovog Priloga primjenjuju se sljedeće definicije:

- (a) „skupina alata” znači skupina koja se sastoji od sljedeće dvije kategorije alata:
  - i. povlačne mreže s gredom, veličine oka jednake ili veće od 80 mm i
  - ii. statične mreže, uključujući jednostruke i višestruke stajačice, veličine oka jednake ili veće od 220 mm;
- (b) „regulirani alat” znači bilo koju od dviju kategorija alata koje pripadaju skupini alata;
- (c) „područje” znači zona ICES-a VII.e;
- (d) „razdoblje upravljanja 2014.” znači razdoblje od 1. veljače 2014. do 31. siječnja 2015.;

**3. Ograničenje aktivnosti**

Ne dovodeći u pitanje članak 29. Uredbe (EZ) br. 1224/2009, svaka država članica dužna je osigurati da plovila Unije koja plove pod njezinom zastavom, a na plovilu nose bilo koji od reguliranog alata, budu prisutna unutar područja ne više od broja dana utvrđenih u poglavlju III. ovog Priloga.

## POGLAVLJE II.

**Odobrenja****4. Plovila s odobrenjem za ribolov**

- 4.1. Država članica ne odobrava ribolov s reguliranim alatom u području ni jednom plovilu koje plovi pod njezinom zastavom, a koje nema evidenciju o takvoj ribolovnoj aktivnosti u razdoblju od 2002. do 2013. u tom području, osim ako ne osigura da se u tom području spriječi ribolov jednakog kapaciteta, mjeren u kilovatima.
- 4.2. Međutim, plovilu s evidencijom korištenja reguliranog alata može se odobriti korištenje drukčijeg ribolovnog alata, pod uvjetom da je broj dana raspodijeljen za taj potonji alat veći ili jednak broju dana raspodijeljenog za regulirani alat.

- 4.3 Plovilu koje plovi pod zastavom neke države članice, a nema kvote u tom području, ne smije biti odobren ribolov u tom području reguliranim alatom, osim ako je plovilu raspodijeljena kvota nakon prenošenja kako je dopušteno u skladu s člankom 20. stavkom 5. Uredbe (EZ) br. 2371/2002 te su mu dodijeljeni dani na moru u skladu s točkom 10. ili 11. ovog Priloga.

### POGLAVLJE III.

#### Broj dana prisutnosti unutar područja raspodijeljenih plovilima Unije

##### 5. Najveći broj dana

Tijekom razdoblja upravljanja 2014., najveći broj dana na moru za koji država članica može dopustiti plovilu koje plovi pod njezinom zastavom prisutnost unutar područja ako je na plovilu imalo bilo koji regulirani alat prikazan je u tablici I.

Tablica I.

#### Najveći broj dana koji plovilo može biti prisutno u području po kategoriji reguliranog alata i po godini

Regulirani alat	Najveći broj dana	
	BE	FR
Povlačne mreže s gredom veličine oka $\geq 80$ mm	164	175
	207	
		207
Statične mreže veličine oka $\leq 220$ mm	164	178
	164	
		164

##### 6. Sustav kilovat dana

- 6.1. Tijekom razdoblja upravljanja 2014., država članica može upravljati svojim raspodjelama ribarskog napora u skladu sa sustavom kilovat dana. Tim sustavom može odobriti bilo kojem dotičnom plovilu za bilo koji regulirani alat kako je utvrđeno tablicom I. da bude prisutno u okviru područja za najveći broj dana koji se razlikuje od onog utvrđenog tom tablicom, pod uvjetom da se poštuje ukupna količina kilovat dana koja odgovara tom reguliranom alatu.
- 6.2. Ta ukupna količina kilovat dana jednaka je zbroju svih pojedinačnih ribolovnih napora dodijeljenih plovilima koja plove pod zastavom te države članice i ispunjavaju uvjete za taj regulirani alat. Ti pojedinačni ribolovni napori računaju se u kilovat danima kao umnožak snage motora svakog plovila i broja dana na moru koji bi mu bili raspodijeljeni prema tablici I., kada se točka 6.1. ne bi primjenjivala.
- 6.3. Država članica koja se želi koristiti pogodnosti sustava iz točke 6.1. dostavlja zahtjev Komisiji, zajedno s izvješćima u elektroničkom formatu koja sadržavaju, za regulirani alat iz tablice I., pojedinosti izračuna koji se temelji na:
- (a) popisu plovila kojima je odobren ribolov uz naznačene registracijske brojeve ribarske flote Unije (CFR) i snage motora;
- (b) broju dana na moru koji bi svakom plovilu bio odobren za ribolov prema tablici I. i broju dana na moru koji bi bio dodijeljen svakom plovilu primjenom točke 6.1.
- 6.4. Na temelju tog zahtjeva Komisija procjenjuje usklađenost s uvjetima iz točke 6. te, gdje je primjenjivo, može odobriti državi članici korištenje pogodnosti sustava iz točke 6.1.

##### 7. Raspodjela dodatnih dana za trajno ukidanje ribolovnih aktivnosti

- 7.1. Komisija može raspodijeliti državi članici dodatni broj dana na moru koji plovilu može odobriti država članica pod čijom zastavom plovi za prisutnost u području dok na plovilu ima bilo koji regulirani alat, na temelju trajnih ukidanja ribolovnih aktivnosti do kojih je došlo od 1. siječnja 2004. bilo u skladu s člankom 23. Uredbe (EZ) br. 1198/2006 ili Uredbe (EZ) br. 744/2008. Nakon zaprimanja pisanog i utemeljenog zahtjeva od dotične države članice Komisija može zasebno razmatrati trajna ukidanja do kojih je došlo iz bilo kojih drugih razloga. U tom pisanom zahtjevu moraju biti navedena dotična plovila te isti mora potvrditi da se ta plovila više neće ponovno baviti ribolovnim aktivnostima.

- 7.2. Napor uložen u 2003. mjereno u kilovat danima za opozvana plovila koja su koristila određenu skupinu alata dijeli se s naporom uloženi od svih plovila koja su koristila tu skupinu alata tijekom 2003. Dodatni broj dana na moru tada se računa kao umnožak tako dobivenog omjera i broja dana koji bi bio dodijeljen prema tablici I. Svaki nepuni dan koji se dobije takvim izračunom zaokružuje se na najbliži puni dan.
- 7.3. Točke 7.1. i 7.2. ne primjenjuju se ako je plovilo zamijenjeno u skladu s točkama 4.2. ili ako je opoziv plovila već korišten u proteklom godinama za dobivanje dodatnih dana na moru.
- 7.4. Država članica koja se želi koristiti pogodnostima raspodjela iz točke 7.1. do 15. lipnja 2014. dostavlja zahtjev Komisiji s izvješćima u elektroničkom obliku koja sadržavaju, za skupine alata kako su utvrđeni u tablici I., pojedinosti izračuna koji se temelji na:
- (a) popisu opozvanih plovila uz naznačene registracijske brojeve ribarske flote Unije (CFR) i snage motora;
  - (b) ribolovnoj aktivnosti koju su obavljala ta plovila tijekom 2003. izraženoj u danima na moru prema skupinama ribolovnih alata.
- 7.5. Na temelju tog zahtjeva države članice Komisija može, putem provedbenih akata, raspodijeliti toj državi članici dodatan broj dana u odnosu na onaj iz točke 5. predviđen za tu državu članicu. Ti se provedbeni akti donose u skladu s postupkom ispitivanja iz članka 42. stavka 2.
- 7.6. Tijekom razdoblja upravljanja 2014. država članica može preraspodijeliti te dodatne dane na moru svima ili dijelu plovila koja ostaju u floti i zadovoljavaju uvjetima za te regulirane alate.
- 7.7. Svi dodatni dani koji proizlaze iz trajnog ukidanja ribolovnih aktivnosti koje je Komisija raspodijelila u razdoblju upravljanja 2013. dodaju se najvećem broju dana po državi članici iz tablice I. i raspodjeljuju se skupinama alata u tablici I. Ti dodatni dani predmet su prilagodbe gornjih granica dana na moru koje proizlaze iz ove Uredbe za razdoblje upravljanja 2014.
- 7.8. Odstupajući od točaka od 7.1. do 7.5., Komisija može iznimno odobriti državi članici raspodjelu dodatnih dana za vrijeme razdoblja upravljanja 2014. na temelju trajnog ukidanja ribolovnih aktivnosti koje su se obavljale od 1. veljače 2004. do 31. siječnja 2013., pod uvjetom da nisu prethodno uključene u bilo koji zahtjev za dodatne dane tijekom tog razdoblja.
- 8. Raspodjela dodatnih dana za pojačanu pokrivenost znanstvenog promatranja**
- 8.1. Komisija može dodijeliti državi članici tri dodatna dana tijekom kojih plovilo može biti prisutno u području dok na plovilu ima bilo kakav regulirani alat, između 1. veljače 2014. i 31. siječnja 2015., na temelju pojačanog programa pokrivenosti znanstvenim promatranjem u partnerstvu između znanstvenika i ribarske industrije. Takav program mora posebno biti usmjeren na količine ribe vraćene u more i na sastav ulova te prelaziti okvire zahtjeva u vezi s prikupljanjem podataka, kako je utvrđeno Uredbom (EZ) br. 199/2008 i njezinim provedbenim pravilima za nacionalne programe.
- 8.2. Znanstveni promatrači neovisni su od vlasnika, zapovjednika plovila i bilo kojeg člana posade.
- 8.3. Država članica koja se želi koristiti pogodnostima raspodjela iz točke 8.1. dostavlja Komisiji opis svog programa pojačane pokrivenosti znanstvenim promatranjem na odobrenje.
- 8.4. Na temelju tog opisa i nakon savjetovanja sa STECF-om, Komisija može putem provedbenih akata dotičnoj državi članici raspodijeliti broj dana uz onaj utvrđen u točki 5. za tu državu članicu te za plovila, područje i alate povezane s pojačanim programom znanstvenog promatranja. Ti se provedbeni akti donose u skladu s postupkom ispitivanja iz članka 42. stavka 2.
- 8.5. Ako je u prošlosti Komisija odobrila neki pojačani program pokrivenosti znanstvenim promatranjem neke države članice, a dotična država članica želi nastaviti primjenu istoga bez promjena, ona obavješćuje Komisiju o nastavljanju tog programa četiri tjedna prije početka razdoblja na koji se program primjenjuje.

#### POGLAVLJE IV.

##### Upravljanje

#### 9. Opća obveza

Države članice upravljaju najvećim dopuštenim naporom u skladu s člancima od 26. do 35. Uredbe (EZ) br. 1224/2009.

**10. Razdoblja upravljanja**

- 10.1. Država članica može podijeliti dane prisutnosti u području utvrđene u tablici I. u razdoblja upravljanja u trajanju od jednog ili više kalendarskih mjeseca.
- 10.2. Broj dana ili sati tijekom kojih plovilo može biti prisutno u području tijekom razdoblja upravljanja određuje dotična država članica.
- 10.3. Ako država članica odobri plovilima koja plove pod njezinom zastavom prisutnost u području po satu, država članica nastavlja mjeriti potrošnju dana kako je utvrđeno točkom 9. Na zahtjev Komisije, država članica dužna je demonstrirati mjere predostrožnosti koje poduzima kako bi se izbjegla pretjerana potrošnja dana unutar područja zbog plovila koje završava prisutnosti u području prije završetka 24-satnog razdoblja.

## POGLAVLJE V.

**Razmjene raspodjele ribolovnog napora****11. Prenosjenje dana između ribarskih plovila koja plove pod zastavom države članice**

- 11.1. Država članica može dopustiti bilo kojem ribarskom plovilu koje plovi pod njezinom zastavom da prenese dane prisutnosti u području za koje je dobilo odobrenje nekom drugom plovilu koje plovi pod njezinom zastavom unutar područja, pod uvjetom da je umnožak primljenih dana i snage motora plovila koje je primilo dane u kilovatima (kilovat dan) jednak ili manji umnošku prenesenih dana od plovila davatelja i snage motora tog plovila u kilovatima. Snaga motora plovila u kilovatima mora biti evidentirana za svako plovilo u registru ribarske flote Unije.
- 11.2. Ukupni broj dana prisutnosti u području prenesen u skladu s točkom 11.1., pomnožen sa snagom motora u kilovatima plovila davatelja ne smije biti veći od evidentiranog prosječnog godišnjeg broja dana u području plovila davatelja, kako je potvrđeno u broskom dnevniku ribolova za godine 2004. i 2005., pomnoženog sa snagom motora tog plovila u kilovatima.
- 11.3. Prenosjenje dana kako je opisano u točki 11.1. dopušteno je između plovila koja koriste bilo koji regulirani alat te tijekom istog razdoblja upravljanja.
- 11.4. Na zahtjev Komisije države članice dostavljaju informacije o obavljenim prijenosima. Komisija može utvrditi format tablica za prikupljanje i slanje informacija iz ove točke putem provedbenih akata. Ti se provedbeni akti donose u skladu s postupkom ispitivanja iz članka 42. stavka 2.

**12. Prenosjenje dana između ribarskih plovila koja plove pod zastavom neke druge države članice**

Države članice mogu dopustiti prenošenje dana prisutnosti unutar područja za isto razdoblje upravljanja i unutar područja između bilo kojih ribarskih plovila koja plove pod njihovim zastavama pod uvjetom da se točke 4.2., 4.4., 5., 6. i 10. primjenjuju *mutatis mutandis*. Ako države članice odluče odobriti takvo prenošenje, one obavješćuju Komisiju, prije nego što se prijenos obavi, o pojedinostima prenošenja, uključujući i broj dana koji se prenosi, ribolovni napor i, gdje se primjenjuje, s time povezane ribolovne kvote.

## POGLAVLJE VI.

**Obveze izvješćivanja****13. Izvješće o ribolovnom naporu**

Članak 28. Uredbe (EZ) br. 1224/2009 primjenjuje se na plovila koja ulaze u područje primjene ovog Priloga. Zemljopisno područje iz toga članka podrazumijeva područje iz točke 2. ovog Priloga.

**14. Prikupljanje relevantnih podataka**

Države članice, na temelju informacija koje koriste za upravljanje ribolovnim danima u području kako je propisano ovim Prilogom, za svako tromjesečje prikupljaju informacije o ukupnom poduzetom ribolovnom naporu u tom području za povlačne i statične alate, napor poduzet od plovila koja koriste različite alate unutar područja te snagu motora tih plovila u kilovat danima.

15. **Priopćivanje relevantnih podataka**

Na zahtjev Komisije države članice daju Komisiji na raspolaganje tablice s podacima iz točke 14., u obliku utvrđenom u tablicama II. i III., slanjem na odgovarajuću adresu elektroničke pošte, o kojoj Komisija obavješćuje države članice. Na zahtjev Komisije države članice Komisiji šalju detaljne informacije o raspodijeljenom i iskorištenom naporu za sve dijelove razdoblja upravljanja 2013. i 2014., koristeći oblik podataka utvrđen u tablicama IV. i V.

Tablica II.

**Obrazac za izvješćivanje podataka o kilovat danima po godini**

Država članica	Alat	Godina	Kumulativni prijavljeni napor
(1)	(2)	(3)	(4)

Tablica III.

**Obrazac za podatke o kilovat danima po godini**

Naziv polja	Najveći broj znakova/znakmenki	Poravnanje <sup>(1)</sup> L(ijevo)/D(esno)	Definicije i napomene
(1) Država članica	3		Država članica (oznaka Alpha-3 ISO) u kojoj je plovilo registrirano
(2) Alat	2		Jedna od sljedećih vrsta alata: BT = povlačne mreže s gredom ≥ 80 mm GN = jednostruke stajačice < 220 mm TN = višestruke stajačice < 220 mm
(3) Godina	4		Ili 2006. ili 2007. ili 2008. ili 2009. ili 2010. ili 2011. ili 2012. ili 2013. ili 2014.
(4) Kumulativni prijavljeni napor	7	D	Kumulativna količina ribolovnog napora izražena u kilovat danima poduzetog od 1. siječnja do 31. prosinca relevantne godine

<sup>(1)</sup> Informacije relevantne za slanje podataka formatom s fiksnom duljinom.

Tablica IV.

**Obrazac za prijavu podataka o plovilu**

Država članica	CFR	Vanjske oznake	Duljina razdoblja upravljanja	Prijavljeni alat				Broj dana za koji je dopuštena uporaba prijavljenog alata				Broj potrošenih dana s prijavljenim alatom				Prijenos dana
				br. 1	br. 2	br. 3	...	br. 1	br. 2	br. 3	...	br. 1	br. 2	br. 3	...	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(5)	(5)	(5)	(6)	(6)	(6)	(6)	(7)	(7)	(7)	(7)	(8)

Tablica V.

**Obrazac za prijavu podataka o plovilu**

Naziv polja	Najveći broj znakova/znakmenki	Poravnanje <sup>(1)</sup> L(ijevo)/D(esno)	Definicije i napomene
(1) Država članica	3		Država članica (oznaka Alpha-3 ISO) u kojoj je plovilo registrirano
(2) CFR	12		Registracijski broj ribarske flote Unije (CFR) Jedinstveni identifikacijski broj ribarskog plovila Oznaka Alpha-3 ISO države članice ribarskog plovila nakon kojeg slijedi identifikacijska serija (devet znakova). Ako serija ima manje od 9 znakova, s lijeve se strane moraju umetnuti nule.
(3) Vanjske oznake	14	L	Prema Uredbi (EEZ) br. 1381/87

Naziv polja	Najveći broj znakova/znakmenki	Poravnanje <sup>(1)</sup> L(ijevo)/D(esno)	Definicije i napomene
(4) Duljina razdoblja upravljanja	2	L	Duljina razdoblja upravljanja u mjesecima
(5) Prijavljeni alat	2	L	Jedna od sljedećih vrsta alata: BT = povlačne mreže s gredom $\geq 80$ mm GN = jednostruke stajačice $< 220$ mm TN = višestruke stajačice $< 220$ mm
(6) Posebni uvjet koji se primjenjuje na prijavljeni alat	3	L	Broj dana na koji plovilo ima pravo prema Prilogu II.C u vezi s izborom prijavljenog alata i prijavljenim razdobljem upravljanja
(7) Potrošeni dani s prijavljenim alatom	3	L	Broj dana koji je plovilo zaista provelo unutar područja rabeći alat koji odgovara alatu prijavljenom za prijavljeno razdoblje upravljanja
(8) Prijenos dana	4	L	Za prenesene dane naznačiti „- broj prenesenih dana”, a za primljene dane naznačiti „+ broj prenesenih dana”

<sup>(1)</sup> Informacije relevantne za slanje podataka formatom s fiksnom duljinom.



## PRILOG II.D

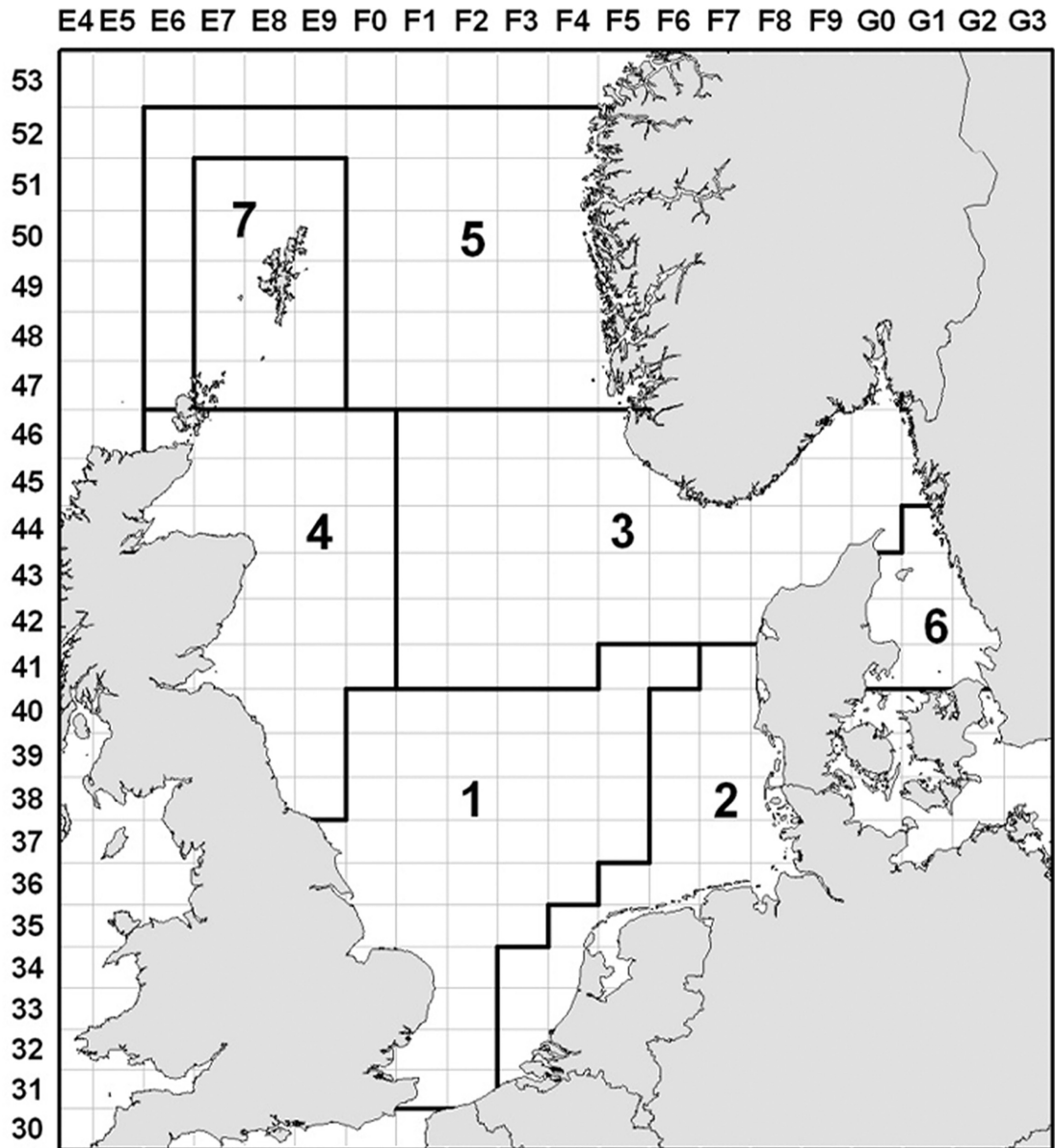
**Područja upravljanja za hujicu u zonama ICES-a II.a, III.a i potpodručju ICES-a IV.**

Za potrebe upravljanja ribolovnim mogućnostima hujice u zonama ICES-a II.a, III.a i potpodručju ICES-a IV. utvrđenom Prilogom I.A, područja upravljanja unutar kojih se primjenjuju posebna ograničenja ulova definirana su kako je prikazano u nastavku i u dodatku ovom prilogu:

Područje upravljanja hujicom	Statistički pravokutnici ICES-a
1	31-34 E9-F2; 35 E9- F3; 36 E9-F4; 37 E9-F5; 38-40 F0-F5; 41 F5-F6
2	31-34 F3-F4; 35 F4-F6; 36 F5-F8; 37-40 F6-F8; 41 F7-F8
3	41 F1-F4; 42-43 F1-F9; 44 F1-G0; 45-46 F1-G1; 47 G0
4	38-40 E7-E9; 41-46 E6-F0
5	47-51 E6 + F0-F5; 52 E6-F5
6	41-43 G0-G3; 44 G1
7	47-51 E7-E9

Dodatak 1. Prilogu II.D

PODRUČJA UPRAVLJANJA HUJICOM



## PRILOG III.

**Najveći broj odobrenja za ribolov za plovila unije koja love u vodama trećih zemalja**

Područje ribolova	Ribolov	Broj odobrenja za ribolov	Dodjela odobrenja za ribolov među državama članicama	Najveći broj plovila prisutan u bilo kojem trenutku
Norveške vode i ribarstvena zona oko otoka Jan Mayen	Haringa, sjeverno od 62° 00' J	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi
	Pridnene vrste, sjeverno od 62° 00' J	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi
	Skuša	Nije relevantno	Nije relevantno	Treba utvrditi <sup>(1)</sup>
	Industrijske vrste, južno od 62° 00' J	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi

<sup>(1)</sup> Ne dovodeći u pitanje dodatne dozvole koje je Norveška izdala Švedskoj u skladu s utvrđenom praksom.

## PRILOG IV.

PODRUČJE PRIMJENE KONVENCIJE ICCAT-a <sup>(1)</sup>

1. Najveći broj brodova Unije s mamcima i brodova s povlačnim povrazima koji imaju odobrenje za aktivan ribolov plavoperajne tune veličine između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm u istočnom Atlantiku

Španjolska	60
Francuska	8
Unija	68

2. Najveći broj obalnih malih ribarskih plovila Unije koja imaju odobrenje za aktivan ribolov plavoperajne tune veličine između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm u Sredozemnom moru

Španjolska	119
Francuska	87
Italija	30
Cipar	7
Malta	28
Unija	316

3. Najveći broj plovila Unije koja imaju odobrenje za aktivan ribolov plavoperajne tune veličine između 8 kg/75 cm i 30 kg/115 cm u Jadranskom moru za potrebe uzgoja

Hrvatska	9
Italija	12
Unija	21

4. Najveći broj i ukupan kapacitet u bruto tonaži ribarskih plovila svake države članice koja mogu dobiti odobrenje za ribolov, zadržavanje na plovilu, pretovar, prijevoz ili iskrcavanje plavoperajne tune u istočnom Atlantiku i Sredozemnom moru

Tablica A

Broj ribarskih plovila <sup>(1)</sup>							
	Cipar	Grčka <sup>(2)</sup>	Hrvatska	Italija	Francuska	Španjolska	Malta <sup>(3)</sup>
Okružujuće mreže plivarice	1	1	9	12	17	6	1
Ribarski brodovi za polaganje parangala	4 <sup>(4)</sup>	0	0	30	8	31	22
Brodovi s mamcima	0	0	0	0	8	60	0
Brodovi s povrazima	0	0	12	0	29	2	0

<sup>(1)</sup> Iznosi u odjeljcima 1., 2. i 3. mogu se smanjiti radi usklađivanja s međunarodnim obvezama Unije.

Broj ribarskih plovila <sup>(1)</sup>							
	Cipar	Grčka <sup>(2)</sup>	Hrvatska	Italija	Francuska	Španjolska	Malta <sup>(3)</sup>
Ribarski brod kočarica	0	0	0	0	57	0	0
Ostala plovila za mali ribolov <sup>(3)</sup>	0	16	0	0	87	32	0

<sup>(1)</sup> Brojke u tablici A odjeljka 4. mogu se povećati pod uvjetom da je to u skladu s međunarodnim obvezama Unije.

<sup>(2)</sup> Jedno ribarsko plovilo srednje veličine koje koristi okružujuće mreže plivarice može se zamijeniti s najviše 10 plovila koja koriste parangal.

<sup>(3)</sup> Jedno ribarsko plovilo srednje veličine koje koristi okružujuće mreže plivarice može se zamijeniti s najviše 10 plovila koja koriste parangal.

<sup>(4)</sup> Višenamjenska plovila koja koriste više ribolovnih alata.

<sup>(5)</sup> Višenamjenska plovila koja koriste više ribolovnih alata (parangal, ručni povraz, povlačni povraz).

Tablica B

Ukupan kapacitet u bruto tonaži							
	Cipar	Hrvatska	Grčka	Italija	Francuska	Španjolska	Malta
Okružujuće mreže plivarice	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi
Ribarski brodovi za polaganje parangala	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi
Brodovi s mamcima	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi
Brodovi s povrazima	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi
Ribarski brodovi kočarice	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi
Ostala plovila za mali ribolov	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi	Treba utvrditi

5. Najveći broj klopki koje se koriste u ribolovu na plavoperajnu tunu u istočnom Atlantiku i Sredozemnom moru koje odobrava svaka pojedina država članica

	Broj klopki
Španjolska	5
Italija	6
Portugal	1 <sup>(1)</sup>

<sup>(1)</sup> Ovaj se broj može povećati pod uvjetom da je to u skladu s međunarodnim obvezama Unije.

6. Najveći kapacitet ribogojilišta i tovišta za plavoperajnu tunu za svaku državu članicu zasebno i najveći unos divlje plavoperajne tune koji svaka država članica može dodijeliti svojim ribogojilištima u istočnom Atlantiku i Sredozemnom moru

Tablica A

Maksimalan kapacitet uzgoja i tova tune		
	Broj uzgajališta	Kapacitet (u tonama)
Španjolska	14	11 852
Italija	15	13 000

Maksimalan kapacitet uzgoja i tova tune		
	Broj uzgajališta	Kapacitet (u tonama)
Grčka	2	2 100
Cipar	3	3 000
Hrvatska	7	7 880
Malta	8	12 300

Tablica B

Najveći unos divlje ulovljene plavoperajne tune (u tonama)	
Španjolska	5 855
Italija	3 764
Grčka	785
Cipar	2 195
Hrvatska	2 947
Malta	8 768

## PRILOG V.

## PODRUČJE PRIMJENE KONVENCIJE CCAMLR-a

## DIO A

## ZABRANA USMJERENOG RIBOLOVA U PODRUČJU PRIMJENE KONVENCIJE CCAMLR-a

Ciljna vrsta	Područje	Razdoblje zabrane
Morski psi (sve vrste)	Područje primjene Konvencije	Od 1. siječnja do 31. prosinca 2014.
<i>Notothernia rossii</i>	FAO 48.1. Antarktika, u području Antarktičkog poluotoka FAO 48.2. Antarktika, oko otočja Južni Orkney FAO 48.3. Antarktika, oko otoka Južne Georgije	Od 1. siječnja do 31. prosinca 2014.
Ribe	FAO 48.1. Antarktika <sup>(1)</sup> FAO 48.2. Antarktika <sup>(1)</sup>	Od 1. siječnja do 31. prosinca 2014.
<i>Gobionotothen gibberifrons</i> <i>Chaenocephalus aceratus</i> <i>Pseudochaenichthys georgianus</i> <i>Lepidonotothen squamifrons</i> <i>Patagonotothen guntheri</i> <i>Electrona carlsbergi</i> <sup>(1)</sup> <sup>8</sup>	FAO 48.3.	Od 1. siječnja do 31. prosinca 2014.
<i>Dissostichus</i> spp.	FAO 48.5. Antarktika	Od 1. prosinca 2013. do 30. studenoga 2014.
<i>Dissostichus</i> spp.	FAO 88.3. Antarktika <sup>(1)</sup> FAO 58.5.1. Antarktika <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> FAO 58.5.2. Antarktika istočno od 79° 20' I i izvan isključivog gospodarskog pojasa zapadno od 79° 20' I <sup>(1)</sup> FAO 58.4.4. Antarktika <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> FAO 58.6. Antarktika <sup>(1)</sup> FAO 58.7. Antarktika <sup>(1)</sup>	Od 1. siječnja do 31. prosinca 2014.
<i>Lepidonotothen squamifrons</i>	FAO 58.4.4. <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>	Od 1. siječnja do 31. prosinca 2014.
Sve vrste osim <i>Champscephalus gunnari</i> i <i>Dissostichus eleginoides</i>	FAO 58.5.2. Antarktika	Od 1. prosinca 2013. do 30. studenoga 2014.
<i>Dissostichus mawsoni</i>	FAO 48.4. Antarktika <sup>(1)</sup> unutar područja koje je omeđeno paralelama na 55° 30' i 57° 20' južne geografske širine te meridianima na 25° 30' i 29° 30' zapadne geografske dužine	Od 1. siječnja do 31. prosinca 2014.

<sup>(1)</sup> Osim za znanstvenoistraživačke potrebe.<sup>(2)</sup> Isključujući vode na koje se primjenjuje nacionalna nadležnost (isključivi gospodarski pojasevi).

## DIO B

**OGRANIČENJA TAC-ova I USPUTNOG ULOVA ZA ISTRAŽIVAČKO RIBARSTVO U PODRUČJU PRIMJENE  
KONVENCIJE CCAMLR-a U RAZDOBLJU 2013/14**

Potpodručje/ Područje	Regija	Godišnje doba	SSRU	Ograničenje ulova <i>Dissostichus</i> spp. (u tonama)	Ograničenja usputnog ulova (u tonama) <sup>(1)</sup>		
					Raže i voline	<i>Macrourus</i> spp.	Ostale vrste
58.4.1.	Cijelo područje	Od 1. prosinca 2013. do 30. studenoga 2014.	SSRU-ovi A, B i F: 0 SSRU C: 257 <sup>(2)</sup> SSRU D: 42 <sup>(2)</sup> SSRU E: 315 SSRU G: 68/2 <sup>(2)</sup> SSRU H: 42 <sup>(2)</sup>	Ukupno 724	Sve Područje: 50	Sve Područje: 116	Sve Područje: 20
58.4.2.	Cijelo područje	Od 1. prosinca 2013. do 30. studenoga 2014.	SSRU-ovi A, B, C i D: 0 SSRU E: 35	Ukupno 35	Sve Područje: 50	Sve Područje: 20	Sve Područje: 20
58.4.3a.	Cijelo područje	Od 1. svibnja do 31. kolovoza 2014.		Ukupno 32	Sve Područje: 50	Sve Područje: 20	Sve Područje: 20
88.1.	Cijelo potpodručje	Od 1. prosinca 2013. do 31. kolovoza 2014.	SSRU-ovi A, D, E, F i M: 0 SSRU-ovi B, C i G: 397 SSRU-ovi H, I i K: 2 247 SSRU-ovi J i L: 357	Ukupno 3 044	152 SSRU-ovi A, D, E, F i M: 0 SSRU-ovi B, C i G: 50 SSRU-ovi H, I i K: 112 SSRU-ovi J i L: 50	430 SSRU-ovi A, D, E, F i M: 0 SSRU-ovi B, C i G: 40 SSRU-ovi H, I i K: 320 SSRU-ovi J i L: 70	160 SSRU-ovi A, D, E, F i M: 0 SSRU-ovi B, C i G: 60 SSRU-ovi H, I i K: 60 SSRU-ovi J i L: 40
88.2.	Južno od 65° J	Od 1. prosinca 2013. do 31. kolovoza 2014.	SSRU-ovi A, B i I: 0 SSRU-ovi C, D, E, F i G: 124 SSRU H: 266	Ukupno 390	50 SSRU-ovi A, B i I: 0 SSRU-ovi C, D, E, F i G: 50 SSRU H: 50	62 SSRU-ovi A, B i I: 0 SSRU-ovi C, D, E, F i G: 20 SSRU H: 42	20 SSRU-ovi A, B i I: 0 SSRU-ovi C, D, E, F i G: 100 SSRU H: 20

<sup>(1)</sup> Pravila za ograničenja usputnog ulova vrsta po SSRU-u primjenjiva su u okviru ukupnog ograničenja usputnog ulova za određeno potpodručje:

— raže i voline: 5 % od ograničenja ulova za *Dissostichus* spp. ili 50 tona, ovisno o tome što je veće;

— *Macrourus* spp.: 16 % od ograničenja ulova za *Dissostichus* spp. ili 20 tona, ovisno o tome što je veće, osim u statističkom području 58.4.3a i statističkom potpodručju 88.1;

— ostale vrste zajedno: 20 tona za pojedini SSRU.

<sup>(2)</sup> Uključuje ograničenje ulova od 42 tone koje omogućuje Španjolskoj da u sezoni 2013/2014 provede eksperiment iscrpljivanja.



## Dodatak Prilogu V. dijelu B

## POPIS MALIH ISTRAŽIVAČKIH JEDINICA (SSRU-ova)

Regija	SSRU	Granična crta
48.6	A.	Od 50° J 20° Z, prema istoku do 1°30' I, prema jugu do 60° J, prema zapadu do 20° Z, prema sjeveru do 50° J.
	B.	Od 60° J 20° Z, prema istoku do 10° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 20° Z, prema sjeveru do 60° J.
	C.	Od 60° J 10° Z, prema istoku do 0° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 10° Z, prema sjeveru do 60° J.
	D.	Od 60° J 0° geografske dužine, prema istoku do 10° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 0° geografske dužine, prema sjeveru do 60° J.
	E.	Od 60° J 10° I prema istoku do 20° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 10° I, prema sjeveru do 60° J.
	F.	Od 60° J 20° I prema istoku do 30° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 20° I, prema sjeveru do 60° J.
	G.	Od 50° J 1° 30' I, prema istoku do 30° I, prema jugu do 60° J, prema zapadu do 1° 30' I, prema sjeveru do 50° J.
58.4.1	A.	Od 55° J 86° I, prema istoku do 150° I, prema jugu do 60° J, prema zapadu do 86° I, prema sjeveru do 55° J.
	B.	Od 60° J 86° I, prema istoku do 90° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 80° I, prema sjeveru do 64° J, prema istoku do 86° I, prema sjeveru do 60° J.
	C.	Od 60° J 90° I prema istoku do 100° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 90° I, prema sjeveru do 60° J.
	D.	Od 60° J 100° I prema istoku do 110° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 100° I, prema sjeveru do 60° J.
	E.	Od 60° J 110° I prema istoku do 120° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 110° I, prema sjeveru do 60° J.
	F.	Od 60° J 120° I prema istoku do 130° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 120° I, prema sjeveru do 60° J.
	G.	Od 60° J 130° I prema istoku do 140° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 130° I, prema sjeveru do 60° J.
	H.	Od 60° J 140° I prema istoku do 150° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 140° I, prema sjeveru do 60° J.
58.4.2	A.	Od 62° J 30° I prema istoku do 40° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 30° I, prema sjeveru do 62° J.
	B.	Od 62° J 40° I prema istoku do 50° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 40° I, prema sjeveru do 62° J.
	C.	Od 62° J 50° I prema istoku do 60° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 50° I, prema sjeveru do 62° J.
	D.	Od 62° J 60° I prema istoku do 70° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 60° I, prema sjeveru do 62° J.

Regija	SSRU	Granična crta
	E.	Od 62° J 70' I, prema istoku do 73° 10' I, prema jugu do 64° J, prema istoku do 80° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 70° I, prema sjeveru do 62° J.
58.4.3a	A.	Cijela zona, od 56° J 60' I, prema istoku do 73°10' I, prema jugu do 62° J, prema zapadu do 60° I, prema sjeveru do 56° J.
58.4.3b	A.	Od 56° J 73° 10' I, prema istoku do 79° I, prema jugu do 59° J, prema zapadu do 73° 10' I, prema sjeveru do 56° J.
	B.	Od 60° J 73° 10' I, prema istoku do 86° I, prema jugu do 64° J, prema zapadu do 73° 10' I, prema sjeveru do 60° J.
	C.	Od 59° J 73° 10' I, prema istoku do 79° I, prema jugu do 60° J, prema zapadu do 73° 10' I, prema sjeveru do 59° J.
	D.	Od 59° J 79° I, prema istoku do 86° I, prema jugu do 60° J, prema zapadu do 79° I, prema sjeveru do 59° J.
	E.	Od 56° J 79° I, prema istoku do 80° I, prema sjeveru do 55° J, prema istoku do 86° I, južno do 59° J, prema zapadu do 79° I, prema sjeveru do 56° J.
58.4.4	A.	Od 51° J 40' I, prema istoku do 42° I, prema jugu do 54° J, prema zapadu do 40° I, prema sjeveru do 51° J.
	B.	Od 51° J 42' I, prema istoku do 46° I, prema jugu do 54° J, prema zapadu do 42° I, prema sjeveru do 51° J.
	C.	Od 51° J 46' I, prema istoku do 50° I, prema jugu do 54° J, prema zapadu do 46° I, prema sjeveru do 51° J.
	D.	Cijela zona isključujući SSRU-ove A, B, C, i s vanjskom graničnom crtom od 50° J 30' I, prema istoku do 60° I, prema jugu do 62° J, prema zapadu do 30° I, prema sjeveru do 50° J.
58.6	A.	Od 45° J 40' I, prema istoku do 44° I, prema jugu do 48° J, prema zapadu do 40° I, prema sjeveru do 45° J.
	B.	Od 45° J 44' I, prema istoku do 48° I, prema jugu do 48° J, prema zapadu do 44° I, prema sjeveru do 45° J.
	C.	Od 45° J 48' I, prema istoku do 51° I, prema jugu do 48° J, prema zapadu do 48° I, prema sjeveru do 45° J.
	D.	Od 45° J 51' I, prema istoku do 54° I, prema jugu do 48° J, prema zapadu do 51° I, prema sjeveru do 45° J.
58.7	A.	Od 45° J 37' I, prema istoku do 40° I, prema jugu do 48° J, prema zapadu do 37° I, prema sjeveru do 45° J.
88.1	A.	Od 60° J 150° I, prema istoku do 170° I, prema jugu do 65° J, prema zapadu do 150° I, prema sjeveru do 60° J.
	B.	Od 60° J 170° I, prema istoku do 179° I, prema jugu do 66° J, prema zapadu do 170° I, prema sjeveru do 60° J.
	C.	Od 60° J 179° I, prema istoku do 170° Z, prema jugu do 70° J, u zapadnom smjeru do 178° Z, prema sjeveru do 66°40' J, prema zapadu do 179° I, prema sjeveru do 60° J.
	D.	Od 65° J 150° I prema istoku do 160° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 150°I, prema sjeveru do 65° J.
	E.	Od 65° J 160° I, prema istoku do 170° I, prema jugu do 68° 30' J, prema zapadu do 160° I, prema sjeveru do 65° J.

Regija	SSRU	Granična crta
	F.	Od 68° 30' J 160° I, prema istoku do 170° I, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 160° I, prema sjeveru do 68° 30' J.
	G.	Od 66° 40' J 170° I, prema istoku do 178° Z, prema jugu do 70° J, prema zapadu do 178° 50' I, prema jugu do 70°50' J, prema zapadu do 170° I, prema sjeveru do 66°40' J.
	H.	Od 70° 50' J 170° I, prema istoku do 178° 50' I, prema jugu do 73° J, prema zapadu do obale, u sjevernom smjeru uzduž obale do 170° I, prema sjeveru do 70° 50' J.
	I.	Od 70° J 178° 50' I, prema istoku do 170° Z, prema jugu do 73° J, prema zapadu do 178° 50' I, prema sjeveru do 70° J.
	J.	Od 73° J na obali u blizini 170° I, prema istoku do 178° 50' I, prema jugu do 80° J, prema zapadu do 170° I, u sjevernom smjeru uzduž obale do 73° J.
	K.	Od 73° J 178° 50' I, prema istoku do 170° Z, prema jugu do 76° J, prema zapadu do 178° 50' I, prema sjeveru do 73° J.
	L.	Od 76° J 178° 50' I, prema istoku do 170° Z, prema jugu do 80° J, prema zapadu do 178° 50' I, prema sjeveru do 76° J.
	M.	Od 73° J na obali u blizini 169° 30' I, prema istoku do 170° I, prema jugu do 80° J, prema zapadu do obale, u sjevernom smjeru uzduž obale do 73° J.
88.2	A.	Od 60° J 170° Z, prema istoku do 160° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 170° Z, prema sjeveru do 60° J.
	B.	Od 60° J 160° Z, prema istoku do 150° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 160° Z, prema sjeveru do 60° J.
	C.	Od 70° 50' J 150° Z, prema istoku do 140° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 150° Z, prema sjeveru do 70° 50' J.
	D.	Od 70° 50' J 140° Z, prema istoku do 130° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 140° Z, prema sjeveru do 70° 50' J.
	E.	Od 70° 50' J 130° Z, prema istoku do 120° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 130° Z, prema sjeveru do 70° 50' J.
	F.	Od 70° 50' J 120° Z, prema istoku do 110° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 120° Z, prema sjeveru do 70° 50' J.
	G.	Od 70°50' J 110° Z, prema istoku do 105° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 110° Z, prema sjeveru do 70°50' J.
	H.	Od 65° J 150° Z, prema istoku do 105° Z, prema jugu do 70° 50' J, prema zapadu do 150° Z, prema sjeveru do 65° J.
	I.	Od 60° J 150° Z, prema istoku do 105° Z, prema jugu do 65° J, prema zapadu do 150° Z, prema sjeveru do 60° J.
88.3	A.	Od 60° J 105° Z, prema istoku do 95° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 105° Z, prema sjeveru do 60° J.
	B.	Od 60° J 95° Z, prema istoku do 85° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 95° Z, prema sjeveru do 60° J.
	C.	Od 60° J 85° Z, prema istoku do 75° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 85° Z, prema sjeveru do 60° J.
	D.	Od 60° J 75° Z, prema istoku do 70° Z, prema jugu do obale, u zapadnom smjeru uzduž obale do 75° Z, prema sjeveru do 60° J.

## DIO C

## PRILOG 21-03/A

**OBAVIJEST O NAMJERI SUDJELOVANJA U RIBOLOVU NA VRSTU EUPHAUSIA SUPERBA**

Opće informacije

Član: \_\_\_\_\_

Ribolovna sezona: \_\_\_\_\_

Ime plovila: \_\_\_\_\_

Očekivana razina ulova (u tonama): \_\_\_\_\_

Ciljana ribolovna potpodručja i područja

Ova mjera očuvanja primjenjuje se na obavijesti o namjeri ribolova na planktonske račiće u potpodručjima 48.1, 48.2, 48.3 i 48.4 te područjima 58.4.1 i 58.4.2. O namjerama ribolova na planktonske račiće u drugim potpodručjima i područjima potrebno je dostaviti obavijest prema Mjeri očuvanja 21-02.

Potpodručje/Područje	Označiti odgovarajuću rubriku
48.1	<input type="checkbox"/>
48.2	<input type="checkbox"/>
48.3	<input type="checkbox"/>
48.4	<input type="checkbox"/>
58.4.1	<input type="checkbox"/>
58.4.2	<input type="checkbox"/>

Ribolovna tehnika: Označiti odgovarajuću rubriku

- Tradicionalna povlačna mreža
- Sustav kontinuiranog ribolova
- Čišćenje vreće mreže ispuhavanjem
- Ostale metode: Molimo navesti

Vrste proizvoda i metode za izravnu procjenu mase ulovljenih živih planktonskih račića

Vrsta proizvoda	Metoda za izravnu procjenu mase ulovljenih živih planktonskih račića, gdje je to relevantno (navedeno u Prilogu 21-03/B) <sup>(1)</sup>
Cijeli zamrznuti	
Kuhani	
Brašno	
Ulje	
Ostali proizvodi, molimo navesti	

<sup>(1)</sup> Ako metoda nije navedena u Prilogu 21-03/B, molimo navesti detaljno

## Konfiguracija mreže

Mjere mreže	Mreža 1		Mreža 2		Ostale mreže	
Opseg otvora (usta) mreže						
Maksimalni okomiti otvor (m)						
Maksimalni vodoravni otvor (m)						
Opseg mreže na otvoru <sup>(1)</sup> (m)						
Površina otvora (m <sup>2</sup> )						
Prosječna veličina oka plohe <sup>(2)</sup> (mm)	Vanjsko <sup>(3)</sup>	Unutarnje <sup>(3)</sup>	Vanjsko <sup>(3)</sup>	Unutarnje <sup>(3)</sup>	Vanjsko <sup>(3)</sup>	Unutarnje <sup>(3)</sup>
1. ploha						
2. ploha						
3. ploha						
...						
Završna ploha (vreća mreže)						

<sup>(1)</sup> Očekivano u operativnim uvjetima.

<sup>(2)</sup> Veličina vanjskog oka te unutarnjeg oka kada se upotrebljava parangal.

<sup>(3)</sup> Unutarnje mjere rastegnutoг oka na temelju postupka u Mjeri očuvanja 22-01.

Dijagram(i) mreže: \_\_\_\_\_

Za svaku korištenu mrežu ili bilo kakvu promjenu u konfiguraciji mreže, potrebno je navesti relevantni dijagram mreže iz knjižnice ribolovne opreme CCAMLR-a ([www.ccamlr.org/node/74407](http://www.ccamlr.org/node/74407)) ili dostaviti detaljan dijagram i opis na nadolazećem sastanku WG-EMM-a. Dijagrami mreže moraju sadržavati:

1. Duljina i širina svake plohe povlačne mreže (dovoljno detaljno kako bi se mogao izračunati kut svake plohe u odnosu na vodni tok.)
2. Veličina oka (unutarnja mjera rastegnutoг oka na temelju postupka iz Mjere očuvanja 22-01), oblik (npr. oblik dijamanta) i materijal (npr. polipropilen).
3. Izrada oka (npr. uzlani, spojeni).
4. Detalji o vrpcama koje se koriste unutar povlačne mreže (oblik, mjesto na ploham, naznačiti s „ne” ako se vrpce ne koriste); vrpce sprječavaju da planktonski račići zaprljaju oko ili pobjegnu.

Uređaj za isključivanje morskih sisavaca

Dijagram(i) mreže: \_\_\_\_\_

Za svaku vrstu korištenog uređaja ili bilo kakvu promjenu u konfiguraciji uređaja, potrebno je navesti relevantni dijagram iz knjižnice ribolovne opreme CCAMLR-a ako je dostupan ([www.ccamlr.org/node/74407](http://www.ccamlr.org/node/74407)) ili dostaviti detaljan dijagram i opis na nadolazećem sastanku WG-EMM-a.

Prikupljanje akustičnih podataka

Osigurati informacije o dubinomjerima i sonarima koje koristi plovilo.

Vrsta (npr. dubinomjer, sonar)			
Proizvođač			
Model			
Frekvencijski pretvornik (kHz)			

Prikupljanje akustičnih podataka (detaljan opis): \_\_\_\_\_

Naznačiti korake koji će se poduzeti za prikupljanje akustičnih podataka kako bi se osigurala informacije o distribuciji i količini *Euphasia superba* i ostalih pelagijskih vrsta kao što su *myctophiids* i *salpidae* (SC-CAMLR-XXX, stavak 2.10).

PRILOG 21-03/B

SMJERNICE ZA PROCJENU MASE ULOVLJENIH ŽIVIH PLANKTONSKIH RAČIĆA

Metoda	Jednadžba (kg)	Parametar			
		Opis	Vrsta	Metoda procjene	Jedinica
Obujam spremnika	$W*L*H*\rho*1\ 000$	$W$ = širina spremnika	Konstantno	Mjerenje na početku ribolova	m
		$L$ = duljina spremnika	Konstantno	Mjerenje na početku ribolova	m
		$\rho$ = gustoća uzorka	Promjenjivo	Pretvaranje volumena u masu	kg/litra
		$H$ = dubina planktonskih račića u spremniku	Specifično za izvlačenje	Izravno zapažanje	m
Mjerači protoka	$V*F_{\text{planktonski račići}}*\rho$	$V$ = obujam planktonskih račića i vode zajedno	Specifično za izvlačenje (1)	Izravno zapažanje	Litra
		$F_{\text{planktonski račići}}$ = udio planktonskih račića u uzorku	Specifično za izvlačenje (1)	Ispravak obujma mjerača protoka	—
		$\rho$ = gustoća planktonskih račića u uzorku	Promjenjivo	Pretvaranje volumena u masu	kg/litra
Ljestvica protoka	$M*(1-F)$	$M$ = masa planktonskih račića i vode zajedno	Specifično za izvlačenje (2)	Izravno zapažanje	kg
		$F$ = udio vode u uzorku	Promjenjivo	Ispravak mase ljestvice protoka	—
		$M_{\text{kašeta}}$ = masa prazne kašete	Konstantno	Izravna opažanja prije ribolova	kg
Kašetna ploča	$(M-M_{\text{kašeta}})*N$	$M$ = srednja masa planktonskih račića i kašete zajedno	Promjenjivo	Izravna opažanja, prije zamrzavanja s ocijeđenom vodom	kg
		$N$ = broj kašeta	Specifično za izvlačenje	Izravno zapažanje	—
Pretvaranje u brašno	$M_{\text{brašno}}*MCF$	$M_{\text{brašno}}$ = masa proizvedenog brašna	Specifično za izvlačenje	Izravno zapažanje	kg
		$MCF$ = faktor pretvaranja brašna	Promjenjivo	Pretvaranje u brašno planktonskih račića	—
Obujam vreće mreže	$W*H*L*\rho*\pi/4*1\ 000$	$W$ = širina vreće mreže	Konstanta	Mjerenje na početku ribolova	m
		$H$ = visina vreće mreže	Konstantno	Mjerenje na početku ribolova	m
		$\rho$ = gustoća uzorka	Promjenjivo	Pretvaranje volumena u masu	kg/litra
		$L$ = duljina vreće mreže	Specifično za izvlačenje	Izravno zapažanje	m
Ostalo	<i>Molimo navesti</i>				

(1) Pojedinačno izvlačenje prilikom upotrebe tradicionalne povlačne mreže, ili integrirano u razdoblju od šest sati prilikom upotrebe sustava kontinuiranog ribolova.

(2) Pojedinačno izvlačenje prilikom upotrebe tradicionalne povlačne mreže, ili u razdoblju od dva sata prilikom upotrebe sustava kontinuiranog ribolova.

Koraci i učestalost opažanja	
Obujam spremnika	
Na početku ribolova	Mjeriti širinu i duljinu spremnika (ako spremnik nije pravokutnog oblika, možda su potrebna dodatna mjerenja; preciznost $\pm 0,05$ m)
Svaki mjesec <sup>(1)</sup>	Procijeniti pretvaranje volumena u masu koje proizlazi iz ocijeđene mase planktonskih račića u poznatom obujmu (npr. 10 litara) preuzetog iz spremnika
Svako izvlačenje	Mjeriti dubinu planktonskih račića u spremniku (ako se planktonski račići drže u spremniku između izvlačenja, tada se mjeri razlika u dubini; preciznost $\pm 0,1$ m)
	Procijeniti masu ulovljenih živih planktonskih račića (koristeći jednadžbu)
Mjerači protoka	
Prije ribolova	Osigurati da mjerač protoka mjeri cjelokupne planktonske račiće (odnosno prije prerade)
Svaki mjesec 1 <sup>(1)</sup>	Procijeniti pretvaranje volumena u masu ( $\rho$ ) koje proizlazi iz ocijeđene mase planktonskih račića u poznatom obujmu (npr. 10 litara) mjerača protoka
Svako izvlačenje 2 <sup>(2)</sup>	Dobiti uzorak od mjerača protoka i:  izmjeriti obujam (npr. 10 litara) planktonskih račića i vode zajedno  procijeniti ispravak obujma mjerača protoka koji proizlazi iz ocijeđenog obujma planktonskih račića  Procijeniti masu ulovljenih živih planktonskih račića (koristeći jednadžbu)
Ljestvica protoka	
Prije ribolova	Osigurati da ljestvica protoka mjeri cjelokupne planktonske račiće (odnosno prije prerade)
Svako izvlačenje <sup>(2)</sup>	Dobiti uzorak od ljestvice protoka i:  izmjeriti masu planktonskih račića i vode zajedno  procijeniti ispravak mase ljestvice protoka koji proizlazi iz ocijeđene mase planktonskih račića  Procijeniti masu ulovljenih živih planktonskih račića (koristeći jednadžbu)
Kašetna ploča	
Prije ribolova	Izmjeriti masu kašete (ako kašete imaju različite oblike, tada se mjeri masa svake vrste; preciznost $\pm 0,1$ kg)
Svako izvlačenje	Izmjeriti masu planktonskih račića i kašete zajedno (preciznost $\pm 0,1$ kg)
	Izbrojiti korištene kašete (ako su kašete različite, tada se broje kašete svake vrste)
	Procijeniti masu ulovljenih živih planktonskih račića (koristeći jednadžbu)
Pretvaranje u brašno	
Svaki mjesec 1 <sup>(1)</sup>	Procijeniti pretvaranje planktonskih račića u brašno preradom od 1 000 do 5 000 kg (ocijeđene mase) cijelih planktonskih račića
Svako izvlačenje	Izmjeriti masu proizvedenog brašna
	Procijeniti masu ulovljenih živih planktonskih račića (koristeći jednadžbu)

## Obujam vreće mreže

Na početku ribolova	Izmjeriti širinu i visinu vreće mreže (preciznost $\pm 0,1$ m)
Svaki mjesec 1 <sup>(1)</sup>	Procijeniti pretvaranje volumena u masu koje proizlazi iz ocijeđene mase planktonskih račića u poznatom obujmu (npr. 10 litara) preuzetog iz vreće mreže
Svako izvlačenje	Izmjeriti duljinu vreće mreže koja sadrži planktonske račiće (preciznost $\pm 0,1$ m) Procijeniti masu ulovljenih živih planktonskih račića (koristeći jednadžbu)

<sup>(1)</sup> Mjereno najmanje jednom mjesečno (češće ako je izvedivo); novo mjesečno razdoblje počinje kada se plovilo premjesti u novo potpodručje ili područje.

<sup>(2)</sup> Pojedinačno izvlačenje prilikom upotrebe tradicionalne povlačne mreže, ili integrirano u razdoblju od šest sati prilikom upotrebe sustava kontinuiranog ribolova.



## PRILOG VI.

**PODRUČJE PRIMJENE KONVENCIJE IOTC-a**

1. Najveći broj plovila Unije koja imaju odobrenje za ribolov tropske tune u području primjene Konvencije IOTC-a

Država članica	Najveći broj plovila	Kapacitet (bruto tonaža)
Španjolska	22	61 364
Francuska	22	33 604
Portugal	5	1 627
Unija	49	96 595

2. Najveći broj plovila Unije koja imaju odobrenje za ribolov igluna (sabljarko) i tunja dugokrilca u području primjene Konvencije IOTC-a.

Država članica	Najveći broj plovila	Kapacitet (bruto tonaža)
Španjolska	27	11 590
Francuska	41	5 382
Portugal	15	6 925
Ujedinjena Kraljevina	4	1 400
Unija	87	25 297

3. Plovila iz točke 1. također imaju odobrenje za ribolov igluna (sabljarko) i tunja dugokrilca u području primjene Konvencije IOTC-a.

4. Plovila iz točke 2. također imaju odobrenje za ribolov tropske tune u području primjene Konvencije IOTC-a.

---

## PRILOG VII.

**PODRUČJE PRIMJENE KONVENCIJE WCPFC-a**

Najveći broj plovila Unije koja imaju odobrenje za ribolov igluna (sabljarke) u područjima južno od 20° J područja primjene Konvencije WCPFC-a.

Španjolska	14
Unija	14

## PRILOG VIII.

**KVANTITATIVNA OGRANIČENJA ODOBRENJA ZA RIBOLOV ZA PLOVILA TREĆIH ZEMALJA KOJA OBAVLJAJU RIBOLOV U VODAMA UNIJE**

Država zastave	Ribolov	Broj odobrenja za ribolov	Najveći broj plovila prisutan u bilo kojem trenutku
Norveška	Haringa, sjeverno od 62° 00' S	Treba utvrditi	Treba utvrditi
Venezuela <sup>(1)</sup>	Riba vrste Lutjanus (vode Francuske Gvajane)	45	45

<sup>(1)</sup> Za izdavanje tih odobrenja za ribolov mora se osigurati dokaz o postojanju valjanog ugovora između brodovlasnika koji podnosi zahtjev za odobrenje za ribolov i poduzeća za preradu koje se nalazi u departmanu Francuska Gvajana te da uključuje obvezu iskrcavanja najmanje 75 % svih ulova riba iz porodice Lutjanidae s dotičnih plovila u tom departmanu tako da se mogu preraditi u pogonu dotičnog poduzeća. Takav ugovor moraju potvrditi nadležna francuska tijela koja osiguravaju da je isti sukladan stvarnom kapacitetu prerađivačkog poduzeća ugovorne stranke i ciljevima za razvoj gvajanskog gospodarstva. Fotokopija propisno potvrđenog ugovora prilaže se zahtjevu za izdavanje odobrenja za ribolov. U slučaju odbijanja takve potvrde, francuska nadležna tijela predmetnoj stranci i Komisiji dostavljaju obavijest o odbijanju navodeći razloge za takvu odluku.









EUR-Lex (<http://new.eur-lex.europa.eu>) omogućuje izravan i besplatan pristup zakonodavstvu Europske unije. Ta stranica omogućuje pregled *Službenog lista Europske unije*, kao i Ugovora, zakonodavstva, sudske prakse i pripremljenih akata.

Više obavijesti o Europskoj uniji može se pronaći na stranici: <http://europa.eu>



Ured za publikacije Europske unije  
2985 Luxembourg  
LUKSEMBURG

HR